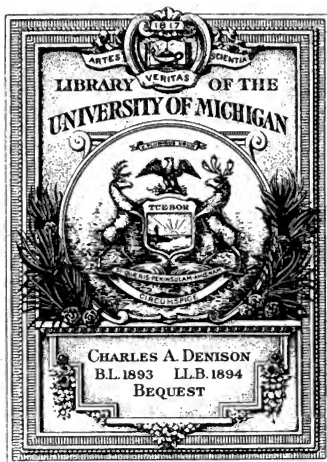


**B** 1,333,014



Die  
**Ringkunst des deutschen Mittelalters**

mit 119 Ringerpaaren

von

**Albrecht Dürer.** 1471-1528

---

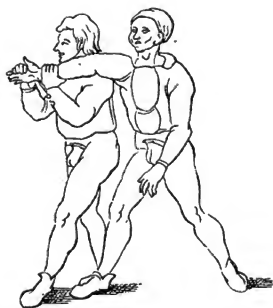
Aus den deutschen Fechthandschriften

zum ersten Male

herausgegeben

von

**Karl Wassmannsdorff.**



Leipzig,

Verlag von M. G. Pöbner.

1870.





GV  
1195  
, W32







Die  
**Ringkunst des deutschen Mittelalters**

mit 119 Ringerpaaren

von

**Albrecht Dürer.**

---

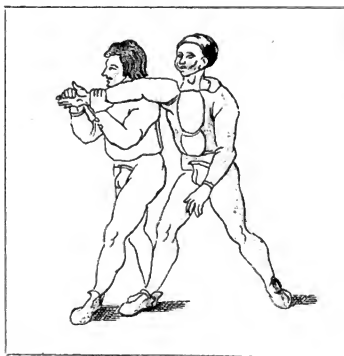
Aus den deutschen Fechthandschriften

zum ersten Male

herausgegeben

von

**Karl Wassmannsdorff.**



Leipzig,

Verlag von M. G. Priber.

1870.

GV  
1195  
W32



„Das Recht der Uebersetzung in das Neudeutsche und in fremde Sprachen  
wird vorbehalten.“

Denham  
Noury  
4-19-38  
36019

## Vorwort.

Nun fing die Frau (Elli, das Alter) an, ihm (dem Gotte Thor) ein Bein zu stellen, Thor ward mit einem Fuße los und ein harter Kampf folgte; aber nicht lange währte es, so war Thor auf ein Knie gefallen. Da gieng Ulgardsloti hinzu und gebot ihnen, den Kampf einzustellen.

R. Simrodt: die Edda. 1851, 277.

Nach mehrhundertjähriger Verborgenheit in den Bibliotheken tritt endlich ein Theil des ältesten Turnschriftenthumes unserer Volksgenossen in die Oeffentlichkeit, ein Beleg zu gleicher Zeit für das Alter des deutschen Turnwesens. Den Ansprüchen an eine vermeintliche Wiedererfindung und Wiedererweckung der Turnkunst hat die Geschichte der deutschen Leibesübungen die Thatfache entgegenzuhalten, daß es in Deutschland von den Urzeiten an eine auf die verschiedenen Volkskreise sich ausdehnende Kunst der Leibesübungen gegeben hat, wie denn auch Bafedow, der Vater des neueren Schulturnens, nichts anderes zu thun brauchte, als die „Hof- und Ritterexercitien“ der Adels-Academieen und Ritterschulen des 16. Jahrhunderts und seiner Zeit in die Erziehung der bürgerlichen Jugend einzuführen.

Unter den Turnarten der älteren deutschen Volksgymnastik: Steinstoßen, Stangenschießen, Springen, Wettlauf, Schwimmen u. s. f. nimmt, wie leicht begreiflich, das Leben gefährdende und beschützende Fechten eine bevorzugte Stelle ein; wie das Ringen mit der alten Fechtkunst anfänglich eng verbunden war und im Laufe der Zeiten erst zu einer selbständigen Lehre von dem Fechten sich abzweigte, darüber mögen die Andeutungen in meiner Einleitung zu der Erneuerung der Auerwald'schen „Ringerkunst“ (Leipzig, bei M. G. Priber 1869) vorläufig genügen.

Behandeln nun unsere ältesten, annoch ungedruckten Turnschriften, die handschriftlichen Fechtbücher, keine anderen Turnarten als das Fechten

zu Fuß und zu Roß und das Ringen, so liegt der Grund für die Herausgabe zuerst der Ringanweisungen dieser Handschriften in dem Umstande, daß die Waffen und die Weise der neueren Fechtkunst sich wesentlich von der alten Art unterscheiden, während die Ringkunst unserer Turnplätze sich noch der alten Mittel bedient, der Kraft und Geschwindigkeit des Leibes und seiner Glieder. Von der Aufnahme, welche unsere Veröffentlichung der Ringkunst unserer Vorfahren findet, wird es einem guten Theile nach abhängen, ob auch die größere Hälfte der Fechthandschriften, die Anweisungen zum Fechten mit dem langen Schwerte, das mit beiden Händen geführt wurde, mit dem Messer (Zesak), dem Degen (d. i. Dolche), die bildlichen Darstellungen des Fechtens mit der Mordart, das Fechten zu Roß, das Schildfechten des gerichtlichen Zweikampfs mit Kolben und kurzem Schwert wie der gerichtliche Kampf zwischen Mann und Frau — für die deutsche Sittengeschichte sicher nicht unwichtige Dinge — bald wird zum Druck gelangen.

Die Fechthandschriften, die mir für meine Arbeit zu Gebote standen, bezeichne ich hier nur ungefähr, indem ich eine nähere Beschreibung derselben für meine Herausgabe der Fechtanweisungen des deutschen Mittelalters mir vorbehalte.

Von den umfangreicheren Handschriften ist keine älter als aus dem 15. Jahrhundert. — Das Sammelwerk, das unter Nr. 3227<sup>a</sup> dem Germanischen Museum zu Nürnberg angehört — eine Papierhandschrift in Duodez mit einem Pergamentblatte — enthält nach seinen von einem Liebhaber der Fechtkunst gesammelten Fechtnotizen den S. 159 f. unseres Buches abgedruckten Ringabschnitt. Die Handschrift ist um das Jahr 1390 geschrieben; bei einer Kalender-Berechnung ist S. 83<sup>b</sup> diese Jahreszahl als die zunächst in Betracht kommende bezeichnet. — Von dem „Meister Lichtenauer“, der allen Handschriften als Begründer der deutschen Fechtkunst gilt und hier auch als Entwickler der Ringkunst betrachtet wird, bemerkt die Handschrift S. 13<sup>b</sup>: „vor allen dingen vnd sachen, saltu merkē. vnd wissen, das nür eyne kunst ist des swertes, vnd dy mag vor manchē. hundert Jarē seyn funden vnd irdocht, vnd dy ist eyn grunt vnd kern aller künsten des fechtens, vnd dy hat meistē. [ichtnaw, ganz. vertik. vnd gerecht gehabt. vnd gekunst [gekonnt], Nicht das her [er] sy selber habe funden vnd irdocht, als vor ist geschreben,



Sonder her hat manche lant durchfaren vnd gesucht, durch. der selbñ rechtvertigen vnd worhastigē kunst wille, das her dy io irvarē vnd. wissen wolde, vnd dy selbe kunst ist ernst. ganz vnd rechtvertik, vnd get of das aller neheste. vnd körgste, schlecht vnd gerade zu“: Näheres über die Herkunft, die Lebensumstände und die Lebenszeit dieses Hauptschriftstellers der altdeutschen Fechtkunst bieten auch die übrigen Handschriften nicht! — S. 43<sup>a</sup> nennt der Zusammensteller des in Rede stehenden Büchleins noch einige andere Meister: — „Hanko pfassen. döbringers. Andres Zuden. Josts. von der nyssen. Niclas preußen, 2c.“ Gesechte (d. i. Fechtregele) behandelt er bis S. 48<sup>b</sup>; in dem poetischen Eingange dieses kleinen Abschnittes lernen wir einen Spruch **Freidank's** kennen, der in Wilh. Grimm's Ausgabe des Freidank sich nicht findet und deswegen von uns mitgetheilt wird. Unser Sammler warnt nämlich vor Uebermuth eines einzelnen Fechters gegen mehrere Gegner und fährt darauf fort:

¶ Is kűpt ofte das eyn man  
 Vier ader [oder] sechze mus bestan  
 Tut her deñe ritterlich  
 ader kűpt von in witzzeleich  
 der mag wol alle mal bestan  
 recht vor eynen kűnen man  
 ¶ Doch horet alle offenbar  
 genczlich an [ohne] alle var  
 Fridank der kluge man  
 Spricht das an allen wan  
 der ist genant eyn kűner man  
 der synen gleich tar [sich getraut] bestan  
 den wil ich preisen an aller stat  
 ritterlich ane missetat  
 von tůrsten vnd von kűheit frey.  
 das her eyn rechter degen sey.“ —

Jűnger, aber umfangreicher und mit Abbildungen versehen ist die Fechthandschrift, mit deren Ringanweisung unser Buch beginnt; sie gehört wie die Handschrift, aus der des Juden Ott Ringen abgedruckt ist (S. 139 f.) der Fürstlich Wallerstein'schen Bibliothek an; beide Codices stammen aus dem 15. Jahrhundert, die erstere Handschrift (WI) scheint

jedoch älter als die zuletzt genannte; die Namen „Jeremias Plitta“ (Prälitta) und „Hanns deichler“, die S. 124<sup>b</sup> dieser letzteren Handschrift stehen, sind wohl Namen von Fechtmeistern.

Dem Alter nach mögen ferner auf einander folgen: 1) die Gothaer Papierhandschrift Nr. 558, auf deren Titelblatt der Name des Fechtmeisters Hans Thalhofer und die Jahreszahl 1443 sich findet; wir bezeichnen sie mit G. — In ihren Ringerfiguren von Bl. 234—266, denen anstatt einer ausführlichen Erklärung nur eine Benennung des Stückes übergeschrieben ist, findet sich Bl. 259 als „das franczosis [französisch] ringen“, wie mir scheint, ein Schiebekampf der Gegner dargestellt: beide haben die rechte Hand einander oben an die Brust gestemmt (der linke Arm befindet sich hinter dem Rücken); die Schrittstellung Beider ist rechts und es scheinen die Innenseiten der rechten Kniee sich zu berühren. 2) Dem 15. Jahrhundert gehört ebenfalls an die Fechthandschrift der Dresdner Hofbibliothek C Nr. 141, s. hier S. 165 f. (unser D. in dem II. Abschnitte von S. 148 an); ebenso 3) die Handschrift der Münchner Bibliothek Nr. 558, aus der wir auch (S. 179) einen kurzen Fechtabschnitt, das „Fechten ohne alle Waffen“ aufgenommen haben, um die enge Verbindung der alterthümlichen Fektkunst mit dem Ringen und den ihr gewissermaßen natürlichen Uebergang des Fektkampfes zu dem Ringkampfe zu belegen. — Die Fechthandschrift Nr. 278 der R. R. Studienbibliothek zu Salzburg (unser S.) ist unterzeichnet: „Hans von Spier 1491“; ob dies der Name des Schreibers ist und der in der Handschrift sonst noch unterschriebene „Johannes de zeyniffen de Nouaciuitate“ den Besitzer des Buches bezeichnet?

Von den handschriftlichen Fechtbüchern des 16. Jahrhunderts, die auch das Ringen behandeln, ist das älteste die „*Onklohidiasakalia siue armorum tractandorum meditatio Alberti Dureri Anno 1512.*“ Das Breslauer Exemplar dieser Handschrift, Eigenthum der Magdalenäischen Kirchenbibliothek zu Breslau — vergl. über dasselbe auch Jahns's deutsche Turnkunst v. 1816 S. 251 f. — ist von mir für den ersten Abschnitt des vorliegenden Buches benutzt worden; inhaltsreicher ist das

<sup>1)</sup> Wonach die Angabe in Raumann's Serapeum, Jahrg. 1844 S. 45 zu berichtigen ist, beide Handschriften Dürer's „decken sich gänzlich in Titel, Text, Bilderfolge u. s. w.“ —

der K. K. Fideicommiß-Bibliothek zu Wien angehörende Exemplar des Dürer'schen Fechtbuches: es enthält u. A. schon eine Darstellung des durch die Italiener später bekannter gewordenen Fechtens mit einer „Weihwehr“, wie Joachim Meher (in seinem Fechtbuche von 1570) sagt: die rechte Hand führt eine längere Waffe, die linke einen Dolch. Ein etwaiges Bedenken, der Künstlerfürst Albrecht Dürer möchte sein Talent zur Illustrirung von Fechthandschriften nicht hergegeben und der Name Dürer's in diesen beiden Handschriften mißbraucht sein, mag der genaue Kenner und Freund Albrecht Dürer's, Joachim Camerarius, erster Rector des von Ph. Melancthon zu Nürnberg eingerichteten Gymnasiums, widerlegen, der Dürer's Buch über die Symmetrie des menschlichen Körpers und seiner Theile in das Lateinische übersetzt hat.<sup>1</sup> Nachdem Camerarius des 1528 gestorbenen Freundes breite Brust, nervige Hüften, standfeste Schenkel u. s. f. gelobt, fügt er hinzu: „Ferebatur autem magno quodam ardore animi ad omnem honestatem morum et vitae complectendam, quam ita praestitit ut vir optimus merito haberetur. Nō tamen erat aut tristi severitate aut gravitate obiosa, quin etiam quicquid ad suavitatem hilaritatemq; facere putatur neq; ab honesto nec recto alienum, et ipse per aetatem nō neglexerat, et probabat etiā senex cuiusmodi sunt Gymnasticæ et Musicae reliquiae“. Zu den von Dürer zurückgelassenen Aufzeichnungen über die Gymnastik seiner Zeit gehört nun eben sein Fechtbuch von 1512; Anderes bewahrt das Britische Museum zu London auf und der „Anzeiger — des Germanischen Museums zu Nürnberg — für Kunde der Deutschen Vorzeit“ (Jahrgang 1859 S. 10 f.) entnimmt diesen wie es scheint annoch unbenutzten Schätzen zwei Fechterpaare von der Hand Dürer's, auf welcher Zeichnung sich ebenfalls die Jahreszahl 1512 vorfindet.<sup>2</sup>

<sup>1</sup>) Das 1532 gedruckte „in aedibus viduae Durerianae“ seiner Zeit zu findende Buch führt den Titel: „Alberti Dureri clariss. pictoris et Geometrae de Symetria partium in rectis formis humanorum corporum libri in latinum conversi.“

<sup>2</sup>) Die Fechter sind „Messer-[Zesal-]fechter“; die Ueberschriften in der Nachbildung des „Anzeigers“ stammen von Jemand her, dem die alten Kunstausdrücke „Pasey“ und „Luginsland“ fremd waren. — Die Frage, S. 48 des „Anzeigers“, ob die beiden Fechterpaare auch in dem Breslauer Dürer vorkommen, bin ich in der Lage mit Nein zu beantworten. Vergl. auch v. Eye: Leben und Wirken Albrecht Dürer's (Mörlingen, Beck, 1860) S. 86 und 465, und Campe's: Reliquien von Albrecht Dürer, Nürnberg 1828 S. 190. —

Einige weitere Ringübungen der Dürer'schen Handschrift sind in das Egenolf'sche nach 1530 gedruckte zweitälteste deutsche Fechtbuch (Bl. 35<sup>b</sup> f.) in der Weise aufgenommen, daß den einfach gehaltenen Dürer'schen Umrissfiguren eine künstlichere Ausführung gegeben worden ist, wie denn dieses Fechtbuch ganz und gar auf das Breslauer Exemplar von Dürer's *Οπλοδιδασκαλία* zurückzuführen ist.

Von den weiter für das vorliegende Werk benutzten Fechthandschriften des 16. Jahrhunderts ist ferner zu nennen ein Wallersteiner Codex des „gregory erhartt von augspurg“ (von mir mit WE. bezeichnet) v. J. 1533; eine Münchner Handschrift Nr. 3712 (M.) und das in dem erneuerten Auerwald — Leipzig bei M. G. Priber 1869 S. 2 — angeführte Kunstfechtbuch des Augsburger Rathsbieners Paulus Hector Mair, nach dem Jahre 1542 beendet und gegenwärtig Eigenthum der Dresdner Hofbibliothek (das Zeichen DM. weist auf diese Handschrift hin). — Weitere Ringanweisungen entnahm ich dem meinem gedruckten Pauernfeindt v. 1516 angehängten, am 15. Dezember 1539 begonnenen Manuscripte (WS.) und dem in dem Besitze des Malers H. Burckhardt-Schönauer zu Basel befindlichen, bereitwilligst mir zur Verfügung gestellten Fechtbuche (B.), der einzigen Quelle, wie ich zu S. 2 meiner Einleitung zu dem erneuerten Auerwald jetzt hinzuzufügen in der Lage bin, die neben Auerwald auch von dem „Ringens in der gruben“ handelt.

Die Bilderhandschriften des Hans Talhoffer zu Gotha — ein Pergamentfechtbuch mit der Jahreszahl 1467; vergl. S. iv. — und Pauls Kal Pergamentcodex des 16. Jahrhunderts in der Hof- und Staatsbibliothek zu München enthalten ebenfalls Darstellungen der mittelalterlichen Ringkunst; hoffentlich ist es später möglich, die interessanten bildlichen Ringlehren dieser Meister zur allgemeinen Kenntniß zu bringen.

Ueber die umfangreicheren Ringabschnitte unseres Buches, den I. und II., bemerken wir Folgendes:

Genauer an WL. schließt sich nur Dürer's Fechtbuch (D.) an: in vielfach verderbter Gestalt, wie bei jüngeren Handschriften gewöhnlich und fast natürlich, dabei mit oft veränderter Folge der Ringstücke, worüber das Buch jeweils Auskunft giebt. Leider lag für die Dürer'schen Uebungen von S. 99 an kein älteres Original vor, aus dem diesen Stücken ihre

richtige Stellung und die oft sehr nöthige Textesverbesserung hätte gegeben werden können. Den Lesern wird als ein weiterer Uebelstand dieses Theiles der Dürer'schen Handschrift sich bald herausstellen, daß einige Abbildungen (so die Fig. 119, 124 u. f. f.) nicht als Illustrationen des zu ihnen gehörenden Textes gelten können.

Daß ich zu dem Wallersteiner Texte die Zeichnungen Dürer's gegeben habe, wird seine Erklärung an den Bildern finden, die der Wallenstein'schen Handschrift entnommen werden mußten, da diese Stücke der Breslauer Handschrift fehlen; man vergl. z. B. die Fig. 47—55 mit den Dürer'schen Zeichnungen! — Zu bemerken ist, daß nach den sorgfältig von mir angefertigten Pausen die Dürer'schen Bilder in halber Größe mit möglichster Treue wiedergegeben sind: bei einzelnen ist (wie z. B. bei der Fig. 130) eine kleine Ergänzung hinzugefügt worden, wenn das Original für die Auszeichnung eines Fußes oder eines Beinstückes keinen Raum gehabt hatte. Eine Nachbildung der Colorirung der Dürer'schen Ringerfiguren ist nur für das Titelbild (das 65. des Textes) versucht worden.

Meinem Freunde J. E. Lion zu Leipzig spreche ich an dieser Stelle meinen besten Dank für die Mühe aus, die er bei Ueberwachung der Nachbildung meiner Pausen zum Besten des vorliegenden Buches auf sich genommen hat.

In Betreff des Juden Ott'schen Ringens (II. Abschnitt) bieten die jüngeren Handschriften (WE., M. von Bl. 69<sup>b</sup>) alsbald nach der Einleitung Ott's sechzehnte Uebung in der bei ihnen üblichen abgekürzten Form; nach im Ganzen 16 Ringübungen, von denen einzelne in dem Ott'schen Ringen ihr Vorbild finden, enthalten sie unter der Ueberschrift „vō ringen vil gūten stud“ die S. 5 abgedruckte 1. Uebung des Wallenstein-Dürer'schen Ringens, dessen umfangreichere Einleitung (S. 3 und 4 meines Buches), von dem Juden Ott benutzt (?), ihnen ebenso wie Dürer (D.) fehlt; ihre unvollständigen Aufzeichnungen — das Genauere ist jeweils unter dem Texte angegeben — reichen nur bis zu der S. 92 abgedruckten Uebung. Die Handschrift M. enthält in einem früheren Abschnitte (Bl. 38<sup>a</sup>—42<sup>b</sup>) noch eine ausführlichere, an die alten Quellen sich enger anschließende Darstellung des Ott'schen Ringens, die mit der S. 153 abgedruckten 47. Uebung des „Juden Ott“ endet. — DM. schließt

sich näher als WE. und M. (von Bl. 69<sup>b</sup>) an die Reihenfolge und die Darstellung des Iud Ott'schen Ringens in der S. 139—154 abgedruckten Wallerstein'schen Handschrift an, nennt aber Ott's Namen ebenfalls nicht und überschreibt diesen Abschnitt seines Buches, „so zun [zu den] Stenden [Stellungen] des Ringens gehört“ mit den Worten: „Nach uolgt ain bericht so auf die vorbemelbten Rinngen gehören. ausserhalb des Kampfs“, d. h. des gerichtlichen Zweikampfs. Mit der S. 140 abgedruckten 30. Uebung folgt jedoch auch DM. (und zwar von Bl. 11<sup>a</sup> an) der Uebersetzung des WE. und M.; Bl. 13<sup>a</sup> bringt unter der einfachen Ueberschrift „Im zu lauffen“ die erste Uebung des Wallerstein=Dürer'schen Ringens; von WE. und M. unterscheidet sich dieser Abschnitt DM.'s nur dadurch, daß die S. 92 abgedruckte 88. Uebung nicht die letzte ist; es folgen in DM. vielmehr (Bl. 22<sup>a</sup>) noch sieben Ringstücke, die aus dem Anhang der Dürer'schen *Onlodiðasakalía* („Volgen künstliche Stückh Kämpffens, Ringens, und Werffens“, von 177<sup>a</sup> an) sämtlich schon in das Egenolph'sche Fechtbuch übergegangen sind, wobei zu bemerken ist, daß DM. sich jedoch öfters genauer an D. anschließt als das gedruckte Fechtbuch. DM.'s: „Einn abwerffen“ mit dem dazu gehörenden „Bruche“ steht bei Dürer S. 481, in dem Egenolph'schen Buche Bl. 37; das folgende: „Ein werffen auß Dem Rinngen“ und „Einn annders“ gehören in D. wie bei Egenolph dem Abschnitte „Durchlaufen“ des (Reckhner'schen) Messerfechtens an (D. S. 170; Eg.: Bl. xxv, wofür xxviii zu verbessern ist!); Egenolph's sich hieran anschließendes Ringstück (in D. kommt es nicht vor) verändert DM. im Eingange etwas; die beiden noch übrigen Ringübungen DM.'s: „So ainer Gefallen Ist“ mit dem dazu gehörenden „Bruche“ sind dagegen wieder aus D. entlehnt, wo die Uebung (S. 171) wie bei Egenolph (Bl. 43<sup>b</sup>) „Gefangen nemen“ heißt.

Was nun die Wiedergabe der handschriftlichen Texte betrifft, so ist ein so getreuer Anschluß an die Schreibung der Handschriften erstrebt worden, daß nicht einmal die Schwankungen derselben in Bezeichnung der Umlaute den Versuch einer Besserung von mir erfahren haben. Unsere Leser müssen sich es somit schon gefallen lassen, die Ringanweisungen unserer alten Turnschriftsteller in der ursprünglichen alten

form und Fassung zu lesen; schwer zu verstehen werden sie um so weniger sein, als in den Anmerkungen manche Eigenheiten der alten Schreibweise und der größte Theil der alten und veralteten Kunstwörter und Ausdrücke zu erklären versucht worden ist.

Denjenigen unserer Leser, die mit der älteren Sprache und Schrift nicht vertraut sind, mag vor Allem der vocalische Gebrauch des v und der consonantische des u auffallen: sie werden sich jedoch bald daran gewöhnen, das „vnd“ oder „vñ“, (wie z. B. gleich in der 1. Zeile der S. 3) mit „und“, und das „geuassfet“ (S. 140) mit „gefasst“ zu lesen, u. Aehnl. — Daß man das v wirklich u gesprochen, lehrt in Beyer's Uebersetzung der 7 Bücher von Frischlin's Beschreibung der im J. 1575 gefeierten Hochzeit des Herzogs Ludwig von Württemberg der Reim:

„Darnach bedeutet dir das V.

Das Landt zu Württemberg darzu“.<sup>1</sup>

Wird der U-Laut ebenso bisweilen durch w bezeichnet (z w und p w g t anstatt zu und beugt, S. 32 u. f. f.), so wäre auf die noch übliche Titulatur-Abkürzung Ew. anstatt Euer hin zu weisen.

Gewisse Mundarten setzen ferner b anstatt w; so steht S. 50 und anstatt Schwung; S. 55 gbaht anstatt Gewalt; S. 62 encz bay anstatt enzwei; S. 139 albeg anstatt allweg = immer u. f. f. — Den Diphthongen au der Abschnitte IV und V unseres Buches mögen die Leser in a umdeuten; anstatt schlauf (S. 168 z. B.) Schlaf, anstatt haut (S. 179) hat lesen u. f. f. Die Schreibart der an niederländische Wortlänge erinnernden Handschrift des Germanischen Museums (S. 159 f.) ist in den dem Texte unterstellten Bemerkungen jeweils zu erklären versucht worden.

Kosamen wir jetzt zu den den Handschriften nachgemachten Abkürzungen. — Dz anstatt daß zu setzen (S. 68 u. oft!), war so sehr üblich, daß noch in späteren Druckwerken (selbst im 17. Jahrhundert) diese Abkürzung sich vorfindet. — Der Bequemlichkeit der Schreiber enten die Zeichen .f. (S. 15 für: Seiten) und das get (D. g., S. 100) p. f. (S. 24 für: das geht zu beiden Seiten); einen anderen Sinn hat

1) S. 322 der zu Tübingen 1578 gedruckten Beyer'schen Uebersetzung.

dagegen die Schreibung .h. oder ho. (S. 73, 83) anstatt: Hoben; „das ist dar vmb also geschriben dasß nit ein yeder [Zeder] v'sten sull wan [denn] es ist ein v'porgnß stück" (S. 59): derartige „Morbstücke" (vergl. S. 7, 25, 68, 78, 81 und 82, S. 171, wie auch S. 42), die bei dem Kampfe, d. h. dem gerichtlichen Zweikampfe um Recht und Leben zur Verwendung bestimmt waren, sollten ohne Noth Niemandem angethan noch gelehrt werden, besonders aber um Ruhmes willen nicht auf öffentlichen Fechtschulen unter die Leute gebracht werden.<sup>1</sup> So bemerken die Fechthandschriften in ihrem Eingange öfters, daß Johannes Lichtenauer die von ihm gedichteten „zedel" [Zettel] habe schreiben lassen „mit verborgen vñ verdeckte worten Darüb dz die kunst nitt gemain solt werde" (Dresdner Hdschr. C. 241, Bl. 10<sup>b</sup>) und eine spätere Wallersteiner Handschrift des 16. Jahrhunderts unterbricht ihren deutschen Text bisweilen mit lateinischen Worten, so z. B. bei dem berühmten „Sonnenzeigen" (hier S. 168 Anm. 2): siue fac eum videre solem —.

Lateinischen Handschriften, die anstatt m an das Ende einer Zeile bisweilen z setzen, ist von unseren deutschen Schreibern die Form deinez (S. 8 = deinem), seinez (S. 35 = seinem; hinter „seinez" Einbaben, S. 36, ist freilich zu lesen: hinter seinen —) nachgebildet worden.

Was die Bezeichnung von Buchstaben mittelst Strichen und Häkchen in den Handschriften betrifft, so konnte die Druckerei den Ausdruck der Silbe ver durch ein durchstrichenen v in den Wörtern vermag und vernim der S. 191 nicht wiedergeben: alle andere derartige Abkürzungen dagegen sind nachzubilden versucht worden und besonders auffällige unter dem Texte alsbald erklärt. Hat, um Einiges über diese Abkürzungszeichen zu bemerken, das Häkchen ' (wofür besser ein ' gewählt worden wäre, nach dem Muster deutscher Druckwerke noch des 16. Jahrhunderts) zumeist die Bedeutung er (z. B. S. 4 nib' = nider, hinf' = hinter, S. 6 d' = der u. s. f.) so ist bisweilen mit dem R-Laute ein anderer Vokal zu verbinden: p'ch S. 27 ist so z. B. prich (brich) zu lesen.

Ein wagerechter Strich über einem Vokale fordert gewöhnlich zur Ergänzung eines n oder m auf: innē = innen, S. 3; ebenda:

1) Vergl. S. 5 meiner unter der Presse befindlichen Schrift: „Sechs Fechtschulen der Marxbrüder und Feder-(Weiter-)sechter u. s. f."



einē = einem (Zeden); S. 4 phētita it = Behendigkeit; kŭpt = kumpt (kommt), S. 13; mā = man, S. 42; sbūg = Schwung S. 50; ebenda: nĥ = nĥm (nimm) u. s. f. Die Bedeutung einer Bequemlichkeitsabkürzung bei einem oft gebrauchten Worte hat der Strich z. B. in der Form gemĭlt = gemalt S. 72, wofür S. 78 sogar nur gĕmĭlt steht. — Einem Consonanten übergeschrieben bedeutet der Strich ein d in der häufigen Abkürzung vñ (S. 3 und fast auf jeder Seite); ein ausgelassenes e in den Worten Stm̄ = Stem, ringŭ = ringen, fliechŭ = fliehen u. s. f.; bisweilen auch, wie bei unserem Schreiben noch üblich, eine Verdoppelung des Consonanten. — Daß y anstatt i steht, braucht wohl nicht besonders hervorgehoben zu werden; hind<sup>e</sup> ĥm (S. 11) ist: hinter ihn zu lesen.

An einige eigenthümliche Zusammenziehungen werden sich die Leser ebenfalls leicht gewöhnen. So bedeutet S. 25 halt ĥms: halt ihm sie (die Hände); S. 71 welches: welche es; S. 87 indhōch: in die Höhe; S. 103 ern: er ihn; imbs: ihm das; S. 202 behr: bei der (Hand) u. s. f. Hat sich das Auge erst einmal mit der ungewöhnlichen Schreibung des Textes bekannt gemacht, so werden die Wortformen selber dem Verständnisse wenig oder keine Schwierigkeit bereiten.

Veraltete oder den Mundarten nur angehörnde Wörter sind größtentheils in den Anmerkungen erklärt; bisweilen übernahmen diese Aufgabe die Lesarten der jüngeren Handschriften selber. Eine besondere Deutung an dieser Stelle mögen nur diejenigen Wörter finden, die in den Textesanmerkungen nicht erklärt sind: eine **Bereicherung des bisher bekannten Sprachschates** bietet nur das Wort: **schied** dar; die Waffe: **basler**, fehlt dem Grimm'schen Wörterbuche.

abich (ebig, ewich u. s. f. Schmeller Bahr. Wörterb. I, 11): verkehrt; S. 86: in der Ellenhaltung des Armes. — In Frankfurt a. M. z. B. lautet das Wort jetzt ebſch: „was redde se [reden Sie] wieder so ebſch!“ heißt es in der Localposse: Die Entführung oder der alte Bürger-Capitain (4. Aufl. 1833. S. 87); S. 18 der Posse „Hampelmann sucht ein Logis“ (Frankf. a. M. Varrentrapp 1834) steht: „Du hältst mer ja den Ermel [des anzuziehenden Rockes] ebſch!“ — In den alten Hethandschriften kommt das Wort auch häufig vor; in Thalhofer's

- Bilder=fechtbuch v. 1467 steht so z. B. „äbich anbinden; mit eppicher hand“ oder bloß: „eppich versehen“ neben „gewente“ Hand.
- baßler (S. 179): eine Art „Messer“ — mit eigenthümlichem Hefte? — Fischart (Aller Practik Großmutter v. Scheible S. 570): „besiehe ihm nur wol das hefft, es ist ein Baßler.“ Scherz (Gloss. g. medii aevi, Argent. 1781) hat: baslermesser: pugio. — Abbildungen eines „Messers“ der Ledüchner'schen Fechthandschrift findet man in meiner Schrift „Sechs Fechtschulen der Marxbrüder und Federfechter —“ und eines „Tesa's“ in der D. Turnzeitung v. 1870 S. 39.
- gewicht (S. 143): Gleichgewicht. — „Sie tanzen beid gar im gewicht“: Schirmeister: Der Armbrust=Schützen practica, Eisenburg 1600.
- goder (S. 32. 1.): Hals. — Vergl. Schmeller II, 17.
- goldbir (S. 59): Goller, collare.
- hauchen (S. 202): sich kauern, hocken; in oberd. Mundarten: kauchen, hauern, huren (niederhuren, desiderare: Maaler D. Wörtl. Zürich 1561).
- kropf (S. 180): Hals.
- nachot (S. 60): nahe.
- potig (S. 55): Bottich, Bütte. — S. 55 ist der hohle Raum des Rumpfes gemeint.
- reiben: drehen. — S. 47: reib dich = drehe dich; S. 91: „reib“ ihm die Hand um u. s. f.
- schied, die (S. 72, 73). — Die Handschrift WE. liest an einer Stelle: schydt oder Ringen. — Welche Art der Scheidung (Entzweiung) mag das Wort bezeichnet haben?
- swären (sich): sich schwer machen. S. 3 u. s. f.
- tämisch (damisch, S. 50): schwindlig. In der Handschrift G. kommt unter dem Namen die „swindel wag“ ein Ringstück vor, welches den Gegner „demlich“ (in Berliner Mundart; der „Demel“ ist der Kopf), besinnungslos und zum Widerstande unfähig machen soll.
- teuf (denck, glend): links. Vgl. J. Grimm: Geschichte d. D. Spr., 990.
- tienr, der (S. 87): die flache Hand. Sonst: tener (*Ténar*); vergl. Graff's Allh. Sprachschatz.
- ögse (wechse, uchse u. s. f.; das Wort ist fast immer Neutrum!): die Achselhöhle.

urberling (S. 14; f. urberling in Virlinger's schwäb. ausg. Wörterb.):  
urplötzlich, jählings.

Das Wort „wahnlich“ (S. 180) füge ich diesem Wörterverzeichnis nicht an; unsere Leser erkennen in ihm alsbald unser häufig gebrauchtes: weidlich. Dem Kenner deutscher Mundarten hat der Imperativ piß schnell (S. 31: sei schnell!) und die Adverbia hinter-, über-, vor-(für-) sich (für: rückwärts, auf-, vorwärts) nichts Fremdes an sich, den Süddeutschen heimeln sie in unserem Buche als täglich gehörte Formen, als Ausdrücke seiner eigenen Sprache sicher an. — Der Grammatik der früheren Sprachentwicklung genau entsprechend sind die Formen: zwischen der (zw. seiner) bain (S. 41 u. sonst) und das „gegen im“ (S. 9: der Arm, der „gegñ im [ihm] stet“ —: manche Mundarten verbinden mit „gegen“ auch heute noch den Dativ.

Haben wir mit unseren sprachlichen Bemerkungen und unseren Worterklärungen manchen Lesern Unnötiges, weil längst Bekanntes vorgebracht, so wäre es möglich, daß Anderen unsere Bemühungen zur Erläuterung des alten Textes noch nicht umfangreich genug erschienen. Sollte u. A. den Turnern, die wir ja ganz besonders als Leser und Studierer unseres Buches uns wünschen, da und dort noch eine sprachliche Schwierigkeit auftauchen, so bitten wir um Mittheilung dieser Bedenken und Anstände in der Turnzeitung oder in Kloss's Jahrbüchern für die Turnkunst und wir werden uns bemühen, sofort die nöthigen Aufschlüsse zu geben.

Zur Erleichterung des Sachverständnisses glaubte ich dadurch etwas beitragen zu können, daß ich in den nicht illustrierten Abschnitten des Buches theils auf die Figuren der Wallerstein-Dürer'schen Handschriften, theils auf die entsprechenden Uebungen der anderen Ringabschnitte hinwies und so die verschiedenen Ringanweisungen mit einander in Beziehung zu bringen versuchte.

Wer sich übrigens ein Gesamtbild von der Ringkunst unserer Vorfahren, aus unserem Buche — dem die Darstellungen der Bilderhandschriften über das Fechten und Ringen leider fehlen mußten und das sich auch nur auf das Ringen zu Fuß und ohne Harnisch einschränkt! — verschaffen wollte, der würde gut thun, die einzelnen Uebungen aus den verschiedenen Abschnitten etwa unter die Ueberschriften, die S. 171

angiebt, zu vertheilen und zu ordnen: bei dem Ringen im Stehen würde man zunächst das Ringen ohne und mit Zulauf, das Arm- und Leibringen zu unterscheiden haben. Seltsam, daß als Ringgriff der Bauern die gegenseitig vereinbarte Fassung erscheint, die im Volksmunde, unbeeinflusst von der Turnsprache, noch immer „gleicher Griff“ heißt; auch Jahn's Turnbuch kennt das Wort „Gleichfassen“ S. 142, während derselbe Ringgriff S. 141 „halber Griff“ genannt wird: auf die Darstellung des Jahn'schen Ringens war nämlich Dürer's Breslauer Handschrift nicht ohne Einfluß! — Die Ausgangshaltung für das sog. „Armringen“, ebenfalls ein vereinbarter Griff, ist S. 115 abgebildet; das sog. „Ausbrechen“ (Loslassen) der Arme konnte zu dem „Leibringen“ (S. 146) führen. Ein eigentliches Abgewinnen des Griffes, wie bei unserem turnerischen Ringen, scheinen die Alten nicht gekannt zu haben. — Für das Ringen im Liegen, die Bemühungen des Festhaltens und des Aufstehens, bieten, wie S. 169 bemerkt, die Fechthandschriften wichtige Ergänzungen.

Wer eine solche Zusammenschweifung der verschiedenen Ringanweisungen unseres Buches unternimmt, dem werden als weitere Einteilungen des alten Ringstoffes sich die Unterschiede des geselliglichen und des Kampfringens ergeben, d. h. des Ringens zur Übung und Kraftabschätzung und des Ringens um das Leben, zunächst in dem gerichtlichen Zweikampfe, wo die „verborgenen“ Griffe, die „Mordstücke“, Arm- und Halsbrüche ihre Anwendung fanden.

Fügt der alte Wallersteiner Codex auch eine „Schätzung“ d. i. Schätzung, Veraubung eines Bauern, in die Ringkunst ein, so passen die ihm ebenfalls allein angehörigen Anweisungen zum Festhalten zweier, ja dreier Leute, die von den Genossen des Haltenden in gewisse Stellungen und Lagen gebracht sind, schon eher in den Abschnitt Raufen der alten Ringanweisungen; S. 93 sollten die beiden Gehaltenden dem Beschauer die Rücken zugehren, ist anders die Haltung der gehobenen Arme richtig gezeichnet; vergl. die Armhaltung des Liegenden S. 95 und das Titelbild meiner Schrift „Sechs Fechtschulen der Marxbrüder und Federfechter —.“ Lecküchner, aus dessen Messerfechthandschrift das Bild entnommen, nennt dieses „Beschießen“ und „Binden“ eines Gegners in der Heidelberger Handschrift den „verporgen Griff“, in der Münchner Handschrift,

den „ungenandt“ [ein anderes Stück mit der Bezeichnung: ungenannt, s. hier S. 202]; von dieser Haltung des Gegners, die man durch Ruhmes willen nicht gemein machen soll, sagt Lefüchner: „man soll dy edlen margaritten [Perlen] oder rosen nicht für dy sweyn streuen Das sy durch dy selbigen nich vngeert werden vnd getretten In das kott“ und „halt In best auch magstu Im pret [Dambrett] spiln Essn vnd trindn das er nicht auff mag stan denn du lest In geru auff Sunst müest er vntf dir erfauln.“ —

Für unseren ersten Ringabschnitt, den umfangreichsten unseres Buches, füge ich zu den von mir gewählten Ueberschriften noch eine ausführlichere Inhaltsangabe hinzu; ob etwa noch Handschriften vorhanden sind, die dem unvollkommenen Texte der Dürer'schen Uebungen von S. 99—136 die nöthigen Verbesserungen bieten und es möglich machen werden, ihnen die richtige Stelle zu geben?

### Das Wallerstein-Dürer'sche Ringen.

Armringen mit (Zu =) Anlauf.

Die Ausgangshaltung für das Armringen (s. Fig. 111 S. 115).

1. Uebung. Heben eines Beines des Gegners mit beiden (ausbrechenden, d. i. loslassenden) Händen; Hintertritt eines Beines.
2. Bruch [Abwehr] dagegen.
3. „ gegen 1.
- 4—17. Ueb. Die 7 Zwerch- [Leberzwerch-] Stücke mit ihren Brüchen:
4. Die 1. Zwerch (seitwärts Umdrücken).
5. Bruch gegen 4.
6. Die 2. Zwerch.
7. Bruch gegen 6.
8. Die 3. Zwerch.
9. Bruch gegen 8.
10. Die 4. Zwerch.
11. Bruch gegen 10.
12. Die 5. Zwerch.
13. Bruch gegen 12.
14. Die 6. Zwerch.

15. Bruch gegen 14.
  16. Die 7. und letzte Zwerch.
  17. Bruch gegen 16.
- 
18. Armringen. Ausbrechen (Loslassen); Durchschlüpfen mit dem Kopf durch des Gegners Arm und Fassen eines Beines
  19. Bruch gegen 18.
    20. Widerbruch (Bruch gegen 19).
    21. weitere Widerbrüche (gegen 19).
    22. Widerbruch (g. 19); Bruch dagegen und Widerbruch
  23. Armringen. Durchschlüpfen mit dem Kopf durch des Gegners Arm mit einer  $\frac{1}{2}$  Drehung. (Armfassen mit beiden Händen).
  24. „ Umkehren (ohne Durchschlüpfen) und Armbruch an einer Achsel.
    25. Bruch gegen 24.
  26. Armringen. Umkehren und Armbruch mit der Seite.
  27. Laufringen mit Armgriff; der sog. Dubenwurf.
  28. Armringen mit **gleichem Fassen** („Bauern-Griff“: Jeder hat gleichen, denselben Griff; hier: den l. Arm oben, den r. unten; „halber Griff“ bei Zahn. — S. 103 ist der r. Arm oben!). Die Übung ist ein Bruch (vergl. der Misthaken Auerwald's, Fig. 30) gegen das Aufheben
- 
29. Laufringen und Griff an die Beine des Gegners.
  30. „ „ Werfen des Gegners mittelst eines Beinschlages.
- 
31. Armringen mit gleichem Griff: der sog. „dritte Fuß“ als Bruch gegen 28. [Halber Griff l. l. Arm oben. Ueb. 99 ist ein Bruch des „dritten Fußes“ und 114 der sog. dritte Fuß als Widerbruch gegen 99.]
  32. „ mit gleichem Griff: Bruch gegen das Heben (s. 28. Übung) und Werfen.
    33. Bruch gegen 32 (Armbruch als Vergeltung).
    34. Bruch gegen 32.

35. Bruch gegen 34 und Widerbruch.
36. Armringen mit gleichem Griff. Abwehr des Drückens durch Zuführen einer Seite. [R. Arm oben].
37.       "       mit gleichem Griff. Bruch gegen das Drängen. Wurf mit Fassen eines Beines. [R. Arm oben].
38.       "       mit gleichem Griff. Abwehr des Drückens durch Zuführen einer Seite und Schritt zwischen die Beine des Gegners. S. 36.

Da in der Ueb. 38 auf das Hüftringen und den Haken hingewiesen wird, von denen noch nicht die Rede war, so scheint etwas zu fehlen; Ueb. 39 ist ein Bruch des Hakens. Man müßte denn annehmen, das Seitstellen eines Beines der Ueb. 38 benutze der Ringer zum Haken.

39. Bruch gegen den Haken.
40. Bruch gegen den Haken.
41. Armringen mit gleichem Fassen. Der Haken als Bruch gegen das Anziehen. (Vergl. 38 und 47).
42. Bruch gegen den Haken (mit Beziehung auf 40.)
43. Bruch gegen den Haken (mit Beziehung auf 40.) Armbruch.
44. Ein weiteres Haken-Ringen.
45. Bruch gegen 44.
46. Widerbruch gegen 45.

---

Armingen. Untergriff mit beiden Armen.

47. Abwehr des Aufhebens mittelst Schritt zwischen des Gegners Beine (Vergl. 38 und 41).
48. Gesichtsgriff nach dem Aufheben als Bruch gegen das Werfen.
49. Bruch gegen 48.
50. Widerbruch gegen 49.
51. Rückdrücken des Kopfes nach dem Gehobensein.
52. Magenrücken gegen das Aufheben.
53. Nasengriff mit einer Hand und „Wisthaken“ mit einem Bein gegen das Aufheben und Werfen.

Gegen des Gegners Erfassen der Soppe  
mit beiden Händen unten:

54. Bruch gegen dieses Festhalten. Armbruch von unten her.  
mit 1. Hand oben, 1. unten:

55. Bruch gegen diese Fassung.

56. Bruch gegen diese Fassung. Armbruch.

mit beiden Händen oben:

57. Bruch gegen diese Haltung.

mit einer Hand oben:

58. Bruch dieser Fassung. Armbruch.

Gegen das Rücklings=umfasstsein.

59. Bruch gegen das Aufheben (Haar-fassen).

60. Bruch gegen 59.

61. Bruch gegen 59. (Haarfassen=Wollen) und Widerbruch.

62. Bruch des Widerbruches in 61.

63. Bruch gegen die Fassung rücklings (zwerch-ähnlich).

64. Bruch gegen die Fassung rücklings mitteft Fingerbrechens.

65. Bruch gegen 64. (Armbruch).

66. Widerbruch (gegen den Armbruch).

Gegen das Vorlings=umfasstsein (vergl. Ueb. 47 f.)

67. Gegen das Festhalten (Fingerstoß in den Hals).

68. Gegen das Festhalten (Obergriff des Gegners). Hohenstoß.

Gegen das Rücklings=umfasstsein.

69. Stoß mit dem Kopfe oder Hebengriff.

Gegen das Gehaltensein mit einer Hand hinten (s. Ueb. 57).

70. Bruch dieser Fassung.

71. Bruch dieser Fassung.

72. Bruch dieser Fassung.

„Kriegen“ mit einem Stirn=Gegner, der Faustschläge geben will.

73. Deckung mit der Hand gegen einen Faustschlag.

74. Wurf des r. Schlagenden.



75. Wurf des (l.?) Schlagenden.
76. Brechung des Schlagarmes.
77. Abwehr des Schläges l. und Magenstoß [Mordstück] mit der r. Faust.
78. Abwehr des Schläges (Griff mit der l. Hand an den Hals; ein Mordstück r. oder Beinfassen rechts).

#### Kriegen (ohne Faustschlag):

79. Finte: Heben beider Hände und Kniestöß gegen die Heben. (Vergl. Ueb. 29).

#### Faustschlag.

80. Beinstoß gegen den (beabsichtigten) Schlag.
81. Ergreifen des Schlagarmes und Brechung desselben.
82. Ergreifen des Schlagarmes, Niederbrücken und Zerbrechen desselben.
83. Ein anderes Zerbrechen des Schlagarmes.
84. Wurf des Schlagenden.
85. Finte: einen Faustschlag zeigen und einen Beinschlag ausführen. Als Angriff.

#### Raufen.

86. Haargriff mit einer, Stoß in die Zähne mit der anderen Hand.
87. Armbruch (gegen das Haarfassen).
88. Aus 87 hervorgehende Fassung.

#### Gefangen-Halten.

89. Zwei, mit dem Griff der Ueb. 28.
90. Zwei, mit Fingergriff
91. Zwei Liegende (mit Armverbrehen. Vergl. 88. 89).
92. Einen Liegenden (am Haar)
93. Drei Liegende
94. Einen Bauern plündern (Stich durch die Haut des Halses).

Die Dürer'schen Ringstücke, die in der Wallerstein'schen Handschrift sich nicht finden.

95. Ein Bruch gegen einen Wurf über den Kopf (S. die 110. Ueb.)

96. Ein Bruch gegen die Fassung mit beiden Händen um den Leib und gegen das Niederdrücken [zu 47 u. f.]
  97. Armringen (Fassen der Schräghand, Hintertritt und Bruststoß mit dem anderen Arme). [zu 26.]
    98. Bruch gegen 97.
  99. Bruch gegen den „dritten Fuß“ [gegen 31. — Ueb. 114 ist ein Bruch gegen 99, d. h. gegen das Aufheben und Werfen des Vorderen des Bildes].
  100. Armringen. „Der Zwang.“ [Gehört nach 26. — Vergl. etwa 32].
    101. Bruch gegen 100.
  102. Armringen. (Im Anfange wie die 100. Ueb.) [Gehört nach 26].
- Bauern=Griff („Gleiches Fassen“. Der l. Arm unten, der r. oben)  
und Hüstringen.
103. „Die Hüfte“.
    104. Bruch gegen 103.
  105. Hüstringen gegen das sog. Ausbrechen mit einem Arme.
  106. Gegen das Ausbrechen ohne Hüstringen (Vergl. 18. Ueb.)
    107. Bruch gegen die sog. rechte Hüfte (s. 104.)
  108. Hüstringen gegen das Ausbrechen des Armes (besser als 106).

#### Armringen (und Ausbrechen).

109. Ausbrechen (mit dem Kopf durch einen Arm; eine Hand zwischen die Beine). — Ueb. 106 ist sehr ähnlich. — Vergl. Ueb. 18.
110. Heben und auf den Kopf nehmen. Vergl. Ueb. 29. Ob die 95. Ueb. der Bruch gegen 110 ist?
111. Die Ausgangsstellung zu dem Armringen; s. die 1. Ueb.

#### Gleiches Fassen („Bauerngriff“; der l. Arm oben).

112. Ausbrechen mit dem r. Arme; Fassen des r. Armes des Gegners mit beiden Händen und Beinschlag an den Knöchel. (Vgl. Ueb. 30).
  113. Bruch gegen 112.

Armringen.

114. Der „dritte Fuß“ als Bruch gegen das Aufheben, Ueb. 99. — S. S. 35.  
 115. Bruch gegen das Aufheben eines Beines. — S. die Ueb. 2.

Bauergriff, der rechte Arm oben.

116. Griff der r. Hand über den Nacken des Gegners, Heben mit der anderen Hand unten bei der Spitze.  
 117. Schrittstellung r. Mit r. Drehen Vorstellen des linken (!) Beines vor das l. des Gegners und Uebergreifen des l. Armes über des Gegners l. Arm, von Innen dessen l. Bein Erheben.  
 118. Bruch gegen 117.  
 119. Den Gegner. (rechts) drehen, mit dem l. Arme seinen r. übergreifen und mit (der l. Hand?) ein Bein heben. [Das Bild paßt nicht zu der Beschreibung! S. die 52. Uebung. —]

Gleiches Fassen [ganzer Griff?]

120. Fortsetzung von 38. — Bruch gegen des Gegners Beinstellen zwischen meine Beine und Widerbruch (vergl. 132.)  
 121. Heben des den Obergriff habenden Gegners und schließlich Werfen desselben (vergl. 131.)

Gewöhnliches Armfassen [Fig. 111].

122. Beide Hände an des Gegners r. Arm, ihn r. umkehren; darauf Griff l. an des Gegners r. Arm und Griff rechts an einen (den l.) Fuß. [Das Bild paßt nicht.]  
 123. Griff r. um den Hals des Gegners, Haken mit den r. Beine. (Das Ober-Hüftringen Thalhoffer's).

Gleiches Fassen [ganzer Griff?]

124. Gegen des Gegners Untergriff(?) [Das Bild paßt nicht zu der Beschreibung.]  
 125. Druck mit einem Arme an den Hals des meine Arme untergreifenden Gegners.

Gewöhnliches Armfassen (oder Ringen mit Anlauf?)  
126. Fassen eines Armes mit beiden Händen und Beinstellen.

Griff in die Toppe mit **beiden** Händen.

127. Bruch dieses Griffes (Vergl. 54 u. f.)

Fassen des Kopfes.

128. Bruch gegen dieses Halten. (Vergl. Ueb. 19.)

Gewöhnliches Armfassen.

129. „An den Kopf Stellen.“ [Die l. Hand des Rechten sollte in der Zeichnung die r. des L. gefasst haben!]

130. — ? — Die Beschreibung ist nicht in Ordnung und stimmt nicht zu dem Bilde.

Bauerngriff oder „Gleichfassen“ (der r. Arm oben).

131. Heben des Gegners (Durchschlüpfen unter der r. Achsel desselben), ihn schwindlig machen und werfen. (Die „Schwindel-Wage“ des Goth. Thalhoffer's).

Gleiches Fassen (ganzer Griff).

132. Bruch gegen des Gegners Untergriff. (Dem Bilde nach wird nur ein Arm umgriffen!) [Vergl. Ueb. 52].

So möge denn das Buch in der Gestalt, die es hat, seinen Leserkreis finden. Alle Bemerkungen, Ausstellungen und jeden begründeten Tadel werde ich mit Dank aufnehmen und für eine etwaige Neu-Auflage gewissenhaft verwerthen.

Kein erwünschterer Abschluß einer fünfundzwanzigjährigen öffentlichen Thätigkeit als Lehrer und Turnlehrer hätte mir übrigens zu Theil werden können, als daß es mir möglich geworden, wenigstens einen Theil des altehrwürdigen Turnschristenthumes unserer Vorfäter in dem vorliegenden Buche zur öffentlichen Kenntniß zu bringen.

Heidelberg d. 12. April 1870.

**Karl Waffmannsdorff, Dr. phil.,**

Ritter des Sächsischen Löwenordens, Ehrenmitglied und Meister des  
freien deutschen Hochstiftes für Wissenschaften, Künste  
und allgemeine Bildung.

# Inhalt.

	Seite
Vorwort . . . . .	I
I. Die Ringanweisung der Handschrift zu Wasserstein (W. 1) aus dem 15. Jahrh., mit 119 Ringerpaaren von Alb. Dürer	3
II. Die Ringkunst des Meisters Ott, eines getauften Juden, aus der Handschrift W. 2 des 15. Jahrh. . . . .	139
III. Ringen des Joh. Lichtenauer aus einer Handschrift des Germanischen Museums vom 14. Jahrh. . . . .	159
IV. Ringübungen einer Dresdner Fecht-Handschrift des 15. Jahrh. . .	165
V. Fechten ohne alle Waffen und Ringen, aus einer Münchener Hand- schrift des 15. Jahrh. . . . .	179
VI. Ringen aus einer in meinem Besitze befindlichen Handschr. des 16. Jahrh.	185
VII. Andreß Linzinger's Ringen aus einer Basler Handschr. des 16. Jahrh.	197

---



I.

# Die Ring-Anweisung

der

Jallersteiner Fecht-Handschrift Nr. 1 aus dem 15. Jahrh.

mit

119 Ringerfiguren

von

**Albrecht Dürer.**





## Die Ringübungen

der Wallerstein'schen Fechthandschrift Nr. 1 aus dem 15. Jahrhundert, Blatt 15<sup>a</sup> u. f. mit den Abbildungen und den Ergänzungen der Dürer'schen Handschrift v. J. 1512.

### (15<sup>a</sup>). Von Ringen dy erst ler.

Itm zw merckn Das Das ringn will habn Dreherlah, sterck, mass, vn<sup>1</sup> phentikait, Dy sterck also zw prauchn Das ain heb<sup>2</sup> nid<sup>3</sup> sol gen in der<sup>4</sup> wag vn sich starck soll sezn auf dy erdn **Dy Mass** also das Du Dein hent vn füß<sup>5</sup> wist recht zw schickn in alln<sup>6</sup> stanttn alsu hernach woll innē wirft **Dy phentikait** also dasu woll<sup>7</sup> für secht all hint<sup>8</sup> tritt zuckn vn stoffn arm prüch Dasu dar Inn gut gedächtnuß habst allem ding pald zw<sup>9</sup> wentn. vn alzeit swärn vnd In dy wag valln **Dy ander ler vo Ringen.**

**Auch so soltu wißn** dasu einē yeden<sup>10</sup> frandn vor solt ringn als mit sterck vn einē gleichn mitt solt ringn als mit mass vn einē starkn nach solt ringn als mit phentikait **Also wen** du mit einē frendern ringst so darfftu dich nit vor Im pjorgn hastu mass vn phentikait vn sezt dich in ein stäte wag wasu dan suchst twirch ob<sup>11</sup> plöß armprüch<sup>12</sup> kampfstuck<sup>13</sup> mordstuck ob<sup>14</sup> ander stuck Dy mag er dir dann mit woll werñ anderjt dan<sup>15</sup> außs<sup>16</sup> fliechn vn auß<sup>17</sup> weichn

Anmerkungen, bez. Lesarten zu dem auf die oben stehenden Zahlen jeweils folgenden Text.

<sup>1</sup>) Die ganze folgende Einleitung fehlt bei Dürer, wie in den anderen Handschriften; benutzt scheint sie von dem „Juden Ott“ zu sein, wie unten zu sehen.  
<sup>2</sup>) Behebbarkeit. <sup>3</sup>) die Wage: vorgeneigte Stellung mit Beugen der Kniee, was das „sich auf die Erde setzen“ ausdrücken soll. <sup>4</sup>) wissest. <sup>5</sup>) Stellungen. <sup>6</sup>) zuvor siehst. Hintertritte des Gegners = Beinstellen. <sup>7</sup>) wenden, abwenden: „brechen (Bruch)“ ist das eigentliche Kunstwort der alten Fecht- und Ringsprache für die Abwehr. <sup>8</sup>) sich schwer machen, sich senken. <sup>9</sup>) „krank“ ist nach alter Wortbedeutung der „Schwache“. Der „Kränkere“ ist demnach der Schwächere. — „Nachringen“ bedeutet: nicht selber angreifen, sondern nach des Gegners Verhalten das seinige einrichten. <sup>10</sup>) „Kampf“ im alten Sinne bedeutet stets „gerichtlicher Zweikampf“. <sup>11</sup>) mittelst Fliehens und Ausweichens.

(15<sup>b</sup>.) **Ringstu** dan mit einē gleichē so sich auch dastu dich woll pewarst vor zuckē hinf<sup>1</sup> tretē vñ arē prückē vñ vor anderē v<sup>2</sup>fürē das thu also dastu dich stāt in der wag vñ sterck mit maß vündē last vñ alzeit swärlich in in <sup>1</sup>seczt vñ in ab arbaiczt dar nach magstu in auß phētikit vber ehlē mit maß **Dy drit ler Ringstu** mit einē starckē so pewar dich also wo er dich an greift ob<sup>3</sup> velt so sich dastu vast nid <sup>2</sup>seiczt vñ hm sein arm mit dem <sup>3</sup>perē stoß auß stost vñ mit anderē studeē auch auß precht vñ gar vil vor im weicht vñ siech ob dw in mit phentikit v<sup>4</sup>fürē vñ vberehlē mügst dastu im ein fuß erwißst oder sunst vnt<sup>5</sup> trecht dastu in werfft alstu dann mit mer studeē vñ prückē her nach inn gemell vñ inn geschrift vinden wirst **nit mer dan ein vorred.** Doch so ist ein heb<sup>6</sup> kranker Ringer <sup>7</sup>im ernst einem starckē zu gleichē hat er pehentikit vñ maß kampf stude vñ mord stude <sup>8</sup>empfor genomē aber mit gesellē ringē so <sup>9</sup>hacz der starck alzeit empfor Doch so wirt dy <sup>10</sup>kunst gelopt vor <sup>11</sup>ritt<sup>12</sup> vñ knechtē für alserw ding ic. <sup>13</sup>**daz erst stude.**

---

<sup>1</sup>) sehest. <sup>2</sup>) seist. <sup>3</sup>) das Kunstwort „Bärenstoß“ kommt sonst nicht vor; „auswinden“ wird sonst wohl für das gemeinte Fortstoßen und Fortdrängen der fassenden Hand des Gegners gesagt. <sup>4</sup>) hiermit soll das Ende der Vorrede oder der Einleitung angezeigt sein. <sup>5</sup>) „Ernst“ ist der Kampf um das Leben; der Gegensatz dazu das „gesellen ringen“; vergl. die Einleitung zu Auerwalsb, Leipzig bei M. G. Priber, 1869 S. 2. — <sup>6</sup>) empor = in Höhe; der Sinn ist: bevorzugt er Kampf- und Mordstücke. <sup>7</sup>) so hat es — besser. <sup>8</sup>) die durch lange Übung gewonnene Kunst; vergl. meine Einleitung zu dem erneuerten Auerwalsb S. 1. — <sup>9</sup>) Rittern. <sup>10</sup>) Die übrigen Handschriften, die, wie in der Vorrede bemerkt, einen Theil der hier abgehandelten Ringkunst ohne die Einleitung enthalten, überschreiben: „von ringen vil guten (guter) stude“; DM. sagt: „Im zu lauffen“.

---

## 1. Übung.

Ringen mit Zulauf aus langen Armen.

(16<sup>a</sup>) Itm So du mit ainē ringst <sup>1</sup>zw laufs auß langē arm, so <sup>2</sup>denck das dein rechtf <sup>3</sup>arm, außwendig sey, vñ der <sup>4</sup>tend in wendig<sup>5</sup>, setzt er <sup>6</sup>dañ



L. R.  
Fig. 1.

einē fuß für, so prich <sup>7</sup>auß mit <sup>8</sup>dem arm, d<sup>c</sup> gegñ <sup>9</sup>dem fuß ste, vñ zuck im den fuß <sup>10</sup>auf, vñ kum mit der anderñ <sup>11</sup>hant, zw hilff, vñ heb in hoch auf, vñ tritt <sup>12</sup>mit einē fuß, im in wendigs hint<sup>c</sup> seinē fuß, vñ <sup>13</sup>tauch in <sup>14</sup>zw ruck <sup>15</sup>als <sup>16</sup>hy gemalt stet das <sup>17</sup>magstu zw paidñ seittñ treiben<sup>18</sup>.

Ueb. 1: 1. Stilk auch in Dürer's (D.) Handschrift. <sup>1</sup>) zu Land eines langen armen —!! so nur bei Dürer. <sup>2</sup>) gedenc, WE. M. <sup>3</sup>) Nur M: fueß! — <sup>4</sup>) eine andre alte Form für links. <sup>5</sup>) Nur in M.: sey. — Vgl. die 78. Ueb. Dürer's (Fig. 111) und die Ausgangsstellung für das Armringen bei D tt. <sup>6</sup>) den fuos, WE. M.; D: den einen fuß. <sup>7</sup>) D: einem mit; die übrigen: im aus mit. <sup>8</sup>) der hand die, WE. M. <sup>9</sup>) Nur D: beim! — stehet (stet): alle. <sup>10</sup>) seht WE. M. <sup>11</sup>) f. DM. <sup>12</sup>) im: setzen alle hierher; bei D. wie oben. <sup>13</sup>) alle: truck. <sup>14</sup>) oben, WE. M. <sup>15</sup>) seht in WE. DM. und M., da diese zu dem obigen Texte keine Bilder haben; natürlich lassen sie den Zusatz auch sonst fort. <sup>16</sup>) D: da. <sup>17</sup>) get zu beiden seiten: WE und die übrigen mit D. <sup>18</sup>) In dem Bilde der Wallerstein'schen Handschrift ist das rechte Bein des Linken (der oben mit L. bezeichnet ist) gestreckt.

## 2. Übung.

## Bruch gegen 1.

(16b) Itm wen er dir den fuß <sup>1</sup>auf wil hebē so zu<sup>2</sup> den fuß pald  
hind<sup>3</sup>ſich vñ <sup>3</sup>reck in ſtard von dir vnd ſtoß in mit der hant ann das



Fig. 2.

haupt <sup>4</sup>vñ ſtoß in von dir als hie gemalt ſtet <sup>5</sup>das get zw paidē ſeittē  
auch magstu das ſunſt <sup>6</sup>mit den hendē werē mit ab ſtoßē vñ auß treten  
vñ wen du woll <sup>7</sup>in der wag geſt nid<sup>8</sup> auf d<sup>8</sup> erten.<sup>8</sup>

---

Ueb. 2: das Stück findet ſich nur bei D. (Ueb. 2). <sup>1</sup>) aufheben will. <sup>2</sup>) in  
hindterſich [d. i. rückwärts]. <sup>3</sup>) ſtreck. <sup>4</sup>) In maß als hie g. <sup>5</sup>) D: kürzt  
hier und öfters ab: d. g. z. b. f. <sup>6</sup>) wenden mit handt abſtoßen oder aufſtrecken.  
<sup>7</sup>) nider (!) wag geſt —. <sup>8</sup>) In W.'s Bild (d. h. in dem Bilde der Wallerſtein-  
ſchen Handſchrift) befindet ſich des Rechten r. Unterbein außen an dem rückſtehenden  
Beine des Linken.

---

## 3. Übung.

Ein anderer Bruch gegen das 1. Stück.

(17<sup>a</sup>) It̃m ist <sup>1</sup>fach das dich ain<sup>c</sup> <sup>2</sup>ṽbeilt vñ dir den fuß auf zucht  
so <sup>3</sup>wart dastu den fuß pald red̃st vñ sleuß̃ h̃m̃ zwisch̃n sein<sup>c</sup> fuß̃ vnd



Fig. 3.

halt dich vast an in als h̃ye <sup>4</sup>gemalt stett also magstu woll in dy <sup>5</sup>huff  
kūmen vñ in den h̃aden vñ magst in dar auf werffen das get auch  
zw p̃aiden seitten vñ magst auch woll ein ṽporgñs stuch̃ treib̃n ob es  
not tut.

---

Ueb. 3: nur in D. (3 Stilk). <sup>1</sup>) sorg. <sup>2</sup>) ṽbereillen wolt. <sup>3</sup>) red̃st  
den für, halt vnd stehe vor ihm̃ zwischen seiñ fuß̃. <sup>4</sup>) fehlt. <sup>5</sup>) Hüff oder  
Hach̃en k̃umben, Daraus zu werffen, D. g. z. b. f. Auch magstu ein Verborgen  
stuch̃ treiben, thuet es noth.

---

## 4. Übung.

## Die 1. Zwerch.

(17<sup>b</sup>) Item ist sach dastu <sup>1</sup>in denn armē mit ainē ringst so prich <sup>2</sup>auf mit ain<sup>e</sup> hant vñ var im nach <sup>3</sup>dem fuß als du in auf wilst zuckn so zeucht er denn fuß hind<sup>e</sup> sich <sup>4</sup>vñ fleucht da mit so gee <sup>5</sup>dem fuß nach



Fig. 4.

mit <sup>6</sup>dem arm vñ tritt mit deinez fuß hind<sup>e</sup> <sup>7</sup>in in dy <sup>8</sup>twirch <sup>9</sup>als hy gemalt stett Das get zw paidn seittn vñ <sup>10</sup>ye nidrer du in der twirch stest ye stercker dw stenn magst <sup>11</sup>wan dw tarfst anderst nit dann das knie vast piegñ.

Ueb. 4: findet sich in den übrigen Handschriften (bei D. als 4. Stück), mit Ausnahme von M. — DM. hat S. 13 b die Ueberschrift: Hernach uolgt wie Man auß der zwirch Rinngen soll. „Die erst zwirch.“ <sup>1</sup>) D: ringst; mit einem, in langen armen. WE. und DM. beginnt: Item ringst du mit einem im langen arm. <sup>2</sup>) im WE. und DM. <sup>3</sup>) einem fueß, nur D. <sup>4</sup>) damit zu stiehn, nur D. <sup>5</sup>) den, nur D. <sup>6</sup>) ihm, nur D. <sup>7</sup>) alle: zwirch. <sup>8</sup>) WE und DM. schließen: so wirfstu in auf den ruck das get zu beiden sehten. <sup>9</sup>) ye f. bei D. <sup>10</sup>) vnd darffst, D. <sup>11</sup>) Bei W. (b. h. in der Wallerstein'schen Handschrift) sieht man von des Rechten r. Hand — die zu drücken scheint — nur den Rist.

## 5. Übung.

Bruch gegen die 1. Zwerch.

(18<sup>a</sup>) Itm so dir ain<sup>1</sup> also in dy <sup>1</sup>twirch kumpt vnd wil dich darauß werffen <sup>2</sup>so denck vnd reck denn fuß vast <sup>3</sup>hinf<sup>4</sup> in vñ greiff mit dem



Fig. 5.

arm<sup>5</sup> der gegn<sup>6</sup> im stet obñ über sein agßel <sup>4</sup>[vier] für sich auf dy erdn als <sup>5</sup>hie gemalt stet so prichstu im denn arm ab auch mag ein heber ringer sich wol hüttñ das man im nit in dy twirch kumpt also <sup>6</sup>das er ainē von im stoß oder hinter sich tritt vñ sich nit vinden lät.

Ueb. 5: fehlt bei WE. und DM; bei D. ist sie die erste Hälfte des 5. Stückes.

<sup>1</sup>) Im Texte steht, halb ausrabirt, „huff“; D. liest „zwirch“. <sup>2</sup>) D: so reck den fuß. <sup>3</sup>) hinter sich, in deß greiff mit den —. <sup>4</sup>) das Eingeklammerte — Schluß einer Zeile — ist ein durch das folgende Wort veranlaßter Fehler! <sup>5</sup>) hie stet. <sup>6</sup>) magst in hinter sich oder von dir stoßen, laß dich kein winden (!) D., wo es alsbald fortgeht: „Item die tridt zwirch treib also — u. s. f.“; s. die 8. Übung, Blatt 19 b.

## 6. Übung.

## Die 2. Zwerch.

(18<sup>b</sup>) Itm dy and<sup>e</sup> 'twirch treib also wen du mit ainem ringst <sup>2</sup>in denn armē so prich im auß mit <sup>3</sup>dem rechtē armē vñ bar im <sup>4</sup>durch sein



Fig. 6.

tend<sup>s</sup> v<sup>g</sup>ffen vñ <sup>5</sup>tritt mit deine<sup>n</sup> rechtē fuß<sup>6</sup> <sup>7</sup>im hint<sup>e</sup> seine<sup>n</sup> <sup>8</sup>rechtē fuß<sup>9</sup> <sup>10</sup>al<sup>z</sup> hie <sup>11</sup>gemalt stet vñ halt in <sup>12</sup>dy weill<sup>13</sup> vest<sup>14</sup> p<sup>er</sup> dem rechtē elbogen vñ <sup>15</sup>den<sup>16</sup> dastu dich vast für sich send<sup>17</sup>st am hin ein springē das er dich nit zw<sup>18</sup> ruck<sup>19</sup> stoß<sup>20</sup> das treib zw<sup>21</sup> paid<sup>22</sup>n seit<sup>23</sup>n darnach vñ er stet.

Ueb. 6: findet sich als „die ander zwirg“ bei Dürer erst Ueb. 104, mit folgenden Abweichungen: ringst mit langen armen —; linckhe vren —; ausgelassen ist: „al<sup>z</sup> hie gemalt stet“; fast derselbe Text kommt aber auch in Dürer's 6. Stüde vor, wo die Übung die dritte Zwerch heist. In WE., DM. und M. ist das Stüde die 2. Zwerch. <sup>1</sup>) Das nicht aufgenommene Textwort: „huf“ ist auch hier halb aus-  
rabit; unten am Bilbe steht von derselben Hand: „dy drit thirch.“ — D.'s 6. Stüde be-  
ginnt: Item. Aber zu der dritten Zwerch, treib<sup>2</sup> also —; die übrigen wie oben. <sup>2</sup>) in  
langen armen; M: mit <sup>3</sup>) den, nur D. <sup>4</sup>) vnder, nur D. <sup>5</sup>) far, DM. <sup>6</sup>) im fehlt  
allen. <sup>7</sup>) rechten, nur noch bei D. <sup>8</sup>) Mit Ausnahme von D. schließen die übrigen: so  
wirfstu in auf den ruck das get zu beiden seiten. <sup>9</sup>) gemalt, f. D. <sup>10</sup>) dy weill,  
f. D. <sup>11</sup>) streck dich am einhinspringen fast für sich das er dir den ruck mit ab-  
gewinn. d. g. z. b. f. darnach er stehet. D.

Das obige Dürer'sche Bild (es ist das 6.) stimmt mit dem Bilbe der Waller-  
stein'schen Handschrift [der r. Arm ist durch des Gegners rechten Arm gesteckt]; Dür-  
er's 104. Bild entspricht dagegen dem Wallerstein'schen Bilbe zur Ueb. 8. (3. Zwerch).



## 7. Übung.

## Bruch gegen die 2. Zwerch.

(19<sup>a</sup>) Itm so dir ain<sup>e</sup> in dy twirch<sup>e</sup> <sup>1</sup>also tritt <sup>2</sup>als er dar ein kumpt mit dem fuß so ker dein knie gegn<sup>e</sup> im vn<sup>e</sup> <sup>3</sup>tauch in hind<sup>e</sup> sich zw ruck so ist es geprochn<sup>e</sup> so <sup>4</sup>dir also geprochn<sup>e</sup> ist vn<sup>e</sup> sichst dastu zw



Fig. 7.

ruck falln<sup>e</sup> must als paldu<sup>e</sup> <sup>5</sup>dan enpfinst dastu wider hind<sup>e</sup> sich must so laß den vorderen arm<sup>e</sup> resch<sup>e</sup> gen vn<sup>e</sup> slach<sup>e</sup> in <sup>6</sup>hind<sup>e</sup> hen vmb das pain ober auf dy erb als hy gemalt stet so würffstu in ober <sup>7</sup>dy huff auß das get zw paidn<sup>e</sup> seittn<sup>e</sup>.

Ueb. 7: bei Dürer das 105. Stück; fehlt in den übrigen Handschriften. <sup>1</sup>) also fehlt D. <sup>2</sup>) vnd als —. <sup>3</sup>) bauch. <sup>4</sup>) der. <sup>5</sup>) dan f. D. <sup>6</sup>) hinten vmb — <sup>7</sup>) bich also. D. g. z. b. f. — Auf W.'s Bild befindet sich der r. Arm des Vorderen an dem Halse des Gegners, der mehr rückgebeugt steht.

## 8. Übung.

## Die 3. Zwerch.

(19<sup>b</sup>) Itm die drit twirch treib also wen dw <sup>1</sup> mit ainē <sup>2</sup> in den arm ringst so prich <sup>3</sup> mit ainē arm auß vñ gee mit dem selbē arm [vñ fuß]



Fig. 8.

durch seinē arm <sup>4</sup> vñ halt dich vast für sich vñ halt seinem arm <sup>5</sup> starck mit paidn <sup>6</sup> henden vñ <sup>7</sup> ker dich von im als hye <sup>8</sup> gemalt stett so wurffstu in auff den rucken <sup>9</sup> das get zw paidn seitn <sup>10</sup> doch so denck dastu mit ainē grossen stoß hin ein trecht das er dich mit zw ruck werffn mög.

Üeb. 8: die 2. Hälfte des Dürer'schen 5. Stüdes („tribt Zwerch“) mit Dürer's 104. Bilde (zur Versinnlichung der „2. Zwerch“; s. die Bemerkung zu der 6. Übung). In W. steht links an dem Bilde: dy anß twirch. <sup>1</sup>) mit langen armen ringst mit ainem, WE. und DM.; M.: langem arm r. m. ainem. <sup>2</sup>) D. in langen armen ringst. <sup>3</sup>) im aus, WE. und M.; D.: mit einer hand auß. DM. allein: mit deinem rechten arm vñd halt dich vast — Die von mir eingeklammerten Texteswörter „vñ fuß“ denke der Leser sich hinweg! — <sup>4</sup>) D. läßt — aus falschem Ablesen — die folgenden Wörter bis „arm“ aus. <sup>5</sup>) stark fehlt allen mit Ausnahme von D. <sup>6</sup>) henden s. nur D. <sup>7</sup>) reid: alle; D: Rher. <sup>8</sup>) gemalt s. D. und natürlich der ganze Zusatz vom Malen den übrigen bisberlosen Handschriften, wie auch später immer! <sup>9</sup>) vñd get; nur WE. <sup>10</sup>) das Folgende fehlt allen Handschr., also auch D.

## 9. Uebung.

Bruch gegen die 3. Zwerch.

(20<sup>a</sup>) It̄m so dir ain<sup>c</sup> also in die twirch k̄upt <sup>1</sup>vñ wil dich vñ<sup>c</sup> <sup>2</sup>den fuß werffen so secz das knie für oder weich hint<sup>c</sup> sich mit dem fuß so

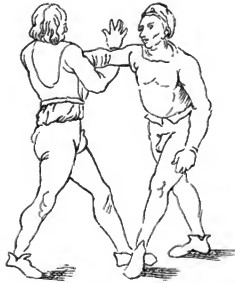


Fig. 9.

<sup>3</sup>werfst h̄ms so <sup>4</sup>dir denn ain<sup>c</sup> das wertt vñ dir die twirch nit <sup>5</sup>lassn̄ wil so tritt pald wid<sup>c</sup> zu ruck vñ n̄ den arm̄pruch <sup>6</sup>als h̄ie gemalt stett vñ lauf hind<sup>c</sup> sich vmb vñ vmb so <sup>7</sup>magstu in w̄ffn̄ od<sup>c</sup> du magst wider in dy twirch tret̄n das get <sup>8</sup>auch zu paiden seitt̄n.

---

Ueb. 9: nur bei Dürer, aber als 82. Stüd. <sup>1</sup>) vñ f. D. <sup>2</sup>) die füß.  
<sup>3</sup>) wehrest du ihm̄s. <sup>4</sup>) man dir dann werth. <sup>5</sup>) laß so tridt. <sup>6</sup>) a. h. g. st.  
 fehlt D. <sup>7</sup>) willrffst du ihn, oder magst du wider. <sup>8</sup>) auch f. D.

---

## 10. Übung.

## Die 4. Zwerch.

(20<sup>b</sup>) Itm by vierd <sup>1</sup>twirch treib also wen du mit ainē ringst, <sup>2</sup>in den armē so prich <sup>3</sup>im <sup>4</sup>auf mit dem rechtē arm vñ gee ein weil <sup>5</sup>vmb mit im vñ <sup>6</sup>vrbering <sup>7</sup>so spring mit <sup>8</sup>dem rechtē fuß hinder seinē rechtē

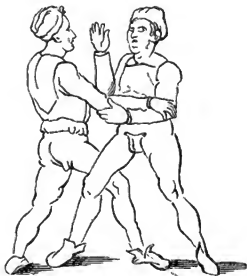


Fig. 10.

fuß vñ mit dem rechtē elpogen <sup>10</sup>hind sein <sup>11</sup>rechz vñsen <sup>12</sup>als hie gemalt stet so würffstu in auf den rucken Das get zw <sup>13</sup>paibē seitē <sup>14</sup>vñ mußt dich auch woll fürsch sendē das er dich nit zu ruck stoß vñ dastu in in die wag pringst. <sup>15</sup>

Ueb. 10: in allen Handschriften; bei Dürer Stüd 83. <sup>1</sup>) ttwirch, WE. <sup>2</sup>) in langen armen, M. und D.; zu l. a. WE. und DM. — <sup>3</sup>) im f. nur D. <sup>4</sup>) auf, nur DM. <sup>5</sup>) vmb f. D.; die übrigen stellen: mit im vmb. <sup>6</sup>) vrbering, D.; die übrigen: geling. <sup>7</sup>) f. nur D. <sup>8</sup>) alle: deinem. <sup>9</sup>) f. DM. <sup>10</sup>) D: gehe vnder; die übrigen: vnder (ohne „gehe“). <sup>11</sup>) rechtz vñsen, WE. recht vñsen, M.; rechte vñsen, D. <sup>12</sup>) a. h. g. st. fehlt auch D. <sup>13</sup>) baib WE.; des Zeilenschlusses wegen ohne „setzen“, wozu der Raum mangelte. <sup>14</sup>) das Folgende fehlt allen. <sup>15</sup>) In der Wallerstein'schen Handschrift, die verbunden ist, folgen Fechtt-übungen von Blatt 21a bis Bl. 32b; das Ringen geht erst Blatt 33a weiter.

## 11. Übung.

Bruch gegen die 4. Zwerch.

(33a) Itm so dir ain<sup>e</sup> also in dy twirch kupt so 'denck dastu dich mit dem knie vast gegn<sup>e</sup> seinē fuß setzt vñ wid<sup>e</sup> hind<sup>e</sup> sich treetzt so dir



Fig. 11.

dan ain<sup>e</sup> also dar auß<sup>e</sup> <sup>2</sup>get so tritt halb wider hind<sup>e</sup> sich vñ greif im mit <sup>3</sup>der rechtn<sup>e</sup> hant auff dy achffel vñd lauf mit paidn<sup>e</sup> fussn<sup>e</sup> hind<sup>e</sup> sich vñ zeuch in schein<sup>e</sup> vmb so wurffstu in vñ in 'dem lauf so magstu wid<sup>e</sup> in dy twirch kumē das get zu paidn<sup>e</sup> .s.

---

Ueb. 11: nur in D.; 84. Stück. <sup>1</sup>) gebend<sup>e</sup> das du dein Knie — setzt<sup>e</sup> — tredest. <sup>2</sup>) tritt, so tritt. <sup>3</sup>) deiner. <sup>4</sup>) den lauff magst du.

---

## 12. Übung.

## Die 5. Zwerch.

(33<sup>b</sup>) It̄m dy fünft twird) treib also <sup>1</sup>wen du mit ainē ringst in den armē so prich im auß mit <sup>2</sup>dem recht̄n armē vñ gee ein weil mit im

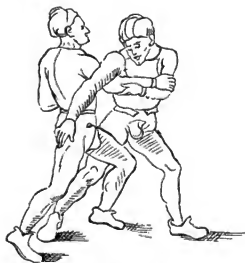


Fig. 12.

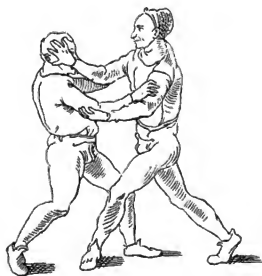
vmb vñ <sup>3</sup>vrbering so zuck in an dich vñ gee hoch auß mit <sup>4</sup>dem recht̄n armē <sup>5</sup>über seinē recht̄n armē <sup>6</sup>vñ ergreif im seinē recht̄n fuß außwendig vñ <sup>7</sup>hint<sup>c</sup> tritt in mit deinē rechtē fuß <sup>8</sup>seinē tēckē vñ <sup>9</sup>truck in mit <sup>10</sup>dem knie als hie gemalt stet so würffstu in <sup>11</sup>das get zw paiden seitt̄n.

Ueb. 12: bei D. das 58. Stilk. <sup>1</sup>) D. wie oben, die übrigen: prich im (D. in) auß. <sup>2</sup>) den, D.; die übrigen: deinem. <sup>3</sup>) so nur D., die übrigen: geling (WE: geschling). <sup>4</sup>) alle: deinem. (D: deinen). <sup>5</sup>) v. s. r. a. fehlt D.; die übrigen setzen vor „über“ das Wort „oben“ hinzu. <sup>6</sup>) die übrigen ohne D.: vñ seinen ruck vñ tritt mit dem rechten fuß hinter in vñ tauch in mit dem knie —. <sup>7</sup>) vñbter tridt, D. <sup>8</sup>) D. sein lincken. <sup>9</sup>) Ruckh. <sup>10</sup>) den knie. g. z. b. s., D. <sup>11</sup>) auf den ruck vñ get —; alle ohne D.

## 13. Übung.

Bruch gegen die 5. Zwerch.

(34<sup>a</sup>) Item so dir ain<sup>c</sup> also mit 'dem arm vñ wil valln nach dem fuß so setz dich in dy wag vñ -<sup>2</sup> auch in von dir mit 'denn arme so

Fig. 13<sup>a</sup>.Fig. 13<sup>b</sup>.

er dich dann also von im 'stost so greiff<sup>5</sup> im mit der rechtñ hañt auf<sup>6</sup> seinē hals per<sup>7</sup> dem rechtñ<sup>8</sup> orñ vñ zench vast<sup>9</sup> hint<sup>c</sup> sich als hie gemalt stet vñ hütt dich das er dich nit<sup>10</sup> hint<sup>c</sup> tret vñ das er dir mit dē haupt nit durch gee<sup>11</sup> das get zu .p.f.

Tab. 13: nur bei Dürer, Stück 7. und 59.; die beiden Bilder sind oben wiedergegeben. <sup>1</sup>) dem armen. 59: Item So dich einer mit den armen will vberfallen. <sup>2</sup>) daweg. 59: tauch. <sup>3</sup>) dem arm. 59: den armen. <sup>4</sup>) fest. 59: stost. <sup>5</sup>) 59: in. <sup>6</sup>) den; so auch 59. <sup>7</sup>) 59: den. <sup>8</sup>) arm; auch 59. <sup>9</sup>) 59: vnder sich. <sup>10</sup>) 59: vnder tred. <sup>11</sup>) d. g. z. p. f. fehlt 59.

## 14. Übung.

## Die 6. Zwerch.

(34<sup>b</sup>) It̃m dy segst twirch treib also wen dw mit aine<sup>e</sup> ringst <sup>1</sup>in den arme<sup>n</sup> so prich im auß mit dem rechtn<sup>n</sup> <sup>2</sup>arme<sup>n</sup> vñ greif im <sup>3</sup>vrbering



Fig. 14.

an das recht or vñ tritt mit <sup>4</sup>dem rechtn<sup>n</sup> fuß hint<sup>r</sup> <sup>5</sup>seine<sup>n</sup> tendē fuß als hie <sup>6</sup>gemalt stiet so würffstu in gar hart aber du mußt <sup>7</sup>im den rechtn<sup>n</sup> arm<sup>m</sup> gar vast haltē zu dir vñ tauch in zu ruck das get <sup>8</sup>auch zu paidē .f.

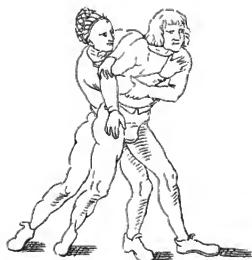
Ue 6. 14: Dürer 60. Stück, es steht jedoch nichts als: „Item, die 6. Zwerch ist vorn geschriben im achten Stück“; bei WE. und M. ist — durch einen Schreiberfehler — bei der 7. Zwerch die 6. wiederholt worden! — Unser Bild ist das Dürer'sche 60.; das 8., nicht wiebergegebene, Bild ähnelt demselben, nur berühren sich die Vorkniee beider Ringer. <sup>1</sup>) in armen, D. <sup>2</sup>) arm. <sup>3</sup>) vber ruck (!) <sup>4</sup>) beinen. <sup>5</sup>) seiner lindhen. <sup>6</sup>) gemalt f. <sup>7</sup>) in gar hart bey dem rechten arm haltten, vnd tauch —. <sup>8</sup>) auch f



## 15. Übung.

## Bruch gegen die 6. Zwerch.

(35<sup>a</sup>) Itm wen dich ain<sup>c</sup> also <sup>1</sup>gebast hat p<sup>e</sup>h dem kopf so stoß in mit dein<sup>c</sup> tenc<sup>e</sup> hant an seine<sup>c</sup> <sup>2</sup>rechtn elspogn so muß er dich lassen

Fig. 15<sup>a</sup>.Fig. 15<sup>b</sup>.

so dich ain<sup>c</sup> <sup>3</sup>von im stoß so tritt mit dem rechten fuß für <sup>1</sup>in gegen <sup>5</sup>seine rechtn fuß vñ zeuch sein rechte hant vast in dein tenc<sup>e</sup> seitn vñ wurff in über dein <sup>6</sup>recz [jo!] pain <sup>7</sup>als hie gemalt stet Das treibstu auch woll zw pahden seitten.

Ueb. 15: nur bei D., 9. Stück und 61. Stück! Dürer's 9. Bild entspricht besser als das 61. dem Wallerstein'schen Bilde; bei diesem sieht man jedoch nur den Hinterkopf des Linken, dessen l. Unterarm fast senkrecht von der r. Achsel des Rechten herabhängt. <sup>1</sup>) gebast fehlt dem 61. Stilde. <sup>2</sup>) rechten f. D. <sup>3</sup>) 61: stoß von ihm. <sup>4</sup>) 61: im. <sup>5</sup>) 9: seiner rechten vnd —. <sup>6</sup>) rechtes. <sup>7</sup>) 61: D. g z. b. f.; 9: alß hie stehet. D g z. b. f.

## 16. Übung.

## Die 7. und letzte Zwerch.

(35<sup>b</sup>) Itm 'dy sybnt vñ dy lest zwirch treib also wenn Du mit ainē inn denn armē ringst so prich im auß mit dem rechtñ <sup>2</sup>armē vñ <sup>3</sup>gee



Fig. 16.

vmb mit im vñ zeuch in dan an dich vñ secz im dein <sup>4</sup>rechte hant auffñ auf sein rechcz knie vñ val im mit der rechtñ agsel in sein rechtñ arm vñ <sup>5</sup>stoß in nider zw der erd <sup>6</sup>als hie <sup>7</sup>gemalt stet vñ hab im denn rechtñ arm <sup>8</sup>auch vast <sup>9</sup>in dein tendē seitñ das get auch zw paidñ f.

---

Ueb. 16: — Dürer 10. <sup>1</sup>) 7. und letzte Zwerch. Die übrigen; die sibent zwirch treib also prich im —. <sup>2</sup>) alle: arm. <sup>3</sup>) D. wie oben; die übrigen: schenb in starck von dir vnd zuch in gelingen an dich —. DM. bei seiner 6. Zwerch: gee ain weiß mit 3m vmb vmbd schenb in u. f. f. <sup>4</sup>) rechten, alle außer D. <sup>5</sup>) D. wie oben; die übrigen: dauch (tauch). <sup>6</sup>) so wirfstu in auf den ruden. das get z. b. f.; letzterer Zusatz fehlt DM. — Dürer ähnlich wie oben. <sup>7</sup>) gemalt f. D. <sup>8</sup>) auch f. D. <sup>9</sup>) in lincße seitten. D. g. z. b. f.

---

## 17. Übung.

Bruch gegen die 7. Zwerch.

(36<sup>a</sup>) 3tm so dir ain<sup>e</sup> Das thut vñ dir <sup>1</sup>auf das knie wil greiffñ so greif im mit dein<sup>e</sup> tenden<sup>e</sup> hant hint<sup>e</sup> sein angesicht vñ mit dem baum



Fig. 17.

- vnñ an dy nasñ vñ zeuch<sup>e</sup> versich so muß er dich lassen so er dir das tut so greif<sup>e</sup> pald mit dein<sup>e</sup> tendē<sup>e</sup> hāt in sein <sup>2</sup>tendē<sup>e</sup> vñs glid vñ mit d<sup>e</sup> rechtē in den elspogñ vñ heb in vñ<sup>e</sup> sich vñ tritt mit <sup>3</sup>dem rechtñ fuß für in als hie <sup>4</sup>gemalt stet vñ würf in das get auch zu paiden seiten.

Ueb. 17: nur bei D.; 11. Stüd. <sup>1</sup>) will auf das knie greiffen. <sup>2</sup>) linderhe in das glid. <sup>3</sup>) den. <sup>4</sup>) stet. d. g. z. b. f.

## 18. Übung.

## Armringen.

(36<sup>b</sup>) Itm 'so ain' mit dir ringt auß langen armen so prich im auß mit <sup>2</sup> dem rechtñ arm vñ gee vmb mit im vñ dauch inn vast hin vñ her vñ vndering zuß in vast gegñ dir vñ puch dich <sup>3</sup> vor nider vñ var im

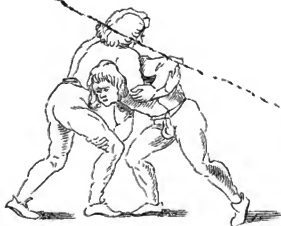


Fig. 18.

mit deinē haupt durch sein rechtñ arm vñ mit dein' rechtñ hant durch seinē rechtñ fuß vñ tritt woll vnt' in als hie 'gemalt stet vñ wüß' in über <sup>5</sup> den ruck <sup>6</sup> auß du mußt im wol durch den arm schieffñ das get auf paid seitten.

Ueb. 18: bei Dürer das 12. Stild; bei den übrigen steht mit manchen Abänderungen dieses Stild nach vier auf die 7. Zwisch eingeschobenen Uebungen. <sup>1</sup>) D.: wie oben; die übrigen: ringstu mit einem in langen armen vñd er wil dich in sein zwisch laßen so brich im auß vñd ge ein weyl mit im vmb vñd tauch in vast zu ruck vñd geling zuß an dich vñd far im mit deinem kopf (M. knopff!) durch seinen rechten arm vñd mit deinem rechten arm durch seinen rechten fuß vñd heb in auß (nur in M.: als da gemalt stet) (das get: nur in WE). <sup>2</sup>) D.: deinen. <sup>3</sup>) D.: vorn. <sup>4</sup>) g. f. D. <sup>5</sup>) D.: dein. <sup>6</sup>) aber du mußt — durch sein arm schlieffen. d. g. z. b. f. — Das „durchschieffende Ringen“ ist sogar ein Kunstwort der alten Ringkunst gewesen, so bei Pauls Kal u. A.

## 19. Übung.

Bruch gegen 18.

(37<sup>a</sup>) Itm so dich ain<sup>1</sup> also <sup>1</sup>hat gevast so reß <sup>2</sup>denn fuß hindn<sup>3</sup>  
weit auf hin von dir vn<sup>4</sup> leg dich obn<sup>5</sup> auf <sup>2</sup>in vn<sup>6</sup> <sup>4</sup>swär dich nider zw



Fig. 19.

der erdn<sup>7</sup> vn<sup>8</sup> hüt dich das er dir kainē fuß erraichen <sup>5</sup>müg vn<sup>9</sup> halt in <sup>6</sup>auch  
vast das er obn<sup>10</sup> nit <sup>6</sup>auch von dir <sup>7</sup>kum vnd lauf vast mit im<sup>11</sup> hinter  
sich zw<sup>12</sup> ruß als hie <sup>8</sup>gemalt stet piß <sup>9</sup>das er müd <sup>10</sup>werd dastu in  
werffn<sup>13</sup> möggt das get zu paidn<sup>14</sup> f.

Ueb. 19: Von jetzt ab gebe ich die freien Nachbildungen der übrigen Handschriften nicht vollständig wieder; einzelne Lesarten auch dann nur, wenn sie Bemerkenswerthes bieten. Bei Dürer ist die Übung das 13. Stüd. <sup>1</sup>) gefast hat. <sup>2</sup>), ferr die füß hindtersich vnd leg —. <sup>3</sup>) ihm. <sup>4</sup>) D. Sperr(!); die anderen: schwer. <sup>5</sup>) mag. <sup>6</sup>) auch f. <sup>7</sup>) mag thumben. <sup>8</sup>) g. f. <sup>9</sup>) das f. <sup>10</sup>) wird, so magstu in dann werffen, d. g. z. b. f.

## 20. Uebung.

## Widerbruch gegen 19.

(37<sup>b</sup>) Itm so sich ainer also auf dich legt vnd sich <sup>1</sup>hinden vast hin auß spreizt vñ dich hart drückt so thu als <sup>2</sup>welstu im nach <sup>3</sup>den füßen

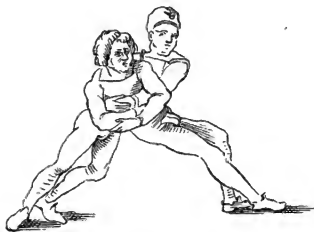


Fig. 20.

greiffen vñ nach dem rucken vñ <sup>1</sup>swing in auch hin vñ her als vil du magst <sup>2</sup>vñ vrbering so vass im sein paid hent zw ein and<sup>c</sup> vñ halt dy starck p<sup>e</sup> den elpog<sup>n</sup> oder sunst <sup>3</sup>vñ sleuf dan mit dem haupt <sup>4</sup>auf im vñ wint dich hinf im vmb als <sup>5</sup>welst an den ruck valln vñ stretch dich als hie <sup>6</sup>gemalt stet das get z. p. f.

---

Ueb. 20: D. 14. <sup>1</sup>) fast hinter sich spert, dich fast zu trucken, so —. <sup>2</sup>) wolstu. <sup>3</sup>) dem fueß. <sup>4</sup>) zwing ihn hin —. <sup>5</sup>) in d<sup>e</sup> vbering (!) vnd faß —. <sup>6</sup>) ihm schloß (!) Dann —. <sup>7</sup>) auf. <sup>8</sup>) wolst am ruck. <sup>9</sup>) g. f.

## 21. Übung.

Weitere Widerbrüche gegen 19.

(38<sup>a</sup>) Itm <sup>1</sup>mer wenn ainer also auf dir ligt vñ <sup>2</sup>wil dich also nider drucken so wart nit lang vñ faß im sein <sup>3</sup>paid hent vñ halt hms



Fig. 21.

starcß zw einander vñ sicz nider auf den <sup>4</sup>ars als hie <sup>5</sup>gemalt stet vñ würff in vber das haupt <sup>6</sup>auf vñ secz im denn kopf in seinē pauch magstu des nit <sup>7</sup>komen so prich im auß mit einē v<sup>8</sup>porgñ stuch das mag er dir nit wentū dy selben v<sup>8</sup>porgñ stuch <sup>8</sup>machtu in allen ringen treiben.

---

Ueb. 21: D. 15. Die anderen Handschr. haben nur die 1. Hälfte des Stückes.  
<sup>1</sup>) mer f. D. <sup>2</sup>) dich also niderdruckt. <sup>3</sup>) beide arm. <sup>4</sup>) DM.: (achh!) <sup>5</sup>) g. f. D. <sup>6</sup>) auf f. D. <sup>7</sup>) können. <sup>8</sup>) magstu.

---

## 22. Uebung.

Widerbruch gegen 19; Bruch dagegen und Widerbruch.

(38<sup>b</sup>) Itm̄ so ainer auf dir ligt vnd sich vast hint<sup>c</sup> sich <sup>1</sup>swärt dastu nit auf magst vñ auch zw kainen<sup>2</sup> stück noch ausspruch komen magst so vass<sup>3</sup> in mit ainer hant pey eine vinger oder daum vñ prich im denn auß



Fig. 22.

dem glid so dich ain<sup>c</sup> also vast so greiff<sup>2</sup> im mit deiner ledigñ hant an feine arm vorñ<sup>4</sup> pey dem glenck vñ ker dich<sup>5</sup> vor im vmb vñ zeuch im den arm vber<sup>6</sup> dein achffel als hie<sup>7</sup> gemalt stet vñ prich im den arm enczway<sup>8</sup> wilbus pchñ so zeuch hint<sup>c</sup> sich.

---

Ueb. 22: Dürer 16. Das nächste Stück der anderen Handschr. entspricht erst wieder der Ueb. 28. <sup>1</sup>) schwert. <sup>2</sup>) stuch vnd bruch kummen —. <sup>3</sup>) ihn dem mit — <sup>4</sup>) an das gelenck oder bey dem glenck. <sup>5</sup>) von. <sup>6</sup>) die. <sup>7</sup>) g. f. <sup>8</sup>) wilt du brechen. — Die Abkürzung p bedeutet in lateinischen Handschriften: pre = prae.



## 23. Uebung.

## A r m r i n g e n.

(39<sup>a</sup>) Itm so ain<sup>e</sup> mit dir ringt auß langen arm so p<sup>e</sup>ch auß mit der rechtn hant vñ gee ein weil <sup>1</sup>vmb mit im vrbeking so var im <sup>2</sup>mit



Fig. 23.

deinē haupt durch seinē arm vñ fer dich woll <sup>3</sup>vor im vmb als h<sup>e</sup>pe  
<sup>4</sup>gemalt stet vñ würff in über das haupt <sup>5</sup>auß vnd thu das pehentlich  
 das er dich nit zu ruck ziech vn dich nit hintret das get zu paiden .f.

---

Ueb. 23: nur bei D.; 17. Stück.    <sup>1</sup>) mit ihm vmb.    <sup>2</sup>) ein mit.    <sup>3</sup>) von.  
<sup>4</sup>) g. f.    <sup>5</sup>) a. f.

## 24. Übung.

## Arm ringen.

(39<sup>b</sup>) Itm So du mit ainē ringst in langen armē so prich im auß mit deine rechten <sup>1</sup>arme vñ gee ein weil <sup>2</sup>vmb mit im vñ zeuch in stard



Fig. 24.

hin vñ her vñ vrbering so fer dich vor im vmb vñ zeuch im <sup>3</sup>denn rechten armē <sup>4</sup>auf dein rechte agßel vñ greiff zu mit deine<sup>5</sup> rechtē hant im vorn in das glend als hie <sup>6</sup>gemalt stett vñ wurff in also das get auf paiden seitten.

---

Ueb. 24: nur bei D.; 18. St. <sup>1</sup>) arm. <sup>2</sup>) mit ihm vmb, vnd gehe mit ihm hin vnd her in stardh, vnd vrbering —. <sup>3</sup>) seinen. <sup>4</sup>) auf. [So ist zu lesen.] <sup>5</sup>) g. f. <sup>6</sup>) d. g. z. b. f. also würff ihn.

---

## 25. Uebung.

Bruch gegen 24.

(40\*) Itm So dich ain<sup>c</sup> also gevasst hat als in den <sup>1</sup>vobern zwah  
 stücken gemalt stet vñ als palder <sup>2</sup>vor dir sich vmb will kern vñ dir den



Fig. 25.

arm auf dy agffel pringt so secz dich stark in dy wag vñ greiff im mit  
 deiner tenden hant hinten zwischen <sup>3</sup>seiner pain vñ heb <sup>4</sup>in auf als  
 hie <sup>5</sup>gemalt stet so würffstu in für sich auf das angesicht oder stoß in  
 mit eine fuß in dy kniepug <sup>6</sup>das get auch .z.p.f.

---

Ueb. 25: nur bei D., 19 St. <sup>1</sup>) vorderen zweyen ringen stehet. <sup>2</sup>) sich  
 von dir hört v. d. dein a. a. sein achffel —. <sup>3</sup>) sein bain. <sup>4</sup>) imß. <sup>5</sup>) g. f.  
<sup>6</sup>) g. z. b. f.

---

## 26. Übung.

## A r m r i n g e n .

(40<sup>b</sup>) It̄m so du mit ainē ringst in langen armē so prich <sup>1</sup>im auß mit <sup>2</sup>beinē rechtn arm vnd var zw stund damit <sup>3</sup>an seinē rechten elpogen



Fig. 26.

vñ faß <sup>4</sup>im denn arm starck in dein paid hent vñ <sup>5</sup>schlaipf dy hent paid her<sup>c</sup> für an seinē arm piß an das glenck vñ zucl in starck <sup>6</sup>nach dir vñ fer dan dein t̄cke seitt̄n gegen im an sein <sup>7</sup>rechtn elpog̃n als h̄ye gemalt stet vñ prich <sup>8</sup>im dē arm das get .z.p.f.

---

Ueb. 26: nur bei D., 20. St. <sup>1</sup>) i. f. <sup>2</sup>) der. <sup>3</sup>) deinen arm in sein r e. —. <sup>4</sup>) in den. <sup>5</sup>) halt die hent bey d' hüfft(!) fir —. <sup>6</sup>) an dich. <sup>7</sup>) rechte seitten an elpogen als hie steht —. <sup>8</sup>) in.

## 27. Übung.

## Ringens mit Zulauf und Armgriff.

(40<sup>b</sup>) Stm̄ 'mer ein stück wen du mit aine<sup>1</sup> zw laufs wild ringen vnd <sup>2</sup>gar ein starcker ist so greif in festlich an als wilstu mit <sup>3</sup>gar grosser

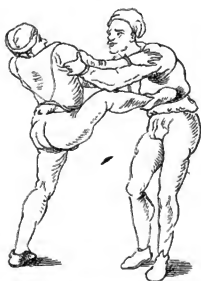


Fig. 27.

sterck an in vñ als pald er dich mit <sup>4</sup>gewalt zw ruck daucht so secz in eine<sup>5</sup> fuß auf <sup>6</sup>den nabel vñ val pald nider auf den ars vnd halt deinew knie <sup>7</sup>nahot zw einander als hie gemalt stet vñ wurf in über dich <sup>8</sup>auß vñ halt in starck pey denn hendn so muß er auf das an- gesicht vallen <sup>9</sup>das magstu mit paiden fussen thun vñ piß snell.

---

Ueb. 27: nur bei D., 21. St. <sup>1</sup>) wenn du mit zulauff wilt — <sup>2</sup>) er fast starck ist, Greiff. <sup>3</sup>) grosser sterck mit ihm ringen. <sup>4</sup>) sterck. <sup>5</sup>) den bauch. <sup>6</sup>) n. f. <sup>7</sup>) hin auß. <sup>8</sup>) D. g. z. b. f. — In Thalhoffer's handschriftlichem Fechtbuch aus dem 15. Jahrh. heißt das Stück: der Bubenwurf.

## 28. Übung.

Armringen mit „gleichem Fassen“.

(41<sup>b</sup>) Itm ringstu mit ainem <sup>1</sup>gleichs fassns in den armē als dy <sup>2</sup>pawrū thund so send dich vast nider in dy wag vñ fleuß dein arm mit



Fig. 28.

zw vmb in dastu sy prauchen mügst vñ wen dich <sup>3</sup>ainer dan mit gewalt heben will so wart als pald er sich nider sendt nach der krafft vñ <sup>4</sup>dy knie pewgt so stoß in mit <sup>5</sup>deiner knie ainem auffen an sein knie als hie <sup>6</sup>gemalt stett so würffstu in auf den ruck das <sup>7</sup>zw paiden seitten.

Ue b. 28: D. (22) und die übrigen. <sup>1</sup>) gleichfassend, D. Die Uebr. wie oben.

<sup>2</sup>) Bauern, so — D. — Den übrigen fehlt dieser Zusatz. <sup>3</sup>) dann einer, so nur D.

<sup>4</sup>) die bain bewegt D., die übrigen wie oben. <sup>5</sup>) deinem knie auffen, D. und DM.; die übr.: deinem k. ainem. <sup>6</sup>) g. f. D. <sup>7</sup>) g. D., die übr.: vnd get —.

## 29. Uebung.

## Ringens mit Zulauf und Beingriff.

(42<sup>a</sup>) Itm ringstu 'zu lauff mit ainē so thu als wilstu in pēh dem kopf <sup>2</sup>vachn vñ reck dich hoch auff so vert er auch auf mit <sup>3</sup>denn armē als

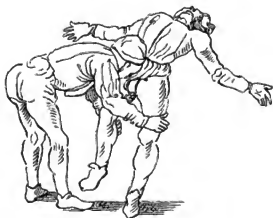


Fig. 29.

<sup>4</sup>ers werñ wēll alstu in nu also in dē hoch v<sup>5</sup>fürt hast So puch dich resch <sup>6</sup>vor im nyder vñ stoß in mit dem kopf vorñ <sup>7</sup>in dē prust oder auf den pauch vnd var im mit paiden henden <sup>8</sup>vnden vmb dē füß als hie <sup>9</sup>gemalt stet vñ würf in <sup>10</sup>an ruck das get snel zw.

---

Ueb. 29: nur bei D.; 23. Stild. <sup>1</sup>) zulauffs. <sup>2</sup>) fassen. <sup>3</sup>) dem arm. <sup>4</sup>) wolt ers wehren vnd so du in ihu die höch verführest, puch. <sup>5</sup>) von. <sup>6</sup>) an die brust, ober bauch. <sup>7</sup>) vnd (!) vmb die fuß. <sup>8</sup>) g. f. <sup>9</sup>) auf den ruckhen. d. g. z. b. f.

## 30. Übung.

## Ringens mit Zulauf und Beinschlag.

(42<sup>b</sup>) Itm 'mer ain stuch wen du mit ainē zw laufs wild ringen  
so wart wen er zw dir kumpt vnd <sup>2</sup>vñ wil dich mit denn armē an



Fig. 30.

vallen so stoß im <sup>3</sup>mit deinē rechtē fuß nach seinē tendē knie vnd mit  
der rechtē hant flach im nach <sup>4</sup>dem tendē orñ so <sup>5</sup>zucht er den fuß vñ  
das haupt hind' sich so flach in mit deinē tendē fuß an seinē rechtē  
als hñe <sup>6</sup>gemakt stet so velt er pistu anderst snel daz g. z. p. f.

Ueb. 30: nur bei D., 24. Stlck. <sup>1</sup>) ringstu mit einem zulauff. So wart. <sup>2</sup>) Mit „vnd“ endet in der Handschrift eine Zeile; daher die Wiederholung „vñ“. <sup>3</sup>) wegkñ sein linkes knie mit deinem rechten fuß vnd mit deiner rechten handt schlag ihn. <sup>4</sup>) seinem linken arm. <sup>5</sup>) zucht. <sup>6</sup>) g. f.



## 31. Übung.

Armringen; der sog. „dritte Fuß.“

(43\*) Itm so du ainē hebē wilb vñ 'er stoß dich mit seinez knie auffen an dein knie dastu zw ruck mußt valln so <sup>2</sup>reck dein paid füß von



Fig. 31.

dir ob der erd hin neben sein vñ val mit der hant gegen der erdn vast hinder seinē ruck vñ halt dein haupt auch hinder sich als hie <sup>3</sup>gemalt stet vñ halt in mit der anderē hant <sup>4</sup>vest so würffstu in oben <sup>5</sup>ber dich auff vñ weñ er dich zwruck würft so n̄ dir ein gutē swund so muß er her <sup>6</sup>“b“ das get zw paidn sein.

---

Ueb. 31: bei D. 25. Stilk; die übrigen abgeklürzt. <sup>1</sup>) er f. D. <sup>2</sup>) streck. <sup>3</sup>) g. f. <sup>4</sup>) fast. <sup>5</sup>) über f. D. Die Uebr. nennen dieses Stilk: „das mit fallen“ und „der drit fus“; letzteres Kunstwort braucht auch Thalhofer (die an den Boden gestülzte Hand ist der „dritte Fuß“); Dikrer's 81. Stilk, verkürzt dieses Ringwort in: Truben (Zauberinnen) Fuß —!

## 32. Übung.

Armringen mit gleichem Fassen.

(43<sup>b</sup>) Itm<sup>1</sup> mer ein stuch<sup>2</sup> gleichs fassens in den arm ob du mit einē starcken ringst vñ<sup>3</sup> ob er dich über eilt oder wie es sich schickt<sup>4</sup> das er dich auf hebt über die erdñ vñ wil dich werffen so greiff im mit dein<sup>5</sup>



Fig. 32.

tenden hant hint<sup>6</sup> seinez kintpachē vñ tauch in starck von dir als pald er dan die arm<sup>7</sup> auf let gen so greiff in dein rechte hant in das glect als hie<sup>8</sup> gemalt stet vñ trit mit dem rechte fuß für in so würffstu in vñ<sup>9</sup> prigst im den arm Das get zw paidñ seittñ vñ ist gut für starck leut.

---

Ueb. 32: D. 26. Die übrigen abgekürzt. <sup>1</sup>) Ein stuch gleich fassent, in den armen. Ringstu —. <sup>2</sup>) so er. <sup>3</sup>) Do. <sup>4</sup>) sein kintpachē. <sup>5</sup>) aufhebt so greif in mit deiner rechten —. <sup>6</sup>) g. f. <sup>7</sup>) den. <sup>8</sup>) wilt du so brigstu in den arm d. g. z. b. f. —.

---

## 33. Übung.

Bruch gegen 32.

(44\*) Itm̄ wen dich ainer also gebast hat vñ paid arm̄ in ein ander geschlossen <sup>1</sup>hat vñ mit dem fuß für wil tretē so greiff palb mit dein<sup>c</sup>



Fig. 33.

rechtē hant in dein tencē hant vñ zewē also mit paidē hendē <sup>2</sup>herfür werz als hie gemalt stet so prichstu im denn arm̄ <sup>3</sup>selb enczway vñ ist das <sup>4</sup>stuck da mit geprochē vñ get zw paidē seittē vñ ist ein gucz stuck vñ pruch vñ nūcz es in vil stuckē.

---

Ueb. 33: Dürer 27; die übrigen frei. <sup>1</sup>) hat f. <sup>2</sup>) herfür als hie stehet. <sup>3</sup>) selb f. <sup>4</sup>) federe [! vordern] stuck mitt brochen, D. g. z. b. f. —.

## 34. Übung.

Ein weiterer Bruch gegen 32.

(44<sup>b</sup>) Itm ringstu mit ainē in den arm<sup>1</sup> 'gleichs fassn<sup>2</sup> ist dir ain<sup>3</sup> zw starck vñ [vñ] hebt dich mit gwalt auf vñ wil dich werffen so var



Fig. 34.

im mit dein<sup>4</sup> tēckē hant hinf<sup>4</sup> den kinpacken vñ mit der rechtn<sup>4</sup> zwischē  
<sup>3</sup>sein<sup>3</sup> pain vnd fass<sup>3</sup> im das recht pain vñ heb in auf vñ tauch<sup>3</sup> in obñ  
<sup>4</sup>hin dan von dir als hie gemalt stet das get zw paidñ seitñ.

---

Ueb. 34: nur bei D., 28. Stild. <sup>1</sup>) g. f. fehlt D. <sup>2</sup>) vnd ist dir zu starck, vnd hebt —. <sup>3</sup>) sein bain. <sup>4</sup>) hinder sich von dir, als hie steht, d. g. a. b. f. —.

## 35. Übung.

Widerbruch gegen 34 und Bruch desselben.

(45<sup>a</sup>) Itm wil dich ain<sup>c</sup> <sup>1</sup>also vassen hinf<sup>c</sup> <sup>2</sup>dem kinpactn so <sup>3</sup>hab das haupt vn̄ angeſicht <sup>4</sup>nachot an in auf ſein pruſt das er nit dar



Fig. 35.

vnt<sup>c</sup> müg so <sup>5</sup>dir ain<sup>c</sup> das werd so greiff im auffen vmb das haupt auf dy nafen oder in das maul als hie <sup>6</sup>gemalt stet vn̄ würf in <sup>7</sup>vb<sup>c</sup> <sup>7</sup>ein pain vn̄ hütt dich das er dich nit peiß das get zu paiden f.

Ueb. 35: nur bei D., Stild 29. <sup>1</sup>) a. v. fehlt D. In unserer W. Handschrift steht nach „vassen“ übergeschrieben „wil“ <sup>2</sup>) den. <sup>3</sup>) heb. <sup>4</sup>) volgt an ihm. <sup>5</sup>) er dir werth. <sup>6</sup>) g. f. <sup>7</sup>) dein.

## 36. Übung.

## Armringen mit gleichem Fassen.

(45<sup>b</sup>) It̃m wen du mit ainē ringst <sup>1</sup>gleichs fassens so <sup>2</sup>gedenck wen dich ain starcker zw im trucken will so <sup>3</sup>wall im mit deinē paiden arm̃



Fig. 36.

vmb seinē rechten arm̃ <sup>4</sup>als h̃ye gemalt stet vn secz im dein rechte achffel starck hint̃ sein <sup>5</sup>rechte achffel so machtu in müed vñ <sup>6</sup>stech dy weil ob dw einē <sup>7</sup>fortail ṽindñ mügst vñ ob du im ein fuß <sup>8</sup>mügst nemē das get zw p. f.

---

Ue b. 36: bei Dürer das 110. Stüd; die übrigen verändern frei. <sup>1</sup>) gleich fassens. <sup>2</sup>) dich dann ein starcker zu ihm drucken will. <sup>3</sup>) fall. Das Obige „wall“ der Handschrift ist natürlich ein Schreibfehler. <sup>4</sup>) a. f. g. st. fehlt D. <sup>5</sup>) rechtz vchsen in die raß, die übr. <sup>6</sup>) sihe ein weill. <sup>7</sup>) vortehil (!). <sup>8</sup>) nehmen mügest —.

---

## 37. Übung.

Armringen mit gleichem Fassen.

(46<sup>a</sup>) Itm mer ein ringen wen du mit ainē <sup>1</sup>in den armē ringst gleich vassūs ist er dir zu starck vñ magst dich sein nit <sup>2</sup>wol werñ so reß dich weit <sup>3</sup>hinden hinauß vñ faß in mit dein<sup>c</sup> rechtñ hant in sein<sup>c</sup>



Fig. 37.

tendē seitñ mit der tendē auf sein rechte huf vñ wen dich tundt das er vast für sich <sup>4</sup>bring so greif im mit der tendē hant hinden zwischñ <sup>5</sup>der pain vñ heb in auf als hie gemalt stet so velt er das get <sup>6</sup>auch zu paidñ seitten.

Ueb. 37: D. 111. <sup>1</sup>) in armen. <sup>2</sup>) erwehren. <sup>3</sup>) hin auß vnd stoß in —.

<sup>4</sup>) bringt. <sup>5</sup>) bie. <sup>6</sup>) auch f.

## 38. Übung.

Armringen mit gleichem Fassen.

(46<sup>b</sup>) Itm wen du mit ainē ringst <sup>1</sup>mit gleichem vassen in den armē so dir ain<sup>e</sup> denn zu starck ist vñ will dich zw im druckē so lass dy tendē hant <sup>2</sup>palb varū vñ ker <sup>3</sup>dein rechte seittē gegen im vñ tritt mit dē



Fig. 38.

rechtē fuß zwischen <sup>4</sup>seiner füß als hie gemalt stet dar nach magstu ringen auß <sup>5</sup>der huf oder auß dem hachen alstu dan vor <sup>6</sup>vnt<sup>e</sup> weist pist wordē das ist ein stuch da vast alle ringen an ligen <sup>7</sup>vñ ist nit pilsich das mā si mal oder schreib.

---

Ueb. 38: D. 112; die entsprechende Nummer der übrigen umfaßt den Inhalt dieser und der 39. Übung. <sup>1</sup>) gleich fassens. <sup>2</sup>) palb f. <sup>3</sup>) die recht. <sup>4</sup>) sein füß Darnach —. <sup>5</sup>) dem Hüff, auß dem hachē. <sup>6</sup>) gelesen hast, Das ist —. <sup>7</sup>) g. z b. f.

---



## 39. Übung.

Bruch gegen 38 (den „Haken“).

(47<sup>a</sup>) Itm mer ein stuch wen dir ain<sup>c</sup> denn hachen <sup>1</sup>also ein hat  
geslagū vñ <sup>2</sup>sich vast in dich sprezt so bring in ein weil von dir vñ

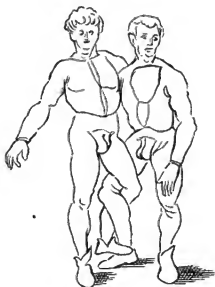


Fig. 39

<sup>3</sup>vrbering so heb in auf vñ slach in mit den <sup>4</sup>paiden geschlossen füßen an  
seine lebigen <sup>5</sup>fuß als hie gemalt stet so muß er zu ruck vallū das get  
zw paiden seitten vñ ist nit woll zw <sup>6</sup>wentū dan ain<sup>c</sup> der gar wol <sup>7</sup>hæcklū  
kñ der huet sich woll dar vor ab<sup>c</sup> feltū.

Ueb. 39: D. 113.

<sup>1</sup>) an hat geschlagen. <sup>2</sup>) fast zu dir springt (! lies:  
sprezt). <sup>3</sup>) vrberling. <sup>4</sup>) beiden füessen. <sup>5</sup>) fueß, so muß er. <sup>6</sup>) thuen.  
<sup>7</sup>) hæcklen.

## 40. Übung.

Ein weiterer Bruch gegen das Häkeln.

(47<sup>b</sup>) Itm so dir ain<sup>c</sup> den haken 'ein sleust vñ vast dich pey dein<sup>c</sup> lebigh<sup>n</sup> <sup>2</sup>hent vñ senkt sich gen der erdñ vñ <sup>3</sup>wil dich auß dem haken



Fig. 40.

werffen so greif mit der anderñ hant obñ über sein achffel vñ faßß in pey der nasen 'als hie gemalt stet so prichstu im auß das er dich auß dem haken lassen muß dar nach such einē vortail wie du mügst pey einē fuß oder mit hint<sup>c</sup> tretñ <sup>5</sup>das zw paiden seittñ.

---

Ueb. 40: D. 114; die übrigen haben das Stük nicht. <sup>1</sup>) einschlecht. <sup>2</sup>) handt, sendht sich gar [!] nider der erden. <sup>3</sup>) will auf den h. <sup>4</sup>) a. h. g. st. fehlt. <sup>5</sup>) D. g. z. b. j.

## 41. Übung.

Armringen mit gleichem Fassen.

(48<sup>a</sup>) Itm ringstu mit <sup>1</sup>ainē in den armē gleichs vassūs so <sup>2</sup>dir ain<sup>c</sup>  
dan zw stard<sup>c</sup> ist vñ wil dich mit gewalt, zw im rucken <sup>3</sup>als palbu des

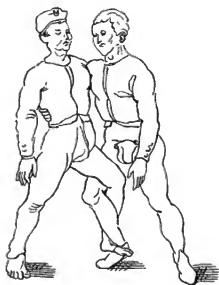


Fig. 41.

enpfinst so zucl den rechtū arm̄ auß im vñ val im mit dem tendē arm̄  
vber <sup>4</sup>sein rechte achsel vñ ker dein tendē seittū vast gegen im vñ slach  
im dein tendē fuß ein in <sup>5</sup>den hachen als hie gemalt stet so magstu  
aber alle hufingen vñ hinter tretū <sup>6</sup>als vor geschriben stet Das <sup>7</sup>gat zu  
paiden seittū.

Ueb. 41: nur bei D. (115. St.). <sup>1</sup> einem gleiches —. <sup>2</sup> dir dann einer.  
<sup>3</sup> Abhalt du deß empfangst. <sup>4</sup> seine. <sup>5</sup> die Hachen, so magst du vber alle hilf  
ringen. <sup>6</sup> treiben als vor. <sup>7</sup> geb Gott zu beiden Tayll (!).

## 42. Übung.

Häkeln, mit Beziehung auf Übung 40.

(48<sup>b</sup>) Itm wen du mit ainē also ringst <sup>1</sup>als in dem anderē <sup>2</sup>stuck vor geschribē stet vñ als bald er dir denn haften vmb den fuß slecht so



Fig. 42.

heb den selbigen fuß auf und tritt im auf seinē ledigen fuß <sup>3</sup>als hie gemalt stet vñ puch dich bald <sup>4</sup>vorn nider vñ stoß in von dir vñ zuck im das haupt auß <sup>5</sup>dem "gffen das get zw paidn seitten <sup>6</sup>zc.

Üeb. 42: nur D. (116). <sup>1</sup>) wie in den. <sup>2</sup>) Stuckhen geschriben <sup>3</sup>) als — stet, f. <sup>4</sup>) vor an. <sup>5</sup>) den achffeln. <sup>6</sup>) zc f.

## 43. Uebung.

Der Haken mit einem Armbruch.

(49\*) It̄m mer ein stück auß dem haken wen er dir den haken ein  
hat geslagen vñ deinē lebigen arm̄ gebast hat als vor vñ wil dich



Fig 43.

werffen als er sich recht gegen der erd̄n so laß den hinter̄n arm̄ über  
sein <sup>1</sup>achsel gen als hie gemalt stet vñ reiß dich mit der hüß für in vñ  
greiff mit dem ob̄n arm̄ <sup>2</sup>nider gegen der erd̄n so prichstu im <sup>3</sup>feinen  
arm̄ enczway vñ würfst in <sup>4</sup>das g. z. p. f.

---

Ueb. 43: D. 117; die übrigen frei überarbeitet und abgekürzt. <sup>1</sup>) achßlen vñd  
reiß. <sup>2</sup>) vñden gegen. <sup>3</sup>) den. <sup>4</sup>) die übr.: auf das mauß.

## 44. Übung.

## Ein weiteres Häkeln.

(49<sup>b</sup>) Stm so dw einē den hacken <sup>1</sup>ein haß geslagen vñ du enpfinst  
das er dich <sup>2</sup>dar auß wil pringen so spann dich starck <sup>3</sup>in den hacken vñ



. Fig. 44.

swär dich auß in vñd <sup>4</sup>vrbering so tritt mit dem selbigē fuß <sup>5</sup>für in vñd  
ker im deinē ruck gar in sein schoß <sup>6</sup>als hie gemalt stet vñ würff in  
öber den ruck auß vñ halt dich starck fürsich das er dich nit zu ruck ziech  
vñ greiff mit der ainē hant hindñ zw dem pain so magstu in <sup>7</sup>best  
leicht<sup>c</sup> hebñ das get zw .p. f.

---

Ueb. 44: D. 118; die übrigen in abgefügter Form. <sup>1</sup>) an haß. <sup>2</sup>) darauf.  
<sup>3</sup>) an den. <sup>4</sup>) vrberling. <sup>5</sup>) für ihn. <sup>6</sup>) als — stet f. <sup>7</sup>) desto.

## 45. Uebung.

Bruch gegen 44.

(50<sup>a</sup>). Itm so dich ain<sup>c</sup> also hat gevast vñ kumpt dir mit <sup>1</sup>dem ruck für den pauch als paldu siechst das er den tritt wil <sup>2</sup>nemen mit dem



Fig. 45.

rechtñ fuß so greif im resch mit dein<sup>c</sup> rechtñ hant hint<sup>c</sup> sein rechcz pain vñ heb in auf vñ würf <sup>3</sup>dann hie gemalt stet vñ wen du in nun auf hast ghebt so greif mit deiner tencken hant im auf <sup>4</sup>sein hals peh dem rechtñ <sup>5</sup>orñ so magstu in w'ffen das get. <sup>6</sup>z. p. f.

Ueb. 45: nur bei D. (119). <sup>1</sup>) den. <sup>2</sup>) nehmen. <sup>3</sup>) in dann, vnd wenn du in dann auf hast gehebt. <sup>4</sup>) seinen. <sup>5</sup>) ohr, vnd so. <sup>6</sup>) auch zu.

## 46. Übung.

Widerbruch (gegen 45).

(50<sup>b</sup>) Itm so dich ain<sup>1</sup> also pey dem fuß gebast hat vñ hebt dich auff vñ will dich auf den kopf werffen vnd in dem als er <sup>2</sup>nu denn schund



Fig. 46.

nüpt vñ dich gegen der erd wil stossen so swing dich mit sampt sein<sup>3</sup>  
<sup>2</sup>sbüg vñ slach im dein<sup>4</sup> tenden arm hind<sup>5</sup> vñ sein t<sup>6</sup>cks pain vñ <sup>7</sup>fass<sup>8</sup>  
 in mit der recht<sup>9</sup> hant ob<sup>10</sup> vmb den hals vñ heb in dan <sup>11</sup>auf als hie  
 gemalt stet vñ fleuß dan dein paid hent in ain ander vñ lauf vñ mit  
 im das er <sup>12</sup>tämisch werd so würffstu in <sup>13</sup>an mü vñ an schad<sup>14</sup> das get  
 auch auf paid seit<sup>15</sup>.

---

Üeb. 46: nur bei D. (120. St.). <sup>1</sup>) in den schwundt thumt. <sup>2</sup>) schwing.  
<sup>3</sup>) vmb (so ist zu lesen!). <sup>4</sup>) stoß. <sup>5</sup>) auf, vnd schließ. <sup>6</sup>) damisch <sup>7</sup>) ohne mühe,  
 vnd ohne schaden. D. g. z. b. f.



47. Übung.<sup>1</sup>

## Arm ringen.

(51<sup>a</sup>) Itm so du mit aine ringst vñ er öber eilt dich mit sterck  
 oder phentikait das er paid arm vnt<sup>e</sup> pringt vñ wil dich auf hebñ so



Fig. 47.

enß dich in die wag vñ red im deine rechte fuß paid zwischen sein<sup>e</sup>  
 vñ vñ vñ in mit dem rechten arm vñ sein tence achffel pey dem  
 rechten vñfen als hie gemalt stet so magstu alle die stuch treibñ die auf  
 dem haden vñ auf der huf genb vñ magst das auf paid seitñ treibñ.

<sup>1</sup>) Die Uebungen der Wallersteiner Handschrift Blatt 51<sup>a</sup> bis 55<sup>a</sup> fehlen  
 Dürer.

## 48. Übung.

## A r m r i n g e n.

(51<sup>b</sup>) Itm mer ein stück so dich ain<sup>e</sup> über eist vñ paid arm vnt<sup>e</sup>  
pringt so secz dich fast nid<sup>e</sup> in dy wag vñ hüt dich wol das er dich nit



Fig. 48.

hint<sup>e</sup> tret so muß er dich mit gewalt auf hebē wil er dich anderst werffen  
vñ als palb er dich gehept vñ werffen wil so greif im mit dein<sup>e</sup> tendē  
hant hint<sup>e</sup> dy augen vñ mit dem davn vass in pey der nasū vñ dauch  
in rē<sup>e</sup> sich als hie gemalt stet das magst mit paiden henden thun.

## 49. Uebung.

Bruch gegen 48.

(52<sup>a</sup>) It̄m wen du ainē also auf gehēst hast als vor stet gemalt vñ  
 r greift dir nach der nafen vñ wil dich weg dauchen so halt in mit



Fig. 49.

einer tēden hant vest pey seinē ruck vñ secz deinē tēden fuß mit  
 in knie aussen an sein knie vñ greif im mit deiner rechten hant an  
 inē tēden elpogen als hie gemalt stet vñ stoß in auf in dy höch vñ  
 ürf in von dir das get von paidn̄ seitten.

## 50. Übung.

Widerbruch (gegen 49).

(52<sup>b</sup>) Itm so dich ain<sup>e</sup> alsob hat pey den elpogen vñ dich obñ  
hinüber daucht als dan hinden gemalt stet so zuß deine<sup>n</sup> rechtñ fuß



Fig. 50.

hinder sich von seine<sup>n</sup> knie vñ greiff mit deiner tendēn hant nach seine<sup>n</sup>  
tendēn fuß vñ tritt mit deine<sup>n</sup> tendē hint<sup>e</sup> seine<sup>n</sup> rechten vñ dauch in mit  
dem knie vñ heb in auf als hie gemalt stet so würffstu in auf den rucken  
vñ kum dan der tendē hāt zu hilf mit der rechte<sup>n</sup> das get .z. p. s.

## 51. Übung.

## Arm ringen.

(53<sup>a</sup>) Item so du mit ainē ringst vñ hat aber paid arm vnden vñ ist gar ein starcker man vñ hept dich auf vñ wil dich mit ghalt auf dy erd



Fig. 51.

stossen oder werffen oder mit dir vñlauffen oder wil dich hart druckē als paldu vñyst das er dir einenn schaden wil thun so greif im resch vñ starck mit paiden hendē auf sein haupt vñ dauch ims ein wenig zu ruck vñ druck nider als hie gemalt stet so stoßtu im das haupt vñ den hals in den potig das er nit redē mag.

## 52. Übung.

## A r m r i n g e n .

(53<sup>b</sup>) Itm so dich aber ainer also bereist vñ paid arm [vñ paid arm] vnt<sup>e</sup> pringt so sich dastu dich vast nider sendst vñ auß im



Fig. 52.

winczt vñ wen er dich dan zu im zucken wil vñ dich auf wil heben so vmb schleuß im sein paid arm mit deine paidn henden vñ druck vast zämē vñ secz im dein paid ferst in seinen magen als hie gemalt stet vñ tauch in also von dir vñ wart ob du in vnt<sup>e</sup> tretē mügst oder ob du in dy huf kumē mügst.

### 53. Übung.

#### Armringen.

(54<sup>a</sup>) Itm so dich aber ain' vñ'eilt vñ paid arm vnt' pringt so halt dich mit paiden arm obñ vmb den hals vest zwn im vñ flach im



Fig. 53.

beinē rechten fuß auch vmb seine tendēn aussen her ein vñ greiff den mit ainer hant welches ist aussen vmb sein haupt vñ faßß in pey der nasen als hie gemalt stet vñ zeuch in hint' sich da mit vñ secz im einē fuß für so würfstu in auf dē ruck.

## 54. Übung.

Griff des Gegners mit beiden Händen an die Soppe.

(54<sup>b</sup>) Itm ob ain<sup>c</sup> mit dir ringt <sup>1</sup>vast dich mit seine paidn hendn  
peh der joppen als auf den hüffen vñ <sup>2</sup>flingt dich hin vñ her vñ helt



Fig. 54.

dich so starck das tu nybert zun im kumen magst so greif im ein  
weil in sein elpogñ ynwendings vñ dauch in von dir vñ vrbering reß  
dich hind<sup>c</sup> sich vñ secz dein rechte hant auf sein tencke peh seinē glend vñ  
dein tencke vnder sein rechte als hie gemalt stet vñ faß dein paid hent  
in einand<sup>c</sup> so magstu im dy arm prechñ ob<sup>c</sup> er muß dich lassen.

<sup>1</sup>) Ausgelassen ist wohl: vnd.  
vergl. 3. B. S. 50.

<sup>2</sup>) Schreibfehler der Handschrift anstatt: flingt;



## 55. Übung.

Kleidergriff des Gegners, die eine Hand oben,  
die andere unten.

(55<sup>a</sup>) Itm fast dich ain<sup>e</sup> mit sein<sup>e</sup> rechtñ hant pey dem goldir vñ  
mit der tenden vññ pey d<sup>e</sup> joppñ vñ helt dich starck also vñ wil



Fig. 55.

dich werffen so greif mit deiner <sup>1</sup>rechtñ hant im in sein rechte in das  
glend vñ reib im den arm umb vñ greif mit der <sup>2</sup>tendē hant an seinē  
elpogñ vñ heb in auf vñ secz dan deine <sup>3</sup>tendē arm auf den seinē vñ  
stoß nid<sup>e</sup> das get zu .p. seitñ Das ist dar umb also geschribñ dasß nit  
ein yeder v<sup>e</sup>sten sull wan es ist ein v<sup>e</sup>pogñs stuch.

<sup>1</sup>) Corrigirt aus „tenden“.

<sup>2</sup>) „ „ „rechtñ“.

<sup>3</sup>) „ „ „rechte“.

## 56. Übung.

Griff wie bei 55.

(55b) Itm <sup>1</sup>halt dich ain<sup>c</sup> mit <sup>2</sup>paidn hēdn ainew in dem goldir  
vñ die ander vñ in der joppn als da hinden gemalt stet magstu im dan



Fig. 56.

dy hant im goldir nit auß prechn<sup>n</sup> <sup>3</sup>so greiff <sup>1</sup>im mit dein<sup>c</sup> hent von  
-aussen vñdñ vmb sein hant vñ mit der and<sup>n</sup> hant ynne und fleuß  
paid hent <sup>3</sup>inn anderñ als hie gemalt stet vñ heb dich mit dem haupt<sup>6</sup>  
hindersich vñ heb dan mit paidn arm<sup>n</sup> seinen arm<sup>n</sup> <sup>7</sup>auf nachot pey deñ  
glib so prichstu <sup>8</sup>ymē das get auch zw pahden sehtten vñ ist gut.

---

Ueb. 56: D. 62; die übrigen frei abgekürzt. <sup>1</sup>) helt. <sup>2</sup>) d<sup>r</sup> rechten hand bei dem golfer, vñd mit d<sup>r</sup> linken vñd ten bey der Joppen, khaust du ihm die hand in dem golfer. — <sup>3</sup>) als vor. So —. <sup>4</sup>) in mit deiner linken hand von aussen vmb sein hand, nim<sup>b</sup> (!) vñd schließ beide hend —. <sup>5</sup>) in einander vñd heb dich —. <sup>6</sup>) saß hindersich so heb darnach mit deinen beeden —. <sup>7</sup>) fast vñbersich volget (!) bey dem glib. <sup>8</sup>) d. i. ihm ihn; D: so brichst du ihm das (!). D. g. z. b. f.

---

## 57. Uebung.

Griff beidhändig an die Achseln oder an den Goller.

(56<sup>a</sup>) Itm <sup>1</sup>halt dich ain<sup>c</sup> mit paidn<sup>c</sup> hendn<sup>c</sup> p<sup>c</sup>ey denn achseln<sup>c</sup> oder p<sup>c</sup>ey dem <sup>2</sup>goldir vñ zeucht dich <sup>3</sup>stard<sup>c</sup> nid<sup>c</sup> so fleuss<sup>c</sup> dein paid<sup>c</sup> hent<sup>c</sup> <sup>4</sup>in



Fig. 57.

ein ander vñ scheub in ein weil von dir vñ zu<sup>c</sup> in <sup>5</sup>dann vrbering an dich vñ stoß<sup>c</sup> <sup>6</sup>im mit deine<sup>c</sup> paidn<sup>c</sup> hendn<sup>c</sup> vñd<sup>c</sup> <sup>7</sup>auf an sein arm<sup>c</sup> <sup>8</sup>als hie gemalt stet vñ vall<sup>c</sup> <sup>9</sup>im dan nach den füßn<sup>c</sup> oder nach dem ruck<sup>c</sup> vñ wart <sup>10</sup>wie du ein vortail vñd<sup>c</sup> müg<sup>c</sup>st dastu in gewerffn<sup>c</sup> müg<sup>c</sup>st vñ vberh<sup>c</sup>en.

---

Ueb. 57: nur bei D. (63. St.). <sup>1</sup>) helt. <sup>2</sup>) glendh. <sup>3</sup>) fast. <sup>4</sup>) stardh in —. <sup>5</sup>) den. <sup>6</sup>) in. <sup>7</sup>) auf f. <sup>8</sup>) a. h. g. st. fehlt. <sup>9</sup>) ihm nach seinen füßsen, als hie stehet. <sup>10</sup>) auff deinen vortail, ob du in vrbering müg<sup>c</sup>st werffen. b. g. z. b. f.

---

## 58. Übung.

Griff mit einer Hand an den Goller.

(56<sup>b</sup>) Itm <sup>1</sup>aber ein gucz stuch helt dich ain<sup>c</sup> pey dem goldir mit dem rechtn arm vñ schiebt dich starck von im vñ ist dir zu starck dastu



Fig. 58.

im nit auß magst prechñ so greif im mit dein<sup>c</sup> <sup>2</sup>tendē<sup>c</sup> hant an seinen <sup>3</sup>rechtn elpogñ vñ mit <sup>4</sup>dein<sup>c</sup> rechten hant greif im vorn an sein rechte hant an das glend<sup>c</sup> pey dem goldir als hie gemalt stet vñ zeuch den hind<sup>c</sup> sich zu ruck dastu im den arm <sup>5</sup>an rechst vñ stoß<sup>c</sup> hme in dem glid den enzbay.

Ueb. 58. Ueberschrieben ist: „sich stuch an“; nur bei D. (64. St.). <sup>1</sup>) helt dich einer mit den linken arm, vñ schiebt dich vast von ihm, das du im nit kñst außbrechen, greiff in —. <sup>2</sup>) rechten. <sup>3</sup>) linken. <sup>4</sup>) der linken greiff in vorn das gelenck, als hie stehet, vñ zeug den hinder sich —. <sup>5</sup>) auß ruckhest. <sup>6</sup>) im von vñden das glid entzwey. D. g. z. b. f. — Auch in der Wallersteiner Handschrift stimmt das Bild nicht zu der Beschreibung; der Linke wird wie bei Dürer mit der linken Hand gefaßt.

## 59. Übung.

Gegen die Fassung rücklings.

(57<sup>a</sup>) Itm so dich ain<sup>c</sup> mit paiden <sup>1</sup>arm<sup>m</sup> hinder wärtling vñ vacht  
<sup>2</sup>vñ dich starck druckt zw im vñ hebt dich auf vñ wil dich wërffen <sup>3</sup>als



Fig. 59.

pald er dich also auf hept so greifmit deinē paiden hendn̄ <sup>4</sup>r̄bersich [r̄bersich]  
 auf vñ greif hinder sich nach seinē kopf vnd vass in pey dem har als hie  
 gemalt stet und wërff in r̄ber dein haupt <sup>5</sup>auf vnd zeuch starck so muesß  
 er her r̄ber.

Ueb. 59: D. 65; die übrigen in einer auch das nächste und den Anfang des  
 61 Stückes umfassenden Abkürzung. <sup>1</sup>) henden hinter wertlich —. <sup>2</sup>) die übr.:  
 in ainer schydt (DM. schitt, oder ringen — D.: dich truckt aufheben —. <sup>3</sup>) So er  
 dich hebt, alsbald greiff. <sup>4</sup>) auff hinder sich, vnd saß in starck bey seinem har vnd  
 wërff ihn. <sup>5</sup>) firt dich. d. g. 3. b. f.

## 60. Übung.

Bruch gegen 59.

(57<sup>b</sup>) Itm so dich <sup>1</sup>nun ainer also pey dem har <sup>2</sup>gebast hat vnd <sup>3</sup>dich herüber ziehen will so greiff <sup>4</sup>im mit deinen paiden henden oben



Fig. 60.

an sein elpogenn vnd <sup>5</sup>spann inn hinderfich als hie gemalt stet so magstu in woll also haltē wie lang dw <sup>6</sup>wilt oder du magst in hinderfich auff denn rucken werffen als es dan oft zu solichē kñpt.

---

Ueb. 60: Dikrer 66. <sup>1</sup>) nun f. <sup>2</sup>) hat. <sup>3</sup>) will d. h. ziehen. <sup>4</sup>) in <sup>5</sup>) zuech in h. So magst du in halten wie —. <sup>6</sup>) willt, du magst in auch auff den ruckh werffen.

---

## 61. Übung.

Bruch gegen 59; und Widerbruch.

(58\*) Itm mer ein stuck wen dich ain<sup>c</sup> also pey<sup>2</sup> dem har wil nemē so zuck das haupt hinter sich das <sup>3</sup>ers nit erraidh<sup>n</sup> müg so er dir dan



Fig. 61.

das haupt also zuckt so puch dich palb vor nider vñ vach im mit deinē paiden henden zwischē dein<sup>c</sup> fuß seinen fuß als hie gemalt stet vñ heb in starck auff so würffstu in hinder sich auf den ruck.

---

Ueb. 61: D. 67. <sup>1</sup>) wen dich einer —. <sup>2</sup>) den. <sup>3</sup>) er dich nit erraidh, So du empfindest, das dir einer das haupt also zeugt buch dich behendtglich, vnd far mit beeden hendten zwischen dein bain nach seinem fueß vnd heb —.

---

## 62. Uebung.

Bruch des Widerbruches 61.

(58<sup>b</sup>) It̄m so <sup>1</sup>bu nun ainenn also hinter sich gebast hast vñ er wil dich pey dem har hin über ziehen oder wil dich pey dem fuß ergreifen



Fig. 62.

als pald er dich pey deinem fuß ergreift so stoß im mit deinen payden hendñ hinten auf denn ars als hie gemalt stet so velt er für sich auf das maul.

Ueb. 62: D. 68. <sup>1</sup>) dich [i. sich] ainer also pugt, vñd will dir den fueß nehmen vñd so valt er den fueß fast so stoß in mit beeden hendten starck auff seinen ruckhen so selbt er auf das anliß.



## 63. Übung.

Gegen das Rücklings-Halten.

(59<sup>a</sup>) Itm so dich ainer <sup>1</sup>also hintn vmb <sup>2</sup>vächt als vor geschribn stet vn wil dich zu dem haupt nit lassen komen vnd wil dich auch zw

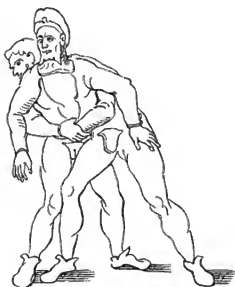


Fig. 63

denn füßen nit lassen kumen so dauch in <sup>3</sup>obn ein wenig mit deinē schultern hinderfich <sup>1</sup>vn in dem selbn so tritt mit deinē tendē fuß hinder seinen <sup>5</sup>rechte fuß als hie gemalt stet so würffstu in auff denn ruck gleich als auf d<sup>c</sup> twirch das get zw p. seittn.

---

Ueb. 63: D. 69; die übrigen abgekürzt. <sup>1</sup>) a. f. D. <sup>2</sup>) fast das du weder kopf noch fuß wenden khaust vnd magst so dauch —. <sup>3</sup>) oben mit deinen —. <sup>4</sup>) v. f. <sup>5</sup>) rechten So würffst du in auff den ruckhen. D. g. z b. f.

## 64. Uebung.

Gegen das Rücklings-Halten.

(59<sup>b</sup>) Itm̃ so dich ainer <sup>1</sup>also hinten vmb vangen hat vñ helt dich  
<sup>2</sup>also vast dastu zw kainen stuch kumen <sup>3</sup>magst weder zw dem haupt



Fig. 64.

noch zw den füßen noch in dy twirch so vass in pey dem dawm oder  
 pey einem anderñ vinger als hie gemalt stet so muß er dich lassen vnd  
 magst im den vinger auß dem glid prechñ vñ ist ein v'porgus stuch.

---

Ueb. 64: D. 70. Die übrigen in freier Nachbildung. <sup>1</sup>) a. f. D. <sup>2</sup>) so  
 stark. <sup>3</sup>) khandt So saß in bey den daumen oder finger, so muess er dich dann  
 wol lassen, will er nit dz ihm abprogen werden. — Die übr. schließen: so prichstu im  
 den vinger aus das sol man verborgen halten vnd ou not kainen thun.

---

## 65. Übung.

Bruch gegen den Fingergriff.

(60\*) Itm<sup>1</sup> so du ainen also vmb vangen hast so halt in vast vñ setz dich gewiß in dy wag vñ hütt deins kopf vñ deiner fuß vñ vor

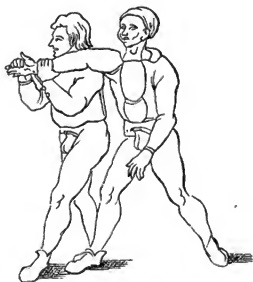


Fig. 65.

der tbirch vñ sleuf auch dein feust über ein and<sup>r</sup> das er kainē vinger ergreifen mög vñ ob er nun ain ving<sup>r</sup> oder dawm ergriff und peugt dirn zuruck so gib im pald nach vñ greiff<sup>2</sup> mit deiner anderñ hant zw vorn in sein glend<sup>r</sup> vñ<sup>3</sup> fer dich vor im vmb vñ<sup>4</sup> zeuch<sup>s</sup> auf dein achffel als hie gemalt stet so stoßtu im den arm ab das get auch von paiden seiten.

Ueb. 65: nur bei D. (71. St.) <sup>1)</sup> So dir einer also die finger will brechen, so gib ihm halt nach. <sup>2)</sup> im mit d<sup>r</sup> andern hand vorn nach seiner handt, bey dem gelenck. <sup>3)</sup> trafe. <sup>4)</sup> ziehe im den arm über dein achffel, vnd stoß im den entzwey D. g. z. b. f.

## 66. Übung.

Widerbruch gegen 65.

(60<sup>b</sup>) Itm <sup>1</sup>so es sich also schickt in den ringen oder in anderñ ringen das dich ainer also gebast hat denn arm über dy achffel als

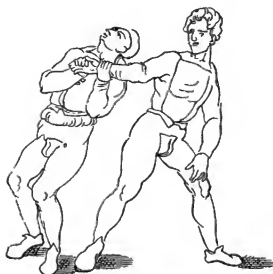


Fig. 66.

hinden gemalt stet wen du siechst das er sich naigt nach dem arm so zuch in starck hinter sich zu ruck als hie gemalt stet oder stoß in mit einẽ fuß hinten in den rucken das <sup>2</sup>in vil stuckñ nütz.

---

Ueb. 66: nur bei D. (72. St.) <sup>1</sup>) So dir einer den arm über die achffel zeucht, vnd will dich abstoßen, Vnd so halt er sich darnach neigt, so zuch den arm starck hinter sich, so much er fallen, vnd ob du willst magst du in mit ein fuess in den ruckh stoßen. <sup>2</sup>) Ausgelassen ist wohl: ist.

---

## 67. Übung.

Gegen das Vorlings-Halten.

(61<sup>a</sup>) Itm so dich ain<sup>e</sup> mit paidn<sup>e</sup> 'arm<sup>e</sup> vorñ vmb vāge hat vñ  
helt dich stard<sup>e</sup> so greif mit einer hant welches ist vorñ in das goldir



Fig. 67.

als hie gemalt stet vñ sez im einē vinger in der dreier löchlein ains  
oder grublin dy vorñ an dem hals stend vñ red<sup>e</sup> dan den ving<sup>e</sup> vñ stich  
in da mit in den hals dastut gar wee.

Ueb. 67: D. 73. Die übrigen frei abgekirzt. <sup>1)</sup> händten ob<sup>e</sup> armen stard<sup>e</sup>  
vmbfangen hat, das du thein stuch<sup>e</sup> treiben magst, So greiff in mit einer hand in das  
goller vnd trüch<sup>e</sup> in mit einem finger in d<sup>e</sup> dreier löcher eins.

## 68. Uebung.

Gegen dasselbe Halten.

(61<sup>b</sup>) Itm <sup>1</sup>du mit ainē ringst vñ er vñ eilt dich vñ vmb vñcht dich  
also das er dir <sup>2</sup>dein paid arm pñschleust vñ zam drückt als oft ainē in



Fig. 68.

einer schied geschicht vñ gehaltē wirt so dich nun ainer also vast so send  
dich vrbering nider vñ siech ob du in mit einē knie vellē mügst so weicht  
er mit den füßen <sup>3</sup>auf einander so stoß in dan mit <sup>4</sup>ein knie <sup>5</sup>in dy  
hobē als hie gemlt stet so let er dich.

---

Ueb. 68: nur bei D. (74. St.). <sup>1</sup>) Ergänze: so (wen) —. Dürer liest: So  
dir einer beede arm überfast, als oft schärzweiß (!) geschicht, So sendh dich fast in  
die wag, vnd thue als wölft du in hindter treden, so weicht er —. <sup>2</sup>) Im Texte  
steht: dem. <sup>3</sup>) fast. <sup>4</sup>) einem. <sup>5</sup>) an die hoden, so würst du ledig.

---

## 69. Übung.

Gegen das Rücklings-Halten.

(62<sup>a</sup>) Itm <sup>1</sup>ob sich nun pegäb mit ringen oder in einer schied das dich ainer hinder wierz also vmb ving so sich dastu im ein stoß mit dem



Fig. 69.

kopf gebst in das angesicht in der selben weil v'such ob du in hint' tretē mügst als in dem <sup>2</sup>segstū stück da hinden stet stet er dan starck vñ helt dich fast so greiff in mit deine' tencken hant pey seine .h. vñ halt in starck als hy gemalt stet so mueß er dich lassen.

---

Ueb. 69: nur bei D. (75. St.) <sup>1</sup>) So dich einer hinder wertlich ob deinen armen vmbfacht, So stoß in mit dem khopff in dz angesicht, mach in den khopff hinter sich zucken, vnd hinter tribt mit einem fuß, magst du sein aber nit bekhumben so greiff im mit deiner handt nach den hoden, so mueß er dich lassen. <sup>2</sup>) Bl. 59<sup>a</sup> (63. Übung); oben S. 67.

---

## 70. Übung.

Gegen das Halten mit einer Hand.

(62<sup>b</sup>) Itm <sup>1</sup>so es sich füeget dastu gebangen würczt oder gehaltē als das dich ain<sup>e</sup> mit seiner tendē hant hinten peh dem goldir fassät vñ



Fig. 70.

dich starck helt so ker dich gegen im auf dein rechte seitē vñ gee durch mit deinē rechten arm vñ greiff mit d<sup>e</sup> tendē hant <sup>2</sup>in sein tendē hant vorn in das glend vñ mit <sup>3</sup>dem rechtē auf in dy höch vñ<sup>e</sup> seine elpogē vñ tritt für mit dem rechte<sup>n</sup> fuß <sup>4</sup>als hie gemilt stet.

---

Ueb. 70: D. 76. Die übrigen sprechen von Fangen- oder Stechen-wollen, Armbrechen und -brechen. <sup>1</sup>) fast dich einer hindten bey dem goller, so ther —.

<sup>2</sup> in — hant f. <sup>3</sup>) d<sup>e</sup> rechten auf seinen elpogen. <sup>4</sup>) als — stet f.

---



## 71. Übung.

Gegen denselben Griff des Gegners.

(63<sup>a</sup>) Item so dich ain' also helt hindū bey dem goldir als vor so laß dich ein weil also haltū oder fürn vbering so ker dich gegē im auf



Fig. 71.

dein rechte seittē als wilstu mit im redū vñ puch dich mit dem haupt reschlich vor nider vñ stoß in in denn pauch als hie gemilt stet so velt er an den ruck' helt er dich dan mit d' rechtē hant so gecz auf di and' seittē.

Ueb. 71: nur bei D. (77. St.). Item, Helt dich einer hindten bey dem goßer, Vbering gehe vmb auf dein rechte seitten, vnd puch dich vorn nider, vnd stoß in mit dem Rhopff vorn in den Bauch so felt er an den ruckhen, helt er dich dann mit der linden hand so tzer dich auff die andere seitten.

## 72. Übung.

Gegen dieselbe Haltung.

(63<sup>b</sup>) Itm <sup>1</sup>ein anders stuch wen dich ain<sup>c</sup> hintn pey dem goldir  
helt so fer dich auf dein tendre sehtn von im vn stoß <sup>2</sup>in mit dein<sup>c</sup>



Fig 72

rechtñ hant <sup>3</sup>an seinē tenden elpogen als hie gemlt stet so muß er dich  
lassen das get auch zu paiden .f.

---

Ueb. 72: D. 46; die übrigen ähnlich. <sup>1</sup>) helt dich — goller. <sup>2</sup>) ihm.  
<sup>3</sup>) in sein linden elpogen so muuß er dich lassen. D. g. z. b. f. — Die übrigen  
sprechen schließlich von einem Vortritt links und einem Stoße „auf das mauß“.

---

## 73. Übung.

Gegen einen Faustschlag.

(64<sup>a</sup>) Item mer ein stuch ist dastu mit ainē kriegst vñ vor im stest so lege dein hent auf deinen pauch vñ dy recht obñ slecht er dir dan zu



Fig. 73.

mit der faust gegen dem gesicht so var auf mit deine<sup>r</sup> rechtn<sup>n</sup> hant vñ slach im zu sein<sup>e</sup> feüß mit offener hent als hie gemilt stet.

Ueb. 73: D. 47; die übrigen fast so wie oben! D.: Item, schlecht dir einer mit d<sup>e</sup>r faust zu den (!) gesicht, So fahr auf mit deiner rechten hand, als hie stehet, so magst du in dann wol werffen als du hernach findest.

## 74. Übung.

Gegen einen Faustschlag.

(64<sup>b</sup>) Itm <sup>1</sup>mer ein stuch so dich <sup>2</sup>ain<sup>c</sup> also in das maul will schlachē  
so var mit <sup>3</sup>der rechtn hant <sup>4</sup>auf als vor vñ tritt mit <sup>5</sup>dem rechtn fuß



Fig. 74.

hinder seinē tendē vñ würf in i<sup>b</sup> das <sup>6</sup>knie als <sup>7</sup>hie gñlt stet so  
magstu im auch ein mordstuch thun.

Ueb. 74: D. 48: die übrigen sprechen von Auffangen des Schlages mit der r. Hand, einem Hintertritt v. hinter des Gegners r. Bein „in die zwirch“ und einem Wurf auf den Rücken. S. die 75. Ueb. <sup>1</sup>) mer — stuch f. D. <sup>2</sup>) einer in. <sup>3</sup>) deiner. <sup>4</sup>) auf, fahr vnd tritt. <sup>5</sup>) deinem. <sup>6</sup>) knie, oder f. <sup>7</sup>) hie stehet, vnd magst ein verborgen stuch treiben.

## 75. Übung.

Dasselbe.

(65<sup>a</sup>) Itm 'mer ein stuck so dich ain<sup>c</sup> also mit der feust slachñ wil so slach im auch nach <sup>2</sup>seiner rechten feüßt mit dein<sup>c</sup> tēckē von auffen



Fig. 75.

<sup>3</sup>zu vñ tritt mit deinē tendē fuß hint<sup>c</sup> seinē rechtē als <sup>4</sup>hie gemalt stet so würffstu in <sup>5</sup>auch an den ruck als vor.

Ueb. 75: D. 49. <sup>1</sup>) so dich einer mit d' fauß. <sup>2</sup>) seiner fauß. <sup>3</sup>) zu f. <sup>4</sup>) hie stehet. <sup>5</sup>) auf — ruck f. — Dem Bilde nach hat der Rechte mit dem linken Arme schlagen wollen; es kann das oben beschriebene Verfahren übrigens auch gegen einen Schlag mit dem rechten Arme angewendet werden.

## 76. Übung.

Dasselbe.

(65<sup>b</sup>) Itm 'mer ein stuch wenn dir ain<sup>e</sup> nach dem angesicht slecht mit der feust so vach den slag in dein rechte hant vñ stoß in auf

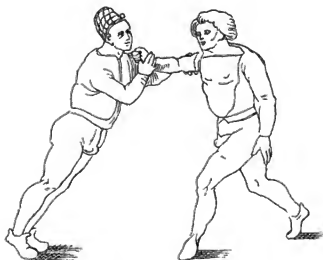


Fig. 76.

den elspogen mit dein<sup>e</sup> tendē hant als <sup>2</sup>hie gmlt stet so p<sup>e</sup>chstu im dē arm.

---

Üeb. 76: nur bei D. (50. St.). <sup>1</sup>) schlägt dir einer mit d<sup>e</sup> faust nach dem gesicht, so fang. <sup>2</sup>) hie stehet, so brichst du ihm den arm enzwey.

---

## 77. Uebung.

Dasselbe.

(66') Stm <sup>1</sup>mer ein stuch wen dir ain<sup>c</sup> zw dem gesicht schlecht  
mit der feust so var im entgegen mit dein<sup>c</sup> tenden hant vñ wint im



Fig. 77.

<sup>2</sup>dein tendē hant vmb sein rechtē arm vñ <sup>3</sup>druck in hint<sup>c</sup> dein <sup>4</sup>tendē  
vñffen als <sup>5</sup>hie gemalt stet vñ gib im ein mordstuch mit der rechtē hant.

---

Ueb. 77: nur bei D. (51. St.) <sup>1</sup>) schlecht einer mit der faust nach dir, so  
fahr. <sup>2</sup>) dein hand. <sup>3</sup>) ruckh. <sup>4</sup>) linckē vñen. <sup>5</sup>) hie stehet, Du magst wol  
ein verborgen stuch treiben.

---

## 78. Übung.

Dasselbe.

(66<sup>b</sup>) Itm 'mer ein stück wen dich ain' mit der feust wil flachn so  
 var mit deinem gerechten tenden arm im gegen seinē hals mit der feust



Fig. 78.

als <sup>2</sup>hye gemalt stet vñ puch das haupt vast <sup>3</sup>nider vnt' den tendē arm  
 vñ <sup>4</sup>mit d' rechtn faust ein mordstück oder nach seinē rechtn fuß.

Ueb. 78: D. 52; die übr. ähnlicher als D. <sup>1</sup>) wann dir einer zu schlägt, so  
 fahr ihm mit deiner linken faust gegen seinem hals; die übr.: vuden an sein gobern  
 (DM. goller!) <sup>2</sup>) hie stehet, D. <sup>3</sup>) nider f. <sup>4</sup>) fahr ihm mit der rechten handt,  
 nach seinen linken bain, oder nach einem verborgenen Stuch.



## 79. Übung.

S o d e n s t o ß.

(66<sup>c</sup>) Itm 'mer ein stuch wen ain<sup>c</sup> vor dir stet vnd mit dir kriegt so var im mit-deinē paiden hēden nach seinē angesicht so vert <sup>2</sup>er dir auf



Fig. 79.

nach den hēden als well ers werē so stoß in mit dem knie in dñe ho. als hie gemilt stet so muß er an ruck vallē.

Ueb. 79: nur bei D. (53. St.). Die Blattzählung 66<sup>c</sup> und 66<sup>d</sup> ist von mir; in der Handschrift steht oben rechts ij; das vorhergehende Blatt ist mit j bezeichnet.

<sup>1</sup>) Kriegt einer mit dir, vnd fürcht er woll schlagen, So fahr ihm auf mit deinen beeden —. <sup>2</sup>) er auch auf nach deinen hēden, vnd läßt sich verführen, So stoß ihm mit einem knie in die hoden.

## 80. Übung.

Gegen einen Faustschlag des Gegners.

(66<sup>a</sup>) Itm 'mer ein stuch so dir ainer nach dem kopf oder ange-  
sicht schlecht so heb deine fuß auff welters ist der dir am pestn füt vñ



Fig. 80.

stoß in in dē pauch als hie gemalt stet so velt er.

Ueb. 80: nur bei D. (54. St.) <sup>1)</sup> schlecht dir einer nach dem kopff, oder  
angesicht, so fahr mit den hendten nach dem schlag, vñ stoß ihn mit einem fueß in  
den pauch, so erwehrest im den schlag, das er dir nit schaden mag.

## 81. Übung.

D a s s e l b e.

(67<sup>a</sup>) Itm <sup>1</sup>mer ein stück wen dir ainer nach dem maul flecht mit der feust so var auf mit dein<sup>c</sup> tenden hant vñ vach den slag in das

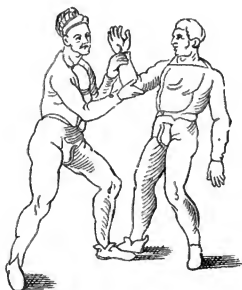


Fig. 81.

glenck vñ greif mit den vingerñ vmb sein arm vñ greif mit d<sup>c</sup> rechte hāt vnden nach seine elpogen als hie gñlt stet vñ <sup>2</sup>zeuch dan so prichstu im den arm <sup>3</sup>ab.

---

Ueb. 81: nur bei D. (55. St.). <sup>1</sup>) Schlegt dir einer nach dem maul, so fang dein (l) schlag auf dein linden hand in das gelenck, vnd greiff ihm mit der rechten hant vndten nach dem elpogen. <sup>2</sup>) ziche fast an dich. <sup>3</sup>) ab f.

---

## 82. Uebung.

Dasselbe.

(67<sup>b</sup>) Itm <sup>1</sup>so dir ainer zw schlecht mit der feust so var auf mit der rechten abichen hant vñ vach den slag innē in dy hant vñ hab dan vast

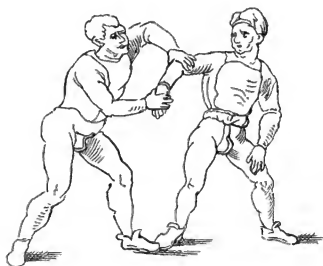


Fig. 82.

zw vñ greif mit der tenckē an seinē elpogū vñ heb <sup>2</sup>ymē ind hōch als hie gemalt stet vñ trit mit dem tēckē fuß <sup>3</sup>für in so würffstu in vber den fuß vñ prichst im den arm ab.

U<sup>z</sup> b. 82: D. 56; die übrigen fügen an den Anfang des 82. Stückes alsbald das 83.

<sup>1</sup>) schlecht dir einer nach dem maul So sach den streich auf dein rechten handt, vñ greiff mit deiner linden handt an —. Die übrigen sprechen von Auffangen des Schlages „auf dein ewichen hand“ — <sup>2</sup>) ihme auf in die hōch, vñ tridt mit deinem l.

<sup>3</sup>) für, So. <sup>4</sup>) ab f.

## 83. Uebung.

D a s s e l b e.

(68<sup>a</sup>) Itm 'aber ein stuch wenn dir ain<sup>c</sup> zw schlecht so var aber auf  
 alz vor mit der rechtn hant vñ scheub in vast zu ruck auf indhöch vñ



Fig. 83.

greiff <sup>2</sup>im mit [dein<sup>c</sup>] tendē hant <sup>3</sup>hinden vmb sein rechten <sup>4</sup>arm durch  
 deinē rechten arm vñ trit mit dem rechtn fuß hint<sup>c</sup> seinē <sup>5</sup>rechte fuß  
 als hie gñlt stet so prichstu im den arm ab.

Ueb. 83. D. 57. <sup>1</sup>) Schlecht dir einer zu dem angesicht, so sach den schlag  
 auff dein rechte handt, vnd stoß in fast zu ruckh auf in die höch. <sup>2</sup>) im f.  
<sup>3</sup>) vndten vmb. <sup>4</sup>) arm, vnd tridt. <sup>5</sup>) rechten, so würffst in vnnb brichst im den  
 arm. — Einige der übrigen: „würgst im den arm ab“.

## 84. Übung.

## D a s s e l b e.

(68<sup>b</sup>) It̄m 'mer ein stuch wen dir ain<sup>c</sup> zu den maul wil slach̄n  
so var auf mit der rechtn̄ hant vnd vach den slag auf denn arm̄ vñ

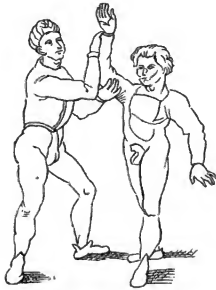


Fig. 84.

stoß in dann mit dein<sup>c</sup> tendē hant vndñ an sein<sup>2</sup> vögffen als hie gemalt  
stet so stoßtu in auf den ruck.

Ueb. 84: 'nur bei D. (94. St.). <sup>1)</sup> schlecht dich einer zu dem maul, so fang  
den schlag auf dein rechte handt, vnd stoß ihn mit. <sup>2)</sup> vgen, vnd lauff fast, vnd  
stoß ihn hinter sich, so muetz er fallen.

## 85. Übung.

## Beinschlag als Angriff.

(69<sup>a</sup>) Itm 'mer ein stück so dir ainer pöse wort gibt so thu als wilstu in mit <sup>2</sup>dein<sup>c</sup> rechtn hant an das or flachen so zuckt er <sup>3</sup>den



Fig. 85.

[„fuß“ durchstrichen] haupt an weg mit dem flach in mit deine tendē fuß an seine rechte <sup>4</sup>fuß als hie gemist stet so velt er an ruckē.

Ueb. 85: nur bei D. (95. St.). <sup>1</sup>) Schriegt einer mit dir, so thue als wilst du —. <sup>2</sup>) d'. <sup>3</sup>) dz haubt hinterstich, mit dem so schlag ihm. <sup>4</sup>) fueß, so schlechst du ihn auf den ruckhen.

## 86. Übung.

## R a u f e n.

(69<sup>b</sup>) Itm̄ so du mit ainē rauffst <sup>1</sup>vñ er dir vast zu starck ist so  
 vass in mit der rechtn̄ hant pey dem har vñ mit der tenckē stoß in in



Fig. 86.

dy <sup>2</sup>zend als hie gemalt stet so muß er dich lassn̄.

Ueb. 86: nur bei D. (96. St.). <sup>1</sup>) der dir zu. <sup>2</sup>) zendt, so muess. — „Zend“  
 = Zähne.



## 87. Übung.

D a s s e l b e.

(70<sup>a</sup>) Itm <sup>1</sup>so du ainē rauffst vñ des mit kume magst vñ dir zu starck ist so greif mit dein<sup>c</sup> tencke hant vber sein paid arm vnd <sup>2</sup>greiff



Fig. 87.

im in sein tencke hant <sup>3</sup>in denn tienr vñ reiß <sup>4</sup>ims vñ vñ greif <sup>5</sup>mit der rechtñ hant <sup>6</sup>in sein tencke elpogen <sup>7</sup>als hie gemilt stet so prichstu im den arm ab vñ <sup>8</sup>pleibt nit ain har id<sup>c</sup>hāt.

Ueb. 87: D. 97. Die übrigen betrachten die Übung als einen Bruch auf das Haarfassen. <sup>1</sup>) Rauffst du mit einem, Vnd er ist dir zu starck, vnd magst sein nit vber thummen, So greiff. <sup>2</sup>) greiff f. D. <sup>3</sup>) in sein finger (!): „in das glend (gleich)“ die übrigen. <sup>4</sup>) ihm sie. <sup>5</sup>) ihm mit. <sup>6</sup>) an. <sup>7</sup>) als — stet f. <sup>8</sup>) ihm bleib nit ain haar mit der hand. — Das obige: id<sup>c</sup> anstatt id<sup>c</sup> heißt: in der.

## 88. Übung.

## D a s s e l b e.

(70<sup>b</sup>) Itm̄ <sup>1</sup>mer ein stück wen du mit ainē rauffst so waß in gleich  
als <sup>2</sup>hindū gemalt stet vñ <sup>3</sup>leg im dann fein tendē faust in <sup>4</sup>deinē

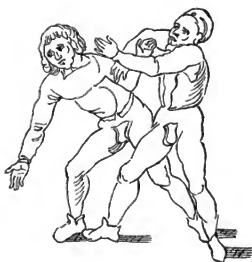


Fig. 88.

rechtē arm̄ auf die mauß vñ slach in dan mit der tendē hant auff  
seinē hals als hie g̃m̄lt stet.

Ueb. 88: D. 98; die übrigen Handschriften (außer DM.) enden mit  
diesem Stücke, an dessen Schluß sie „finis“ setzen. <sup>1</sup>) Wenn du mit einem ringst  
so faß ihn als hindten am nagsten gemahlt stehet. <sup>2</sup>) im Text ist das Wort hindū über  
das nicht durchstrichene Wort „vor“ übergeschrieben! <sup>3</sup>) die andern: wind im (seine  
l. Hand auf deinen r. Arm). <sup>4</sup>) dein.

## 89. Übung.

Zwei gefangen=halten.<sup>1</sup>

(71<sup>a</sup>) Iñ ob sein not tāt dastu müßt zwen gevangē haltē vn gepundē so faß sy also n̄ den ainē pey dem rechte ar̄m als in dem



Fig. 89.

nagsten stuch da hindē gemalt stet vñ den anderē pey dem tendē als sy hie gem̄lt sten so helcztu sy an sorg als lang das mā dir zu hilf k̄pt.

<sup>1</sup>) Die Übungen 89 bis 94 eingeschlossen fehlen Dürer.

## 90. Übung.

## Dasselbe.

(71<sup>b</sup>) Itm̄ ein peßeres stück ob du zwen haltē wilt oder fürē so zu v<sup>o</sup>sten dastu gesellē genug hast d<sup>u</sup> sy dirz nōttē helffen vñ die selben



Fig. 90.

gesellē ander auch vachē müßē so vass sy also alz hie gemat [] stet so fürstu sy 'an sarg ein halbe meil vñ <sup>2</sup>hietē sy holt paid harnasch an.

<sup>1</sup>) Schreibfehler anstatt „an sorg“ d. i. ohne Sorge,

<sup>2</sup>) hätten sie halt Beide Harnische an.

## 91. Übung.

Einen Liegenden halten.

(72<sup>a</sup>) It̄m̄ du solt mercken ein gut stück vñ vnt̄halten als wen ein starker velt vñ wie in ain̄ halten sol so ainer auf der erd ligt auf dem

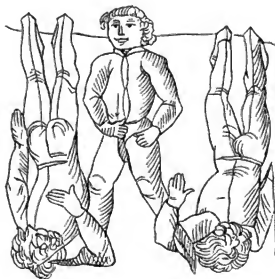


Fig. 91.

angesicht so zeuch im seine tenden ar̄m̄ hind̄ hin auß vñ tritt im mit deine tendē fuß auf dy mauf vñ slach im dy faust für dein schinpain als hie gemalt stet so heleztu in vñ er schon harnasch an hiet.

## 92. Übung.

Dasselbe.

(72<sup>b</sup>) Stū mer ein stuch ob du ainē haltū wilt so leg in auf den pauch vñ stee <sup>1</sup>grietlischē über in vñ knie mit dem rechtū knie auf in



Fig. 92.

vñ n̄ in mit der rechtū hant vorū pey schopf vñ zeuch in über sich so heleztu in als hie gemalt vñ ist ein gutz gsellū stuch.

---

<sup>1</sup>) grätischend.

## 93. Uebung.

## Drei Liegende halten.

(73<sup>a</sup>) Itm̄ aber gar ein gut vnt̄halten <sup>1</sup>als wen ain̄ gebangen hie  
so magstu drey mañ also halten ob sy schon harnasch an hietn̄ vn̄ ist



Fig. 93.

auch ein große pein ob man ainem gern̄ wee wolt thun als es hie  
gemalt <sup>2</sup>stenn bez geschicht oft nott.

<sup>1</sup>) Der Text ist nicht in Ordnung. Ob anstatt ain̄ zu lesen ist ain̄ und der  
Sinn der wäre: wenn Einer (Leute, mit fremder Hilfe, s die 90. Ueb.) gefangen hätte?  
<sup>2</sup>) lies: stet.

## 94. Übung.

Einen Bauern „schätzen“.

(73<sup>b</sup>) Item ob du einenn paurū wilt schätzen so vass im dy haut zu samē an seinē hals vñ stich im dar durch als hie gemalt stet so



Fig. 98.

maint er mañ hab im denn hals ab geschnittū vñ schat nit.<sup>1)</sup>

<sup>1)</sup> Mit diesem Raubritterstücklein beendet die Wallersteiner Handschrift ihre Ringübungen; Blatt 74 enthält eine Schreibprobe von späterer Hand, die alsbald ausgewischt worden: „Item ob du einem paueren“; Bl. 75 f. sind Schwerlkämpfer dargestellt.



## U n h a n g

derjenigen Dürer'schen Ringübungen, die in der Wallerstein'schen Handschrift sich nicht finden.

### 95. Uebung.<sup>1</sup>

(30. Stück, S. 64). Item ein bruch <sup>2</sup>über das, So dich einer über den hopff will werffen. alß halt du entpfindest, daß er nimbt, so fall

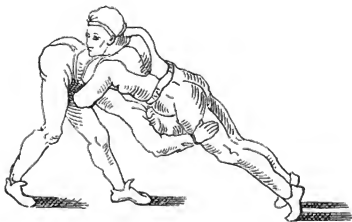


Fig. 95.

ihm mit beeden hendten vmb den leib, als hie stehet, vnd truch in gar fast nider zu der erdt, vnd reth dich fast hindten auß, so mag er dir nit abgewinnen.

---

<sup>1</sup>) Dürer's Uebungen 30—45 eingeschl. folgen auf das oben S. 39 abgedruckte Ringstück (W. Bl. 45a). Dürer's 46. Uebung s. oben S. 76. <sup>2</sup>) über (gegen) den Wurf über den Kopf; s. die 110. Uebung, S. 114 — ?

## 96. Uebung.

(31. St., S. 65) Item, wann dich einer also hart gefast mit beeden henden vmb den leib, vnd truckht dich nider zu der erden, so faß mit

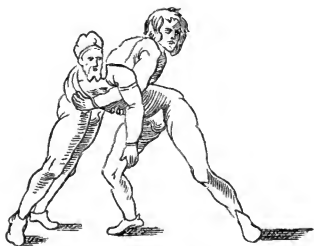


Fig. 96.

deinem lincßen arm sein rechte faust, oberhalb seines elepogen, vnd mit d' rechten vndten bei der hand, vnd setz deinen rechten fueß dieß hinnein zu seinem fueß, vnd den andern redß fluchß hinder sich hinauß. Vnd wann du in also hast gefast, so windt dich auf dein rechte seitten heraus, als ob du an den ruckß wöllest, so würffst du in. D. g. z. b. f.

## 97. Uebung.

(32. St., S. 66) Item, so du mit einem ringst, so ergreiff mit deiner linden hand sein lincke bey seinen ellepogen vnd wann du ihn also hast



Fig. 97.

gefaßt so halt in starckh, vnd gehe einweill mit ihm vmb, vrbering so spring mit deinen rechten fueß tieff hindter seinen <sup>1</sup>lincken, <sup>2</sup>vmb mit den rechten arm stoß in, in sein lincke prust, so fesslt er über dz rechte bain.

---

<sup>1</sup>) rechten, der Zeichnung nach.    <sup>2</sup>) ließ: vnd.

## 98. Übung.

(33. St., S. 67) Item der bruch über das stück. Als bald er das stück nehmen will, und will dich in die brust stoßen, mit seiner rechten



Fig. 98.

handt, oder mit den elpogen, also bald begreiff im seinen rechten arm, und heb in über dein lincke achffel, doch das du in habst mit deiner rechten hand, vorn bei dem gelenck, und mit der andern bey seinem ellpogen, und 'in wo du wilt, oder brich in den gar ab.

---

<sup>1)</sup> führe? wirf?

## 99. Uebung.

(34. St., S. 68) Item ein Stuckh über das. Wenn dich einer hat also gefast, vnd will 'den truden fueß machen, alßbalt du sein empfindest



Fig. 99.

dz ern nehmhen will, so laß in nit zu der erden, vnd heb in hoch auff vnd würff in auf den ruckh, vnd gehe fast erstling, vnd laß ihm sein linden fueß nit zu seiner rechten hand thumen, vnd hab in gar fest, so ist das Stuckh gancz. D. g. z. b. f.

---

<sup>1)</sup> Der sog. „dritte Fuß“ ist schon oben S. 35 beschrieben, wo er als Bruch gegen die 28. Ueb. aufgefäst ist. Vergl. auch S. 118.

---

## 100. Übung.

(35. St., S. 69) Item, den Zwandh, wenn du mit einem wilt ringen in den armen So gedenth das du in mit deinem linc̃h arm seinen



Fig. 100.

rechten auß brechest, vnd mit dem außbrechen windt im hinnein mit deiner linc̃den hand auf sein rechte achffel, vnd stehe ein weill vor ihm still, vrbering so khumb mit deiner rechten hand deiner linc̃den zu hilff, vorn bey dem glenc̃h, vnd spring mit deinen linc̃den bain hinter sein rechts bain, vnd <sup>1</sup>trey in flug nach dem Zirckell so wirffst du in auf den ruckhen. D. g. z. b. f.

---

<sup>1</sup>) d. i. drehe

## 101. Übung.

(36. St., S. 70) Item, den bruch über das Stuchh wenn du mit einem ringst in den armen als vorgeschriben stehet. alsbalt er dir ein



Fig. 101.

windt, vnd mit seiner rechten hand der linckhen zu hilff wil thunen, so fall mit deiner lincken hand an seinen rechten ellbogen vnd spring mit deinen lincken bain, tüeff hindter sein fueß, vnd würf in über die Hüff. Oder thue also. Wenn er den schwung wil machen, so spring im balt ein in die hüff vnd würff in darüber.

## 102. Übung.

(37. St. S. 71) Item, aber ein Stuckh wenn du in hast also in den Schwung <sup>1</sup> vnd in also vmbtrest, so hab in gar fest vnd truckh in zu d<sup>e</sup>



Fig. 102.

erbtten mit deinem linden arm, vnnnd <sup>2</sup> mit rechten, vnd schreidt zwischen sein bain, mit deinem linden vorn hinnein, vnd secz im vorn hinter seinen rechten fueß vnd an den endhell, vnd fall mit deinem linden khnie im inwendtig in sein khnie, so felt er an den ruckh oder spring im ein vnd nimb die hüff.

---

<sup>1</sup>) wie S. 104 angegeben. <sup>2</sup>) ob der Text vielleicht — dem Sinne nach — so zu verbessern ist: mit der rechten Hand komm der linken zu Hilfe, schreite zwischen seine Beine mit deinem l. Beine und setze ihm dasselbe (den Fuß) vor seinem Fuß und das andere Bein setze hinten unten an den Knöchel seines rechten Fußes —?

---



## 103. Übung.

(38. St., S. 72) Item aber ein Stuch, das haist die hüff. Wenn du mit einem ringst, als die pauern thuen, das ein arm vndten ligt, vnd



Fig. 103.

der ander oben, So gedench das dein lincker arm, vnder seinem rechten lige, vnd dein rechter ob seinen lincken, vnd gehe mit ihm ein weill vmb, vn vrbering so spring [so spring] mit dein. . . .<sup>1</sup>

<sup>1</sup>) Ergänze (aus 104) etwa: deiner linken Hüfte an seine linke Hüfte (dich rechts drehend) und — wirf ihn. — Ueber den „Bauerngriff“ vergl. oben Ueb. 28 S. 32.

## 104. Übung.

(39. St., S. 73) Item, den prug über die hüff wenn dich einer also will werffen vnd springt dir für mit der hüff, alßbaldt sendt dich nider



Fig. 104.

hinder seinen rucken, vnd fall ihm mit deinen lincken Knie, in sein linck Knie puch, so felt er an den rucken. Vnd alle Stuch die auß der hüff getriben werden, die gehen zu beiden seitten.

## 105. Übung.

(40. St., S. 74) Item aber gar ein guetes Stuckh für [!] wenn dir einer will außbrechen dein linden arm, alßbalt er den arm übergeht, vnd



Fig. 105.

will außbrechen, so denck das du mit deinen linden arm seinen vbersich bringst, doch das der ellbogen vbersich stehe, vnd spring mit deinen linden fueß, vir sein linden fueß, vnd würff ihn über die Hüff.

## 106. Übung.

(41. St., S. 75) Item, mehr ein Stuckh wider die <sup>1</sup>arm brecher, Wenn dir einer auß will brechen den Linckhen arm alßbalt er sich erpent



Fig. 106.

zum außbrechen vnd sein rechten arm übersich peut, So halt in fest mit deiner lincken handt, sein rechte, vnd spring ihm vnder sein rechten arm, vund mit der rechten handt fall ihn zwischen sein bain vnd stoß ihn auf den ruckhen vnd würff ihn wie du wilt.

---

<sup>1</sup>) Arm-ausbrecher —? s. die 105. und die 108. Übung.

## 107. Uebung.

(42. St., S. 76) Item, ein bruch über das Hüß ringen, Wenn dich einer hat bey den thopff, vnd will dich werffen über die Hüß, vnd



Fig. 107.

springt dir ein mit seinen rechten bain, alßbalt er dich also hat gefast, so wind deinen linckhen arm herauß, den du hindten auff seinen ruckhen hast, vnd mit deiner rechten hand thum der lincken zu hilff, vorn in das glenckh, vnnnd stoß ihn mit deinen ellpogen in sein brust, so felt er über das linckhe bain.

## 108. Übung.

(43. St., S. 77) Item noch ein besseres für das außbrechen. Wenn dir einer außbrechen will Dein linckhen arm alßbald er sich erpennet zu



Fig. 108.

dem außbrechen, so fall mit deiner hand ihm vmb den halß vnd spring  
im ein vnd würff in über die hüff, d. g. z. b. f.

## 109. Uebung.

(44. St., S. 78) Item, wenn du mit einem ringst, mit den armen,  
So denck, das du ihm deiner mit rechten hand habst sein linken ellbogen,



Fig. 109.

vcebeling [!] so brich [so brich] deinen arm seinen rechten auß, vnd gehe  
ein, weil mit im vmb, vrbering so spring im ein, vnder seinen linken  
arm, mit deinem Rhopff, vnd mit deiner linken hand fall ihm zwischen  
seine hain, vnd faß in auf den ruckh vnd würff ihn.

## 110. Übung.

(45. St., S. 79) Item, wenn du mit einem in den armen ringest, So dencke das du ihn vndten bey den ellbogen fast gar starckh, vnd gehe



Fig. 110.

ein weill mit ihm umb, vrbering so <sup>1)</sup>schupf ihn über sich vnd fall ihm mit dem Rhopff vndten an sein bauch, vnd mit den beeden henden fall ihm vndten an die fueß vnd würff in über den Rhopff auß. Diß stückh gefelt dem Sebast. Rhröfl gar wol. NB.

---

<sup>1)</sup> schupsen: schieben, heben.



111. Übung.<sup>1</sup>

(78. St., S. 110) Item, Merck die Stendt, wie du dich zum ringen schicken solt, Ringst du mit einem in den armen So fahr im mit

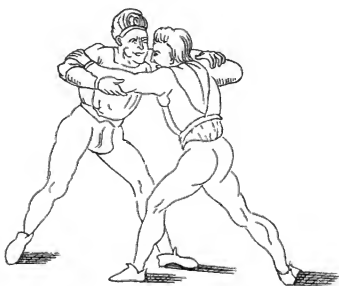


Fig 111.

deiner rechten auffserhalb seiner linden, vnd mit deiner linden innerhalb seiner rechten, vnd stehe gleich mit deinen bainen, vnd sende dich nider, vnd welchen fueß du einen für den andern setzt, so bist du verlohren, vnd stehe in deinen tridten vnd schnell mit deinen dingen, so gelingt dir dester baß.

<sup>1)</sup> Die Dürer'schen Uebungen 78–81 einschßl. folgen auf das oben S. 75 abgedruckte Ringstück (W. Bl. 63<sup>a</sup>) Dürer's 82 Uebung s. oben S. 13.

## 112. Übung.

(79. St., S. 111) Item, So du mit einem Ringst gleichfassend in den armen, so gedencß Das du mit deiner linken handt habst seinen rechten

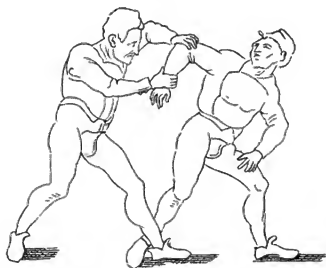


Fig. 112.

ellpogen, Vnd mit deiner rechten handt prich im auß sein lincke hand vnd thum mit der rechten hand deiner linken zu hilff, vnd begriff damit sein rechte hand vorn bey dem gelenckß vnd wenn du ihn also hast gefast zu [!] zuckh in vrbering vor dir hin vnd schlag in mit deinem linken fueß an seinen rechten fueß bey dem endßhell so feldt er an den ruckh. d. g. z. b. f.

## 113. Uebung.

(80. St., S. 112) Item den pruch über Stüch [!] mit ringen in den armen, Alßbalt du denn sichst daß er vorn an die hant fallen will so



Fig. 113.

zuch alßbalt vor ihm hin dann vnd spring mit deinem lincken fueß dieß hinder sein rechten, vnd mit dem lincken arm fall im vorn omb den [leib] bauch, vnd mit der rechten hand vndten beh seinem fueß, vnd heb in auff vnd würff ihn. d. g. z. b. f.

## 114. Uebung.

(81. St., S. 113) Item, Ein anderer prug. Wenn dich einer <sup>1</sup>also auf zucht, vnd will dich werffen, so fall ihm mit deiner linken hand vmb



Fig. 114.

einen halß, halt in gar starckh vnd fall mit der rechten hand auf die erden vnd so er dich werffen will, so schwing dich flugs vmb vnder seinem pauch, vnd mit deinem linken fueß thumb deiner rechten hand zu hilff, so würffst du in über den ruckhen auß. Den magst du zu beeden seitten treiben ohne sorg, thuest du ihm anderst recht, es gehet zu beeden seitten, vnd das Stuckh haist man Trütten fueß.

---

<sup>1</sup>) also, in der Haltung aufzucht und hebt, die der Vordere der Figur 99 (S. 103) zeigt —?

115. Übung.<sup>1</sup>

(85. St., S. 117) Item, So dir einer nach dem fueß greiffst, in auf zu heben, So fall ihm behendtgklich vmb den halß mit der Linken



Fig. 115.

hand, vnd kumm zue hilff mit der rechten in das gelenck vnd zeuch fast vnder sich, so mueß er dich lassen.

---

<sup>1</sup>) Auf die Wallerstein'sche Übung Bl. 33<sup>a</sup> (Dürer's 84. Stuck: oben S. 15) folgen in Dürer's Handschrift die Übungen 85—93 eingeschlossen. Das 94. Ringstuck Dürer's s. oben S. 88.

---

## 116. Übung.

(86. St., S. 118) Item, wann du mit einem ringst, als die Bauern thuen, das dein linker arm vndten ist, vnd der recht oben So faß in



Fig. 116.

mit deiner linken handt hindten bey der ioppen, halt in starck und gehe einweill mit ihm vmb vrbering spring im mit deinen linden bain hindter seinen rechten fueß, vnd mit der rechten hand fall ihm vmb den halß, vnd trähe in vmb, vnnnd heb in bey der ioppen hoch auf, vnd 'den Rhopff nider, so felbt er.

---

<sup>1)</sup> brücke (tauch)?

## 117. Übung.

(87. St., S. 119) Item, So du ringst, gedenc̃h mit deiner rechten hand seinen ellspogen zuergreifen, faß in starckh, vrbering so spring mit



Fig. 117.

deinen rechten fueß hindter sein rechten, vnd mit deiner Linkhen handt, fall ihm vber sein rechten arm, vnd nim̃b in, in der k̃hnie b̃ueg vnd würff ihn vber dein linkh bain.

## 118. Übung.

(88. St., S. 120) Item, So halt dich einer also nimbt, vnd dir ein springt, so stoß ihn mit deiner rechten hand in sein lincke seitten fluchß



Fig. 118.

von dir, oder in dem Sprung, den er auf dich thuet, so greiff ihn mit deiner rechten handt zwischen sein bein vornen hinnein vnd heb in auff, oder würff ihn über die hüff.



## 119. Übung.

(89. St., S. 121) Item, Wenn du mit einem ringst, das dein linder arm hindter sein rechten <sup>1</sup>leith, vnd die recht oben, vnd so ihr beede eins



Fig. 119.

gleichen legers sehd, vnd so dich gedunckt das dir der linder arm werden mög, so zuch in flux auß ihm, vnd dein rechten behalt an seinen linden vnderhalb seinen ellspogen, trache in flux vmb vnd überfall mit deiner linden hand sein rechten arm vnd greiff ihn, in die Rhiempüg, vnd würff ihn.

---

<sup>1</sup>) d. i. liegt.

## 120. Uebung.

(90. St., S. 122) Item, So du in armen ringst, vnd 'trid im mit deinem linden fueß zwischen sein bain, vnd ergreiffst du ihn mit beeden



Fig. 120.

händten, vnd so er starckh helt, fall ihm mit beeden hendten oben vmb sein arm, so mueß er dich lassen.

---

<sup>1)</sup> Ob so zu verbessern ist: trittst ihm mit d. l. F. zw. s. Beine (vergl. Ueb. 38), und greift er das Bein mit beiden Händen —, so falle ihm — um seine Arme u. s. f. Verg. Ueb. 132, S. 136.

---

## 121. Übung.

(91. St., S. 123) Item, ein guets Stuckh 'einem starckh [!] wenn du mit einem also ringst, so denckh das dein beede arm vndten ligen,



Fig. 121.

vnd gehe ein weil mit ihm vmb, dieweil du mit ihm vmbgehest, so secz ihm die recht hand vndten an seinen bauch, vnd heb in auf, vnd gehe einweil mit ihm vmb, vnd würff ihn dann über das linckhe bain.

---

<sup>1)</sup> gegen einen Starcken?

## 122. Uebung.

(92. St., S. 124) Item wenn du mit einem wilt ringen in den armen, so gedencß das du <sup>1</sup>habst mit deiner rechten handt, an seinen linden



Fig 122.

ellpogen, vrbering thumb mit deiner linden hand der rechten zu hilff, vnd greiff ihm sein lincke hand vorn ihm glencß vnd ruckß in fluchßß von dir hin dan, vnnnd fall ihm mit deiner linden hand oben an sein rechten arm, vnd mit deiner rechten hand auffen an seinen linden fueß, vnd heb in auff, vnd würff ihn.

---

<sup>1</sup>) d. i. hältst.

## 123. Hebung.

(93. St., S. 125) Item, wenn du mit einem wilb ringen <sup>1</sup>in den armen, So gedencß das du ihm zu der obern hüff ringest, mit deinem



Fig. 123.

rechten arm umb den halß vnd mit deinem rechten fueß Rhumb ihm zwischen seine bain, vn umbschlag ihm <sup>2</sup>deinen rechten fueß sein linckes bain, vnd vrbering dring ihn <sup>3</sup>dann so selbt er an den ruckß.

---

<sup>1</sup>) wilb: ist hier noch einmal hinzugesetzt.    <sup>2</sup>, mit?    <sup>3</sup>) hin?

---

124. Übung.<sup>1</sup>

(99. St., S. 131) Item, wenn dich einer also hat gefast, vnd truckt dich fast zu ihm, so trahe dich flug vmb auf die lincke seitten, vnd



Fig. 124.

tring nach so feld er an den ruckhen. Oder fall ihm an die hüff, oder in den hachhen, das treib dann als vor an geschriben steht.

---

<sup>1</sup>) Die Übungen 99—103 eingerechnet schließen sich in der Dürer'schen Handschrift an das oben S. 92 abgedruckte Wallerstein'sche Übungsstück (Bl. 70<sup>b</sup>) an. Dürer's 104. Stück s. oben S. 10.

---

## 125. Übung.

(100. St., S. 132) Item, Ein bruch über die Stand, wann dir einer beide arm umb den bauch hat gefast, So fahr ihm mit deinem rechten



Fig. 125.

arm vndten umb den halß, vnd mit den linden auffen umb den halß, vnd truckh in fast von dir, so mueß er dich lassen.

## 126. Übung.

(101. St., S. 133) Item, wann du mit einem ringst in den armen, so gebend<sup>st</sup> das du ihn erwüsch<sup>t</sup> mit deiner rechten handt, bey seinem linken



Fig. 126.

vorn ihm glend<sup>st</sup> vnd halt in starck<sup>st</sup>, Brbering fall mit deiner linken handt der rechten zu hilff, vnd nimb ihm sein linken ellbogen vnd truch<sup>t</sup> mit deiner rechten hand von dir, vnd mit d<sup>e</sup> <sup>1</sup>rechten zu dir, vnd schreit mit deinen linken bain für, so selbt er über das bain.

---

<sup>1</sup>) lies: linken.



## 127. Übung.

(102. St., S. 134) Item, wenn dir einer mit beeden hendten in die  
 Soppen felbt, so stoß mit deiner lincken handt an sein rechte, Vnd mit

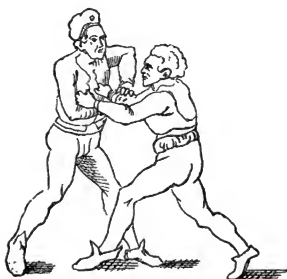


Fig. 127.

der rechten an sein lincke, so mueß er dich lassen, oder stoß sein lincke  
 Hand in sein rechte vnd <sup>1</sup>über mit deinem lincken ellspogen, über seinen  
 lincken arm bey dem glenckh vnd <sup>2</sup>reiß vmb nach deiner lincken seitten so  
 mueß er lassen.

---

<sup>1</sup>) fall?    <sup>2</sup>) reiß (d. i. drehe) — ?

## 128. Übung.

(103. St., S. 135) Item, ein außbrechen, Wenn dich einer hat bey dem Rhopff, so send dich nider auf die erdt, so laßt er dich gehen, vnd



Fig. 128.

tridt mit deinem linden bain, ihm hindter seinen rechten fueß, vnd fall ihm vmb sein bain, vnd würff ihn wegg.

129. Übung.<sup>1</sup>

(106. St., S. 138) Item, wann du mit einem wilt ringen in den armen, so hab ihm sein rechten ellbogen, mit deiner linken handt gar fest,



Fig. 129.

vnd vbering so brüch ihm mit deiner rechten handt sein lincke auß vnd fall mit d<sup>r</sup> rechten handt ihm an sein rechte vnd <sup>2</sup>hab dabey vnd gehe ein weil mit ihm vmb, vnd so er will die handt an sich zuckhen so gib ihm fluchß nach mit deiner rechten handt, vnd schieb ihmß zwischen die bain, Vnd mit deiner linken handt fall ihm auffen vmb dz bain in sein rechte handt vnd heb in auf, als da gemahlt ist.

<sup>1</sup>) Die Übungen 106–109 eingeschl.: folgen in der Dürer'schen Handschrift auf das oben S. 11 abgedruckte Übungsstück (W. 19<sup>a</sup>). Dürer's 110. Übung steht oben S. 40 (W. 45<sup>b</sup>). <sup>2</sup>) d. i. halte.

## 130. Übung.

(107. St., S. 139) Item wann du mit einem wilt ringen in den armen, So hab in mit deiner linken hand, sein rechten ellbogen, vnd



Fig. 130.

vorbering so brich ihm sein arm auß, mit deiner rechten hand, vnd stoß in auf sein rechte mauß mit deiner rechten hand <sup>1</sup>im zwischen sein bain vnd mit d<sup>c</sup> <sup>2</sup>rechten vndten an sein linken fuß, So felt er an seinen ruckhen.

---

<sup>1</sup>) greif (far)?

<sup>2</sup>) linken?

## 131. Übung.

(108. St., S. 140) Item, wann du mit einem wilt ringen, So gedēck das d<sup>e</sup> linck<sup>e</sup> arm vndten lig, vnd d<sup>e</sup> <sup>1</sup>ein oben, seins linck<sup>e</sup>hen, so

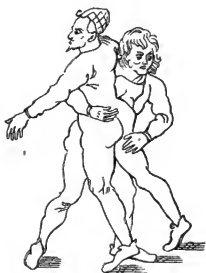


Fig. 131.

gehe mit ihm vmb vnd stoß in mit deiner lincken hand, vndten an den arß, vnd vrbering so heb in auf vnd gehe mit ihm vmb das er damisch wird, vnd würff in vber dz linck<sup>e</sup>he bain.

---

.<sup>1</sup>) andere oberhalb?

## 132. Uebung.

(109. St., S. 141) Item, wann du mit einem wilt ringen vnd er vndten ligt mit seinen armen vmb den bauch, so fall im mit deinen



Fig. 132.

armen über sein arm als hernach gemalt stet vnd druck in sein arm gar starck zu vnd gehe mit ihm vmb Vnd welcher fuß dir d' nächst ist, so schreit mit deinen bainen hinter denselbigen fuß, vnd bring in darüber so muß er an den ruck fallen.

II.

# Die Ringkunst

des

**Meisters Ott,**

(der ein getaufter Jude gewesen).

Text der Wallersteiner Handschrift Nr. 2 (15. Jahrh.)  
mit den Ergänzungen der anderen Handschriften.





<sup>1</sup> Sie heben sich an die Ringen die Maister Ott gedicht hat,  
der ein getauffter Iud gewesen ist.

(85<sup>a</sup>) Item In allen Ringen füllen <sup>1</sup>sein drej dingk Das erst  
<sup>2</sup>kunst Das ander <sup>3</sup>schnelligkeit. Daz dritt ist recht <sup>4</sup>anlegung d<sup>c</sup> <sup>5</sup>sterck  
Darumb <sup>6</sup>soltu mercken <sup>7</sup>das pest ist schnelligkeit die <sup>8</sup>nit lezt zu =  
prüchen können <sup>9</sup>Darnach soltu mercken das man <sup>10</sup>allen kranken sol vor  
Ringen <sup>11</sup>(vnd allenn gleichē sol mā mit ringē vnd allen starcken). <sup>12</sup>nach-  
ringen vnd In allem vorringen <sup>13</sup>wardt der schnelligkeit In allē mit-  
ringen wart der <sup>14</sup>wog <sup>15</sup>vnd <sup>16</sup>In allē nachringen <sup>17</sup>wart der kniepiß.

[Die Ausgangsstellung zu dem Armringen.]\*)

Item wenn du mit einem Ringen wilt auß den armen So gebend  
abgez das du In fassst mit deiner linden hant <sup>1</sup>In der mauß seines  
rechten armes vnd mit deiner (85<sup>b</sup>) rechten hant <sup>2</sup>In fassst außwendig

<sup>1</sup>) G.: Hecund hernach so hebt sich an dy maß zu allem Ringē dje stück Dann  
gemacht hat Ott der eij tauffter Iud ist gewesen. — Pauls Kal: Die hernach geschriben  
ringen hat gemacht ein tauffter Iud genant maister ott der herren vonn osterreich  
ringer. — B. Sie heben sich an die Ringen. So Maister Ott. Wellicher der löb-  
lichen Fursten von Osterreich Ringer gewesen. gesetzt. D. g. g. [d. h. dem Gott genab  
= gnädig sei].

Einleitung. Vgl. oben S. 3 f. B. überschreibt: Die crst leer. <sup>1</sup>) drei ding  
sein WS. <sup>2</sup>) ist G. B. <sup>3</sup>) Im Text steht: schell. — G.: ist (B.) snellikapt. --  
beheindigkeit M. <sup>4</sup>) abgevg (Abgebung), G. einlegung, WE. vnd weißlich (anl.), M.  
<sup>5</sup>) schritt (!), WS. <sup>6</sup>) so sol man, G. — B. merckh. <sup>7</sup>) das das, G. <sup>8</sup>) lat nicht  
— komenn G. nit zu bruchē (WE. brauchen) lezt (WE. last) kumen, S. laß nit zu brauchen  
komen, WS.; lezt nit zu bruch, B. <sup>9</sup>) dann meß (!), allen kranndchen soltu — M. Bl. 38;  
Bl. 69<sup>b</sup> auch soltu —. <sup>10</sup>) den, nur G. <sup>11</sup>) die nächsten 7 Wörter in G., woraus  
sie in den Text aufgenommen sind; sie fehlen auch S., DM., WS., ebenso M. Bl. 38;  
Bl. 96<sup>b</sup> dagegen (wie bei WE.): vnnb sol auch allen gleichen mit ringen. B. wie  
oben. <sup>12</sup>) sol man, G. B. <sup>13</sup>) so G. <sup>14</sup>) wag (G. M. WS. B.). <sup>15</sup>) vnd f. M.  
<sup>16</sup>) zu allem, G. <sup>17</sup>) so G. M.: Bl. 96<sup>b</sup> so wart der —, Bl. 38 hab acht der.

\*) Dieser Abschnitt fehlt nur in G. — DM. überschreibt: Auß den Armen zu Ringen“;  
B. Ein ler. S. oben Fig. 111 S. 115. <sup>1</sup>) dy mauß, WS. <sup>2</sup>) In fassst f. S. — In auß-

feins linden armes vnd mit d<sup>r</sup> lincē hant, die du <sup>3</sup>In der maus <sup>4</sup>hast, truck frisch zu rucke vnd mit dein<sup>r</sup> rechten hant begreif Im sein lincē hant vorn vnd zu<sup>5</sup> fast zu dir vnd wann <sup>6</sup>du einen also geuast hast, So treib die ringen <sup>7</sup>die hienach geschriben <sup>8</sup>sten <sup>9</sup>welches dich am pesten dunket.

## 1.

Item <sup>1</sup>Das erst stuck wann du <sup>2</sup>In also geuasset hast So far mit deiner linden hant <sup>3</sup>auf seinem rechten arm vnd <sup>4</sup>begreiff <sup>5</sup>(Im vnderin seinē <sup>6</sup>linden elbogenn vnd zeug <sup>7</sup>den zu dir vnd mit <sup>8</sup>dein rechtn) <sup>9</sup>da du <sup>10</sup>sein lincē hant <sup>11</sup>Innen hast Stos Im den arm von dir So <sup>12</sup>verrenckstu Im den arm.

## 2.

<sup>1</sup>Item ein anders auß <sup>2</sup>den vassen. Heb Im auf <sup>3</sup>den linden arm mit deiner rechten hant vnd <sup>4</sup>far Im mit dem haubt <sup>5</sup>durch den arm (86<sup>a</sup>) vnd zu<sup>6</sup> Im den über <sup>7</sup>deinen hals vnd mit <sup>8</sup>der linden hant

wenbig fasset seinen, WS. faß in B. <sup>3</sup>) dan WS. <sup>4</sup>) das Folgende bis: vast zu dir f. M. <sup>5</sup>) du f. M. du in, WS. <sup>6</sup>) so her nach M. <sup>7</sup>) sein WS. <sup>8</sup>) wellich dich a. p. gebundhet, M. S.: welche dir gefallen. — S. die Abbildung dieser Stellung, S. 115.

1. S. überschreibt: das erst ringen. DM.: das erst fassen. B.: auf dem fassen ein Armuerrucken. <sup>1</sup>) D. e. st. fehlt S. — G. beginnt: Wann du In also —; B.: Das erst wann —. <sup>2</sup>) in f. M. B.: ime also gefast hast, mit der linden hant in der maus, seines rechten Arms, vnd mit deiner rechtn rechtn hant vorn bey seiner linden, so far —. <sup>3</sup>) auß seinē r. a. G.; B.: auß seinem r. a. (aus der maus) — hieraus meine obige Verbesserung des W. Textes: auf sein r. a. <sup>4</sup>) M. greiff. <sup>5</sup>) Das Einklammerete ist aus G. aufgenommen; unser W. liest: In vnnter seiner rechten hant. — S. u. WS. wie G.; M. wie W.: vnd<sup>r</sup> sein r. h. dan du. S. liest auch: vnder. DM.: begreiff by vnder —. B.: begreif ime damit halt seinen rechten elbogen, vnden, vnd zeuch den —. <sup>6</sup>) Meine Verbesserung „linken“ (mit W. lesen G. S. & B. rechten) rechtfertigt die Sache und die 8. Uebung. <sup>7</sup>) dan WS. <sup>8</sup>) der r. (deinr linden, B.) hant, S. WS. <sup>9</sup>) so du S. die du WS. dan du M. <sup>10</sup>) dein [!], nur G. <sup>11</sup>) In, G.; B.: vornen mit gefast, da stos ime sein rechtn arm mit von dir. <sup>12</sup>) verruckst du, G. veruckstu S. (WS.); verinnckstu, M. B.: veruckstu ime den, wie hie gemalt: das beabsichtigte Bild fehlt jedoch.

2. S. überschreibt hier: Ein anders, und läßt später diese Worte fort. G. Ain ander stuch. Heb Im —. B. Ein Wurf auf dem erst fassen. <sup>1</sup>) B.: Wann du in gefast hast wie das erst fassen angeigt, Remblichn seinen rechten arm in der maus mit deinr linden hant, vnd mit deinr rechten hant, seinn lincē vornen, So heb ime auf —. <sup>2</sup>) dem; alle übrigen. <sup>3</sup>) sein, B. die [!], M. <sup>4</sup>) ge S. schleuff mit, WS. vor, B. <sup>5</sup>) vnder, G. <sup>6</sup>) dan vber, S. (zeuch) denn, B. <sup>7</sup>) den, M. WS. <sup>8</sup>) deinr

begreiff Im sein lincdes pein In der <sup>9</sup>kniepiegüg vnd würff In <sup>10</sup>also über den rucke. [Vergl. S. 113 u. 22.]

## 3.

Item ein anders auß dem fassen. Heb Im auf <sup>1</sup>den lincden arm mit deiner <sup>2</sup>rechten hant <sup>3</sup>vnd greiff Im mit deiner lincden hant vnden <sup>4</sup>In sein elenpogen vnd zuck damit zu dir vnd mit der rechten stos <sup>5</sup>oben von dir vnd spring mit deinem lincden fuß <sup>6</sup>hintter seinen rechten <sup>7</sup>fuß vñ würff In <sup>8</sup>auß dem fuß über dein lincdes pein <sup>9</sup>u.

## 4.

<sup>1</sup>Item aber eins außß dem erstenn fassen Halt In <sup>2</sup>vest mit deiner rechten hant <sup>3</sup>sein lincde vnd greif mit deiner lincden hant deiner rechten zu hilff und halt <sup>4</sup>vest mit (Bl. 86<sup>b</sup>) beeden henden vnd wende dich durch seinen arm <sup>5</sup>auf dein rechte seitte So gewhynnestu Im den ruck <sup>6</sup>an.

## 5. Bruch.

<sup>1</sup>Item wer dir durch <sup>2</sup>get <sup>3</sup>dem gee mit durch vnd vall In ein ringe <sup>4</sup>In welches du wilt.

lincden begreif, B. <sup>9</sup>) kniepieg (und kniebug) die übrigen; S. kneumbug. <sup>10</sup>) über dein ruck wie hie gemalt, B. —: das Bild ist jedoch nicht hinzugefügt.

3. Die Ueberschriften (Aber ain ander Stuck, G. und Aehn!) führe ich von jetzt ab nicht mehr vollständig an. In B. steht dieses Stück nach unserem 8., mit der Ueberschrift: Aber ein ringen außß dem ersten fassen. Heb im auf —. <sup>1</sup>) seß (tendenn a.) G. <sup>2</sup>) die nächsten 7. Wörter fehlen in G. <sup>3</sup>) vntgriff ym mit der lincden vnder In sein el. S. — DM. wie oben ohne: vnd. <sup>4</sup>) an (WS. B.). deinen (!), G. <sup>5</sup>) B. — fügt hinzu: ime denn arm. <sup>6</sup>) die nächsten 4 Wörter fehlen nur G. <sup>7</sup>) fuß f. B. <sup>8</sup>) außß — fuß f. WS. <sup>9</sup>) mit dem elbogen tauch in oben über. B. — B's. nächstes Stück entspricht unserem 12.

4. B. überschreibt: außß dem ersin fast ein Durchwentten. <sup>1</sup>) G. u. B. beginnen: Halt Im (die übr.: in) vest —; S. läßt die Wörter „aber eins“ und „erstenn“ aus. <sup>2</sup>) B.: sein rechtn arm mit deurr lincden, vnd kumb der lincden mit deurr rechtn zu hilff —. <sup>3</sup>) G. allein schiebt ein: vnd greiff Im da mit [seß tende hant vnd greiff —]. <sup>4</sup>) sein arm, B. In (!), WS. <sup>5</sup>) vß diner S. auf sein, B. <sup>6</sup>) ab DM.; B. an, wie hie gemalt [das Bild fehlt jedoch!] oder wenn dich durch außß dein lincde seitt. — Mit diesem Zusage ist zu gleicher Zeit unser 6. Stück in B. abgethan.

5. G. überschreibt: Also prich das vor geschribenn Stuck. B. (wo unser 5. und 7. Stück ihre Plätze getauscht haben): Also prich das durchwentten. <sup>1</sup>) Stem f. G., WS. und B. <sup>2</sup>) so verbessern die übrigen das „gee“ W's. <sup>3</sup>) dem f. nur G. B. da gee —, <sup>4</sup>) B. welches.

## 6.

<sup>1</sup>Item halt <sup>2</sup>In <sup>3</sup>vest mit beiden henden sein lincke vnd wend dich durch <sup>4</sup>sein arm auf <sup>5</sup>dein lincke seitten.<sup>6</sup>

## 7. Also brich das.

<sup>1</sup>Item halt Im sein lincke hant vest mit <sup>2</sup>beiden baide henden vnd wend dich durch sein <sup>3</sup>arm auf <sup>4</sup>dein lincke seitten vnd zuß Im den <sup>5</sup>lincken arm über dein <sup>6</sup>rechte achseln vnd <sup>7</sup>ruß <sup>8</sup>vnttersich.

## 8.

(Bl. 87<sup>a</sup>) <sup>1</sup>Item wann <sup>2</sup>dir einer hat geuast <sup>3</sup>dein lincke hant mit seiner recht<sup>4</sup> vnd will mit seiner linken hant vntten durch <sup>5</sup>farn an deinem [r.] elenpogen vnd will dir den <sup>6</sup>v'renden oder wil seiner rechten hant zuhilff kōmen vnd sich durch den <sup>7</sup>arm <sup>8</sup>wenden <sup>9</sup>die weil er mit der lincken der rechten zuhilff greiffet oder <sup>10</sup>nach dem elenpogen. In dēselben so far Im mit deinem rechtē arm <sup>11</sup>oben über sein lincken In sein rechte seitten vnd faß In In d<sup>c</sup> <sup>12</sup>wüßt vnd spring mit <sup>13</sup>deinem rechten fuß hinter sein lincken <sup>14</sup>fuß vnd würff In auß dem <sup>15</sup>lincken fuß über dein rechtes pein zc.

## 9.

<sup>1</sup>Item Greiffst dir einer oben In die arm mit sterck vnd hat dich vest vnd wil dich <sup>2</sup>bringen So far mit deinem rechten arm

6. Ueberschrift in DM.: Wann ander pruch. WS.: Ein anders. <sup>1</sup>) Item f. G. <sup>2</sup>) Im G. <sup>3</sup>) vast G. (WS). <sup>4</sup>) den, nur M. <sup>5</sup>) sein, nur M. <sup>6</sup>) Nur DM. setzt hinzu: so prichstu Im seinn Färrnemen. Magst Im auch Im werffen sein arm prechen.

7. <sup>1</sup>) Item f. G. (WS. B.) <sup>2</sup>) d. f. S. und B. — den, G. <sup>3</sup>) tenden, nur G. <sup>4</sup>) sein, nur B. <sup>5</sup>) lincken f. nur G. B.: lindenn vber dain —. <sup>6</sup>) lings, nur M. <sup>7</sup>) prich, nur B. <sup>8</sup>) vbersich, nur WS.

8. G. überschreibt: Ain ander stuch; Ein anders, WS.; DM.: Vaden durch Faren. B. Das stuch pricht alle ringen die von ersten an geschriben stē. <sup>1</sup>) Item f. G., WS. und B. <sup>2</sup>) dich, S. <sup>3</sup>) sein (l), G. <sup>4</sup>) hant, G. <sup>5</sup>) greiffen, G., S., WS., B. <sup>6</sup>) S. M. und B. wie oben; G. und WS. verrucken (-dhen). <sup>7</sup>) arm (f. auch DM. und WS.) ist aus den übrigen Handschriften aufgenommen. <sup>8</sup>) winden, WS. <sup>9</sup>) so mergt, B. <sup>10</sup>) damit n. d. e. greiffst B. <sup>11</sup>) aber vber (l), DM.; behebendiglich vber seinen B. <sup>12</sup>) wueßt, G. u. B. wußte S.; wiesste WS. <sup>13</sup>) dem B. <sup>14</sup>) fuß f. B. <sup>15</sup>) lincken f. G. und B.

9. <sup>1</sup>) Greiffst dich e. oben an in den armen m. st. vnd helt, G.; DM. wie oben. WS.: Greiffst dich einer an neben — helt. <sup>2</sup>) ringū, nur G. dängen, WS.

<sup>1</sup>auffen über sein linden arm vorn <sup>4</sup>pej seiner (Bl. 87<sup>b</sup>) hant vnd begreiff mit der linden <sup>5</sup>dein rechte vnd druck mit beden <sup>6</sup>sein hant vast an dein prust. [Vergl. S. 87.]

## 10.

Item strecket er <sup>1</sup>dir die vinger an der hant die du Im an der prust druckest So greiff Im <sup>2</sup>In die vinger mit deiner linden hant vnd heb über sich <sup>3</sup>auf dein linck seitten vnd mit der rechte hant nym <sup>4</sup>das gewicht bei dē elenpogen.

## 11.

<sup>1</sup>Itē helt er aber <sup>2</sup>die hant zu an <sup>3</sup>deiner prust So spring mit deinē rechten fuß <sup>4</sup>hintter seinen linckē vnd greiff mit deiner linckē In die <sup>5</sup>Kniepiegung seins linden fusses vnd heb damit auf vnd mit der rechten hant stoß In obē von dir So vellet er. [Vergl. S. 38.]

## 12. Aber ein gut ringen.

(Bl. 88<sup>a</sup>) <sup>1</sup>Item helt dich einer las <sup>2</sup>In den armen wenn du mit Im ringen wilt So greif mit deiner linckē hant oben über sein rechte vnd begreiff <sup>3</sup>sein linckē hant <sup>4</sup>pej den vingern oder sunst vnd heb <sup>5</sup>auf dein linckē seitten vnd mit der rechten <sup>6</sup>nym Im das gewicht bei seinem linden elenpogen u. [Vergl. S. 109.]

<sup>3</sup>) vñ, nur G. <sup>4</sup>) pain (!) G. vorn f. WS. <sup>5</sup>) sein, nur WS. <sup>6</sup>) henden, DM.; henden vast an die brust, WS.

10. DM. überschreibt: Auf die finger zu merken. WS.: Bruch. <sup>1</sup>) dir — nur noch in WS. <sup>2</sup>) In fehlt allen; WS.: begreiff die fing. <sup>3</sup>) auß. nur G. <sup>4</sup>) Im, G. Ime, WS.

11. WS.: Bruch. 2. <sup>1</sup>) Item f. G. und WS. auch hier, wie immer. <sup>2</sup>) zu die handt. <sup>3</sup>) der G. <sup>4</sup>) vnd sein — nur WS. <sup>5</sup>) kniepg, die übrigen.

12. <sup>1</sup>) B. (135<sup>b</sup>): Wann du mit einem ringen wilt helt er dich dann los, in den armen, So greif —. <sup>2</sup>) Im den arm, G. WS. <sup>3</sup>) Im, G. WS. <sup>4</sup>) vnd zeug auf die linckē seitten, WS. — bey dem vinger, G. <sup>5</sup>) damit ime sein linden bey den fingern gefast hast, Vnd mit deiner rechten nimb ins gewicht beym elbogen seiner linden, wie hie gemalt, [das Bild fehlt jedoch!], so schwest in vnd wirfft in, so du mit deinem rechte vnes auf sein recht seiten trittst, hinter sein vnes. — <sup>6</sup>) hant das gewicht, G.

## 13. Also brich das.

Item wer dir das tut <sup>1</sup>vnd dir mit der linden hant nach <sup>2</sup>den vingern greiffst vnd wil dir mit der rechten das gewicht nemen bei dem elenpogenn <sup>3</sup>Denn so far mit deiner rechten hant vntter seinē linden arm In die <sup>4</sup>wüßt vnd spring mit deinem rechten fuß <sup>5</sup>für vnd würff In <sup>6</sup>also.

## 14.

(Bl. 88<sup>b</sup>) <sup>1</sup>Item ein peffer pruch. Wann er dir mit der linden hant dein linckē <sup>2</sup>begriffen hat und wil <sup>3</sup>dir mit der rechten das gewicht nemen <sup>4</sup>pej dem linden elenpogen So sende dich nider vnd far Im mit dem linden elenpogen <sup>5</sup>In die wüßt vnd spring mit dem linden fuß hinter sein rechten vnd begreiff Im sein rechten fuß mit deiner rechtē hant <sup>6</sup>In der kniepiegung vnd <sup>7</sup>zuck damit zu dir vnd mit der linden <sup>8</sup>hant stoß <sup>9</sup>In oben von dir So velt er.

## 15.

Item wann dir ainer <sup>1</sup>begriff dein linckē hant mit seiner linden vnd nhmpt dir <sup>2</sup>mit der rechten das gewicht vnd <sup>3</sup>stößt dir <sup>4</sup>den linden elenpogen hoch auf <sup>5</sup>so wend dich mit dem haubt darz (Bl. 89<sup>a</sup>) durch vnd far Im mit dem rechtē arm In sein linckē wüsten vnd spring mit deinem rechten fuß <sup>6</sup>hinter seinen rechten vnd würff In über dein <sup>7</sup>rechte hüff.<sup>8</sup>

13. B. überschreibt: Greift dir einr nach deiner linden mit seiner linden haant. Vnd wil dir mit seiner rechten das gewicht peym elbogen. Hinzugefügt am Rande ist: das ist des negsten Vor geenden Stugs Bruch. <sup>1</sup>) vnd dir f. WS.; dir f. G. B.: wie hievor negst gemalt [!], vnnb dir also nach den fingern greift, v. m. d. r. b. g. nemen will —. <sup>2</sup>) dem ving<sup>e</sup> G. (WS. bē fing). <sup>3</sup>) dem var G. WS. B.; dann so far DM. <sup>4</sup>) wuegst G., wuest WS., wußt DM. B.: anstatt „In die wüßt“: vmb denn leib. <sup>5</sup>) vor sein payb fueß, G. und B. anstatt „für“. <sup>6</sup>) B.: vnnb wirf in also pber dein rechte hüf, wie hie [nicht] gemalt ist.

14. <sup>1</sup>) Item — pruch f. G., WS. und B. DM.: ain Possever —. <sup>2</sup>) begreifen [!] hat, G. — begreiffe habt, WS. <sup>3</sup>) m. d. r. dir, WS. <sup>4</sup>) pej — elenpogen f. B. <sup>5</sup>) in [!] in sein wuest, B. <sup>6</sup>) Ine b<sup>e</sup> kniepiegung, WS. <sup>7</sup>) ruckh, DM. <sup>8</sup>) h. f. G. und B. <sup>9</sup>) In f. G. und WS.

15. <sup>1</sup>) pegreiffst, G., WS., B. und die übr. <sup>2</sup>) bz g. m. seiner r. WS. <sup>3</sup>) stoß er G. er stoß, WS.; die übrigen wie oben. B: (gewicht) Stößt er dir denn den. <sup>4</sup>) dein elpogen. vernim dein lincde [„so far“ ist durchstrichen!] hoch auf, vnd WS. <sup>5</sup>) Anstatt des nicht aufgenommenen „vñ“ des Textes lies: so! G. (B.): so went, S. so windt. <sup>6</sup>) vnder, nur WS. <sup>7</sup>) rechten hüff G.; rechte hüfft S. <sup>8</sup>) B. setzt hinzu: ober begreif in mit der rechten hant am peim in dem durchwenden vnd ruck in nach dir.

## 16. Aber ein Ringen.

Item wann dich einer gefast hat <sup>1</sup>pej den armen vnd <sup>2</sup>du In wid' Helt <sup>3</sup>er dich dann lose. so slag Im sein linden arm auß mit deiner rechten hant <sup>4</sup>von oben nider vnd begreiff Im damit sein lincses pein In der kniepiegung vnd zuck zu dir vnd mit der linden hant stos In vorn an die prust an <sup>5</sup>seiner linden seitten So muß er vallen. [Vergl. S. 38 und 82, und S. 147, 23.]

## 17. Also brich das.

<sup>1</sup>Item wenn dir einer <sup>2</sup>greiffst vorn (Bl. 89<sup>b</sup>) an die prust mit seiner linden hant So begreiff Im sein lincke hant mit deiner linden vnd <sup>3</sup>reibe vmb vnd mit deiner rechtē hant nym <sup>4</sup>Im das gewicht pej <sup>5</sup>dem linden elenpogen. [Vergl. Fig. 81.]

## 18.

Item ober stos <sup>1</sup>In mit deiner rechtē hant seinen linden elenpogen <sup>2</sup>über sich vnd wend In also von dir zc. [Vergl. Fig. 112.]

## 19. Aber ein ringen.

Item wann du dich mit einē gefasset hast pej den armen Helt er dich <sup>1</sup>dann lose So slag sein rechte hant auß <sup>2</sup>mit deiner linden von oben nider vnd far Im <sup>3</sup>damit vnden durch sein <sup>4</sup>rechtē arm vnd begreiff In hinden vñ halt In veste vnd <sup>5</sup>zuck vnd mit der rechten hant begreiff In außwendig In <sup>6</sup>seiner rechten kniepi- (Bl. 90<sup>a</sup>) gung So <sup>7</sup>würffstu In auff die linden seitten <sup>8</sup>vnd das get zu beiden seitten <sup>9</sup>zu. [Vergl. S. 41.]

16. Das 16., 17. und 18. Stük stehen allein in S. schon früher, nämlich nach dem 7. Stük unserer Zählung. <sup>1</sup>) S. (Bl. 27) by dem arm; WS. mit payden —.

<sup>2</sup>) thu, G. <sup>3</sup>) der dan dich loß, S. er dich laß G. und WS. <sup>4</sup>) vnd (oben) G. allein.

<sup>5</sup>) sinem lincsen so — S.

17. <sup>1</sup>) Mergl wann dir einer greift mit der lingen hant vornen an die prust so — B., wo das 17. und 18. Stük zusammengeschrieben sind (Bl. 138<sup>a</sup>). <sup>2</sup>) dar greiffst an die prust, G. griff vorn, S.

<sup>3</sup>) treyb DM., mit durchstrichenem t. (reyt G.) reibe — hant schlt B. <sup>4</sup>) Im f. nur DM. <sup>5</sup>) B.: den elenpogen mit der rechten

Ober stos im — (18. Ueb.).

18. Ueberschrift nur in G.: Ain anders ringen. <sup>1</sup>) In, auch S. Im, die übr.; WS.: stoß mit. <sup>2</sup>) schlecht vber sich aus — B.

19. <sup>1</sup>) dann f. nur G. <sup>2</sup>) mit Iyr teudenn, G! <sup>3</sup>) damit f. nur G.

<sup>4</sup>) Rechten seitten, nur DM. <sup>5</sup>) zeuch zu dir B. <sup>6</sup>) sinen — knenbug S. <sup>7</sup>) wirstu

In werffen auff dein teude —, nur G. <sup>8</sup>) vnd f. G. und B.; WS.: vnd geht. — WS. endet hier mit dem Zusatz: Et sic illarum luctationem (!) finem felicem habes.

<sup>9</sup>) zu seht B.

## Die heben sich an die leip ringen.

### 20.

Item wann du dich mit einē gefasset hast das du ein hant vntter  
 'seinem arm hast vnd die andern oben vnd er auch also vnd einer den  
 andern zu Im <sup>2</sup>rucket so magstu In mit der hant, die du vnden hast,  
 hinde begreifen vnd <sup>3</sup>vast halten vnd In werffen mit den ringen <sup>4</sup>Als  
 negst vorgeschrieben stet.

### 21. Aber ein leipringen.

(Bl. 90<sup>b</sup>) Item wann du dich mit einem gefast <sup>1</sup>hast pej den armen  
 als obē geschriben stet vnd <sup>2</sup>gener ist <sup>3</sup>starc vnd <sup>1</sup>druckt dich fast zu Im  
<sup>5</sup>So sey Im <sup>6</sup>den elenpogen an die keln vnd druck <sup>7</sup>In damit fast <sup>8</sup>das  
 tue mit der hant die du oben hast So muß er dich lassen. [Vergl. S. 129.]

### 22. Ein ander gefertt.

<sup>1</sup>Item ob dich einer hat gefast <sup>2</sup>vnt' deinen armen vnd <sup>3</sup>trucket dich  
 fast zu Im <sup>1</sup>mit sterck vnd tut dir wee So brich <sup>5</sup>dich also von Im:  
 Greiff Im mit beben <sup>6</sup>dawmen In die augen oder <sup>7</sup>vntt' sein kinpacken  
 oder mit beben dawmen In <sup>8</sup>sein kelen so muß er dich lassen. [Vergl.  
 S. 52 und 71.]

20. G. überschreibt: Das sind dy ringenn zu leyb. DM.: Die leyb Ringen.  
 B. Ein l. ring. <sup>1</sup>) dem arm S. sein armen (!) G. <sup>2</sup>) druckt, nur G. <sup>3</sup>) vest,  
 G. <sup>4</sup>) da oben zu nachst ist geschriben, G. also vest, als vor g. — S. B. (Bl.  
 139<sup>a</sup>) macht aus Ueb. 20 und 21 ein Stüd: Wenn du dich mit ainem gefast hast das  
 du die ain hant vntther seinem arm hast vund die andern oben vnd er dich auch also  
 Ist er den stargt vund druckt dich zu im so sey im den elenpogenn an der hant die du  
 obu hast in die keln vund druck in damit vast so muß er dich lassen.

21. <sup>1</sup>) hast als vor — G. <sup>2</sup>) geuer S. ainer G. Zener M. Jenner DM.  
<sup>3</sup>) sterck G. <sup>4</sup>) dringt vast S. <sup>5</sup>) mit sterck vnd thue dir we, schiebt nur G. ein,  
 f. die Ueb. 22. <sup>6</sup>) dy elbogē in das hertz oder in dy chel, G. <sup>7</sup>) In f. G. und  
 DM. <sup>8</sup>) so muß Er fallen, M.

22. Dieselbe Ueberschrift in G. und DM. B. (131<sup>b</sup>): Ein ander pruch. <sup>1</sup>) Merck  
 wan dich — B. <sup>2</sup>) vund d. DM. v. denn arm B. <sup>3</sup>) ruck S. <sup>4</sup>) mit — wee  
 f. S. und B. M. setzt anstatt „mit — kinpacken“ die Worte des vorigen Stüds: so  
 sey im den Ellenpogen an die kellen vund truch damit vast —. B.: kinpacken oder in  
 sein keln —. <sup>5</sup>) dich f. S. <sup>6</sup>) dilmenn S. <sup>7</sup>) vnder S; D. <sup>8</sup>) dy chel, G.



## 23.

Haſtu <sup>1</sup>du dich aber mit einem gefaſt als vorgeſchriebē ſtet ſo far  
Im (Bl. 91<sup>a</sup>) mit deinem arm den du oben haſt vntter <sup>2</sup>den knpaffen  
an den hals vnd ſtoß In vaſt von dir vnd mit der hant die du vnden  
haſt begreiff Im das pein In der kniepiegung vnd zuſch damit zu dir So  
württ er geworffen <sup>3</sup>ic. [Vergl. S. 38, und S. 145, 16.]

## 24.

Item ob dir einer das prechen wolt vnd wolt dir das gewicht nemen  
pej <sup>1</sup>dem elenpogen So ſenck <sup>2</sup>denſelbigen elenpogen vntterſich vnd <sup>3</sup>truch  
Im den In <sup>4</sup>die ſeitten vnd mit der andern hant begreif Im ein pein  
In der kniepiegung <sup>5</sup>vnd würff In.

## 25. Aber ein leip ringen.

<sup>1</sup>Haſtu dich aber mit einem gefaſſet als vor geſchriben ſtet, helt er  
dich dann loſe <sup>2</sup>vñ drucket (Bl. 91<sup>b</sup>) dich nit faſt <sup>3</sup>So wechſel die hant  
<sup>4</sup>die du vnden haſt Im auf die andern ſeitten außwendig In ſein  
kniepiegung vnd <sup>5</sup>heb damit auf vnd mit der hant die <sup>6</sup>du oben haſt  
<sup>7</sup>far Im oben für <sup>8</sup>den hals, Vnd ſtoß In damit oben von dir <sup>9</sup>So  
felt er.<sup>10</sup> [Vergl. Fig. 34.]

## 26.

<sup>1</sup>Haſtu dich aber mit einē geuſt <sup>2</sup>als vor geſchribē ſtett ſo vor mit  
dem arm den du vnden haſt vñ vndē auff außwēdig obm̄ vber <sup>3</sup>ſeyn arm

23. B. (140a) faſt unſere 23. und 24. Uebung zuſammen und beginnt: Haſtu  
dich mit ainem gefaſt das du ein hannt vntthen haſt vñnd die ander oben vñnd er  
dich auch alſo ſo far im —. <sup>1</sup>) S. ſtellt: aber dich g. m. e. — aber [d. h. wieder]  
f. DM. <sup>2</sup>) ſein f. B. <sup>3</sup>) G. fügt hinzu: an [d. i. ohne] allen czweimal [Zweifel]. B.:  
wie hie [nicht] gemalt, Vñnd ob dir einr das ſtuch prechen wolt vnd will [f. bei 24].

24. G. überſchreibt: Min widerpruch. DM.: Nota. <sup>1</sup>) den M. <sup>2</sup>) dieſelben  
v. — M. (!); denſelben elbogen Vñnd druch in den — B. <sup>3</sup>) ſtoß, DM. <sup>4</sup>) ſyn  
S. <sup>5</sup>) vnd w. [ſo!] in, B.

25. <sup>1</sup>) Item haſtu mit — S. B.: Haſtu dich mit —. <sup>2</sup>) vñ — faſt fehlt B.  
<sup>3</sup>) czu Im, nur G. <sup>4</sup>) ſo: nur M. <sup>5</sup>) habe, nur G. <sup>6</sup>) du f. M. u. DM.  
<sup>7</sup>) vñnd, nur M. var im für den hals B. <sup>8</sup>) din (!) S. <sup>9</sup>) f. S. und M.  
<sup>10</sup>) B.: wie hie [nicht] gemalt.

26. In der Wallerſteiner Handſchrift folgt auf 25 gleich das 33. Stüd, ebenſo  
in M. u. DM.; die ausgefallenen Stüde gebe ich nach dem Gothaiſchen und dem Salzburger  
Cober. <sup>1</sup>) Item haſtu aber dich S. Haſtu dich mit — B. <sup>2</sup>) B.: Das du die ein hannt  
vñnden haſt vñnd die annder oben, Vñnd er dich auch alſe, So var im mit —. <sup>3</sup>) denn, B.

den er obm̄ hatt vnd chum <sup>4</sup>d' and'n hant mit der andern zu hilff vnd truck vast nider vnd went dich vom Im [Im] das ist <sup>5</sup>guet. [Vergl. Fig. 100.]

## 27. Ein anders ringenn.

<sup>1</sup>Ob dir einer mit der hant dye er obm̄ hatt hinttū vmb den hals  
<sup>2</sup>wolt greiffn̄ vnd dich da mit <sup>3</sup>umbendenn so prichß mit dem vor  
geschribn̄ vber <sup>4</sup>falsden.

## 28. Ein pruch wider [das B.] schreiden.

<sup>1</sup>Wann dich einer gewast hat in den armē vnd du In wider vñ  
<sup>2</sup>ettlicher den tendenn fueß für gesagt hat vnd <sup>3</sup>ist er also geschrecket das  
er dir mit <sup>4</sup>sehnē rechten fueß schreyt außwendig <sup>5</sup>hinder den tendenn  
fueß vnd wil dich <sup>6</sup>bey dem arm dar vber ruckenn So <sup>7</sup>czuch den tendenn  
fueß frisch hinter dich auff zu ruck vnd vast Im da mit seinē rechtē fueß  
vnd stoß In <sup>8</sup>vor In dy prust so velt er.

## 29.

<sup>1</sup>Ob dich ainer ferr hinttenn begreift vber dein achsln̄ vor vber mit  
deinē arm in dye <sup>2</sup>pug seines elbogs an der sehtenn <sup>3</sup>do der fueß <sup>4</sup>an  
vor stat, vnd mit der and'n hant hilff zu <sup>5</sup>dir truckenn auff dy sehtn̄

<sup>4</sup>) mit der a. hant der hant, S. B.: mit deinr anubern hant deinr obern haunt zu hilff, Vndd weint dich von im. <sup>5</sup>) fast S.

27. Aus G. Fehl in B. <sup>1</sup>) Item ob S. <sup>2</sup>) will S. <sup>3</sup>) will vmbwinden S. <sup>4</sup>) fallen S.

28. Aus G. — Der Dresdner Codex Nr. 241 behandelt Bl. 66—77<sup>b</sup> eine Reihe von Ringübungen, die mit den obigen Stücken nicht übereinstimmen; es folgt dagegen Bl. 78<sup>a</sup> nach der Ueberschrift: „Die heben sich an andere gutte ringen vñ brüch“ alsbald die obige Ueb. 28. — S. überschreibt nur „Ein bruch“. <sup>1</sup>) Item w. S. D. Merck, wann — B. <sup>2</sup>) ietlich S. lecherlicher (!) D. B.: (wider) hastu dann d. l. v. f. Ist er dann so —. <sup>3</sup>) er also gesceid D. gescheide S. gescheit vnd schreit dir mit seinem — B. <sup>4</sup>) Von mir in den Text gesetzt anstatt bey n̄. synem S. sinem D. <sup>5</sup>) wider dinē (!) D. B. läßt nach „tendenn“ das Wort „fueß“ aus. <sup>6</sup>) mit beyden armen den vber — S. bey den armen, D. und B. <sup>7</sup>) ruck (S.) dinē fuoß D. <sup>8</sup>) oben für die brust S. D. — B.: damit oben für prust —. In B. folgt unmittelbar, noch auf S. 141<sup>a</sup>, unser 31. Stück.

29. Aus G. In DM. kommt dieses Stück auch vor, aber erst nach mehreren anderen, Bl. 11<sup>a</sup> mit der Ueberschrift: „Ein hinders Vbergreiffen“. — In M., dem dieselben Stücke wie hier dem W. fehlen, beginnt Bl. 69<sup>b</sup> eine andere Bearbeitung des Ringens, in der Bl. 70 das 29. Stück überarbeitet sich findet; WE., dem das eigentlich Ott'sche Ringen fehlt, entspricht diesem Theile des M. — DM. folgt der Bearbeitung des M. und WE. <sup>1</sup>) Item S. Item ob er dich dahinden begreift vber die Achsen fau vber sich nider mit — DM. (M. und WE.) <sup>2</sup>) waich, nur D. den bug, WE. DM. M. <sup>3</sup>) dan WE. <sup>4</sup>) an f. allen. <sup>5</sup>) dir doch auf die f. WE. DM. M

aufwändig <sup>6</sup>geriben vnd halt <sup>7</sup>Im den arm mit der ainē hāt vnd mit der andern hant greif <sup>8</sup>In dy droß vnd mit <sup>9</sup>dem fuß In dy kniebug <sup>10</sup>seines fuer geseczū fueß czu dir <sup>11</sup>gespart mit der verßenn.

## 30.

Item Slache auß mit diner rechten hant <sup>1</sup>sein lincke hant vnd begriff Im die finger seiner rechten hant vnd mit der linken <sup>2</sup>seynen rechten arm vber sich geschlagen fornen gefast vnd zu rück geworffen vber din linckes peyn.

[WE. (DM. M.) schieben hier die folgenden zwei Stücke ein:]

## 30 a.

<sup>1</sup>Item ober mit der andern hand nach dem <sup>2</sup>aufgeschlagen <sup>3</sup>seinen ölenbogen für sich <sup>4</sup>gebret vnd hinten gefast das hat ein end.

## 30 b.

Item <sup>1</sup>gelest mit der rechten hand die finger seiner rechten hand vnd <sup>2</sup>auf geschlagen mit der linken hand vnd was im die linck hand in dein linck hand vnd fas im sein bain in der kniebig vud wirf in damit nider.

## 31.

<sup>1</sup>Slach auß mit dein<sup>f</sup> rechtū hant sein tendē <sup>2</sup>vnd var Im mit der hant czwischē dy pain vorn durch vnd was In hindenn

<sup>6</sup>) Anstatt „genn dem“ in den Text aufgenommen aus WE. DM. M. D.: geribenn. In S. fehlt das Wort. <sup>7</sup>) in mit der ain hand mit der — WE. (DM., M.). <sup>8</sup>) im in: alle! — dy triffen, S. — die brust (!) WE., DM., M. — D.: die droß. <sup>9</sup>) den fieszen (!) WE. (DM. M.) <sup>10</sup>) fines vff (vß — D.) g. fueßes (D. fuß), S. — aufg. — WE., DM., M. <sup>11</sup>) gespar S., alle übrigen: gespert.

30. Fehlt nur in G.; hier ist es aus S. aufgenommen. WE. (DM. M.) verändern: Item aufgeschlagen mit der rechten hand und gelesen die finger seiner r. h. vnd mit deiner l. hand sein recht arm vber sich geschlagen vnd was in vor vnd truck in zu rück vnd geworfen vber dein linck bain. <sup>1</sup>) f. l. h. fehlt D. <sup>2</sup>) hand D.

30 a. DM. überschreibt „Notta“. <sup>1</sup>) Item f. DM. <sup>2</sup>) außgeschlagenn DM. <sup>3</sup>) seinnem DM. (M.). <sup>4</sup>) gebrewet DM.

30 b. <sup>1</sup>) begreiffest, nur M. <sup>2</sup>) vns angeschlagen, nur M.

31. Aus G. <sup>1</sup>) Item aufgeschlagen mit der rechten hand vor im zwischen die bain [du, M.] far durch, WE. DM. M. <sup>2</sup>) vnd im mitt der [rechten, B.] hant zwischen der bain durch-

<sup>3</sup>peh der ioppenn oder <sup>4</sup>auff den <sup>5</sup>elpogū vnd heb In <sup>6</sup>auff <sup>7</sup>vnd stoß In obenn <sup>8</sup>vō dir mit der tend<sup>9</sup> hant so velt er hinder sich auf den kopf.<sup>9</sup> [Vergl. Fig. 78.]

## 32.

<sup>1</sup>Das magstu auch thue wenn dich ainer hat obm̄ geast vnd das du dein <sup>2</sup>arm pehd vnttū hast <sup>3</sup>greiff mit der ahnē hant vnden durch czwischē <sup>4</sup>seinem pain mit der and'n hant stoß <sup>5</sup>in obenn weck.

## 33. Aber ein leipringen.

Item <sup>1</sup>wann dir einer mit seiner rechten hant zwischen deinen peinen durchfert vnd fast dich hinten pei <sup>2</sup>der Joppen So pūck dich mit dem <sup>3</sup>haubt gegen Im vnd far <sup>4</sup>von aussen vnden durch sein rechten arm <sup>5</sup>vnd heb damit übersich. so mag er dich nicht <sup>6</sup>gewerffen.

## 34. Aber ein Ringen.

(Bl. 92<sup>a</sup>) Item ob dich einer bei <sup>1</sup>einf hant <sup>2</sup>begriff vnd <sup>3</sup>wolt dich <sup>4</sup>übersich mit seinen beeden henden vnd <sup>5</sup>het dich gefast pei der linden hant <sup>6</sup>vnd wolt dich rucken auff sein rechte seitten so las dein

farn, D. <sup>3</sup>) py dem wames, nur D. <sup>4</sup>) by dem. D. <sup>5</sup>) armen, B. <sup>6</sup>) also, B. <sup>7</sup>) vber dich hinweck vnd far für sich auf das haupt gestürzt oder hinter sich geworfen. WE. (DM. M.), die damit auch das nächste Stück abgeklürzt wiedergeben. — In D. steht am Ende Stückes ein: „Dha“, eine Interjection des Zweifelns an dem Erfolge des Ringstückes? <sup>8</sup>) mit der linden hand, B. <sup>9</sup>) wie sie gemacht, siehest: B. (ohne Bild). Es folgt unmittelbar (Bl. 141<sup>b</sup>) unser 34. Stück.

32. Aus G. Gehlt D. <sup>1</sup>) Item (f. l. Sterum d. h. ferner) das, S. <sup>2</sup>) pehd arm, S. <sup>3</sup>) So, S. <sup>4</sup>) sinen paydenn, S. <sup>5</sup>) oben Syn weck, S.

33. Das 33. Stück folgt in W., und dem früheren Ringabschnitte des M., wie S. 147 bemerkt, unmittelbar auf das 25. Stück. — DM's. erstes Stück des Bl. 12<sup>a</sup> ist das 31., das zweite Stück derselben Seite ist aber nicht unser 33. DM. — nicht aber WE. und der spätere (Dürer oder W. 1 ähnliche) Ringabschnitt des M. — giebt unser 33. Stück auch wieder, aber schon Bl. 7<sup>b</sup> DM. hat nämlich ganz dieselbe Fäde wie unser Text aus W. und der erstere Theil des M.; DM. Bl. 7<sup>a</sup> endet mit unserem 25. Stück und Bl. 7<sup>b</sup> beginnt mit unserem 33. D. überschreibt (Bl. 79<sup>b</sup>): Ain bruch wider daß Ringen so dir aine mitt der rechten hand durch die bain fört. B.: Bruch. <sup>1</sup>) also brich das. <sup>2</sup>) dem wames, nur S. (Zuppen DM.; vppen B.). <sup>3</sup>) haubt ist aufgenommen aus B. (hewpt G.); es fehlt ferner noch in S., und DM. M.: so puch dann gegen —. S. lek. 37. <sup>4</sup>) von f. DM. <sup>5</sup>) mit deine paydenn armen vnd hab (S. heb), G. (S. B.) <sup>6</sup>) werffen, D. DM. B.

34. B. verändert den Eingang des Stückes, wie folgt: Ob einer mit beeden henden, begriff dein lunde haunt vnd wolt dich rucken —. <sup>1</sup>) der, nur G. <sup>2</sup>) pegreiff G. (und die ü:.). <sup>3</sup>) wolt f. D. <sup>4</sup>) S. wie oben; G.: nebm̄ sein ruckē; D.: neben sich rucken; DM. vber sich ziehen mit. <sup>5</sup>) hat, nur G. <sup>6</sup>) In S. fehlen die nächsten 13 Wörter (bis wieder zu „hant“); er geht alsdann weiter: von oben —.

rechte hant <sup>7</sup>oben <sup>8</sup>durch über sein linden arm <sup>9</sup>In sein rechte seitten vnd saß In yn der <sup>10</sup>wüst mit der rechten hant vnd mit <sup>11</sup>der linden <sup>12</sup>fall Im In ein. <sup>13</sup>kniepiegung.

### 35. Aber ein ringen.

Item vast dich einer vorn pei der prust mit beden henden So far <sup>1</sup>obe über mit der rechten <sup>2</sup>hant über sein linde <sup>3</sup>vnd <sup>4</sup>zwing Im die vnd mit der linden hant <sup>5</sup>an <sup>6</sup>sein rechten elenpogen vnd schreñd mit dem <sup>7</sup>linden fuß <sup>8</sup>z. [Vergl. S. 131.]

### 36. Wider die schreñden In armen ein bruch zc.

(Bl. 92<sup>b</sup>) Item wann dir ainer schreñden wil mit der rechten hant <sup>1</sup>so schreñd Im wider mit der linden.

### 37. Aber ein ringen.

Item slag auß mit beden henden vnd fall <sup>1</sup>Im mit beden hendē In <sup>2</sup>die kniepiegung vnd zuß zu dir vnd stos In mit dem <sup>3</sup>haupt vorn oben In die prust vnd würff In zu ruck. [Vergl. S. 35.]

### 38. Ein pruch.

Item saß In oben pei dem hals vnf <sup>1</sup>dem üchsen vnd leg dich vast oben auf In vnd dritt wol <sup>2</sup>zu ruck mit den füßen das <sup>3</sup>er dir keinen <sup>4</sup>begreifen <sup>5</sup>mag So <sup>6</sup>druckestu In zu der erden. [Vergl. S. 99.]

<sup>7</sup>) von, G. B. <sup>8</sup>) durch sin linden D. <sup>9</sup>) In — seitten f. B. <sup>10</sup>) krust m. d. r. vnd, nur D. B.: (saß In) in seiner rechten seitu, m. deirr r. vnd —. <sup>11</sup>) deirr, B. <sup>12</sup>) wol (vmb yn S. G. allein setzt hinzu: hant (vall —). <sup>13</sup>) kniepeg (alle).

— 35. DM. Bl. 8a. <sup>1</sup>) oben durch mitt D. deiner r. B. <sup>2</sup>) hant f. S. und D. <sup>3</sup>) hand, D. <sup>4</sup>) twing G. <sup>5</sup>) B. allein: nimb im die wagan —. <sup>6</sup>) sin elenbogen D. seinem rechten ebogen (!) B. <sup>7</sup>) rechten, nur D. <sup>8</sup>) B. wie hie g. [sein Bild!]

36. B. (142<sup>b</sup>) überschreibt: Widers Schrenndhen. <sup>1</sup>) dem schreñd mit der tendenn [es geht alsbald weiter, Stüd 37: slag auß —] G. — So scerend im mit — D. B.: dem schrenndh m. d. l.

37. DM. Bl. 8<sup>b</sup>. B. überschreibt: Mer ein ringen. <sup>1</sup>) Im f. D. <sup>2</sup>) peyden kniepeg, G. in sein beede kniebug — B. <sup>3</sup>) kopff, nur D. — hewpt obñ vor die [aus „dir“ verbessert] prust G. D.: für die p. — B.: haußt oben für die krust, so best er. —

38. <sup>1</sup>) dem uchßenn, G. der Wßsen, DM. d' wegßenn, M. dem ygßen, B. <sup>2</sup>) cze ruck, G. B.: (zu ruck) das er. <sup>3</sup>) er f. D. <sup>4</sup>) B.: begreiff, so truchst in zur erden, wie im vorgehenden, ge. (so!) — <sup>5</sup>) müß D. <sup>6</sup>) druckst du [f. S.] In nider, G.

## 39. Aber ein Ringen.

(Bl. 93<sup>a</sup>) Item ob er den rechten fuß <sup>1</sup>fürsetzet So <sup>2</sup>zuck In mit der linken hant pej seiner rechten <sup>3</sup>vnd slag In an den <sup>4</sup>endel seines rechten fusses <sup>5</sup>mit deinem linken fuß vnd <sup>6</sup>ruck In nider zc. <sup>7</sup>Ob fall Im <sup>8</sup>zu d<sup>c</sup> rechten hant In die kelle vñ truck In <sup>9</sup>üb<sup>c</sup> rucke. <sup>10</sup>

## 40. Aber ein ringen.

<sup>1</sup>Item hebt dich einer los pej den armen So greif mit deiner <sup>2</sup>linken hant nach seiner rechten vñ begreiff <sup>3</sup>Im die vinger vnd halt In <sup>4</sup>vast vnd slag auf mit deiner rechten vnd far Im durch vntter seinen <sup>5</sup>arm vnd <sup>6</sup>faß In hn <sup>7</sup>d<sup>c</sup> wüßt <sup>8</sup>mit der linken In ein kniepiegüg.

## 41. Aber ein ringen.

Item fasset dich einer pej (Bl. 93<sup>b</sup>) der <sup>1</sup>gürttel So <sup>2</sup>sende dich nyder vnd <sup>3</sup>wann er dich erhebt So <sup>4</sup>wend dich vmb <sup>5</sup>vntter Im vnd würff in über <sup>6</sup>rucke.

## 42. Aber ein ringen.

Item gee mit der rechten hant durch vnd <sup>1</sup>slag In oberhalb <sup>2</sup>der hüß In der waich vnd <sup>3</sup>far mit der linken hant oben <sup>4</sup>über sein rechte achseln vnd <sup>5</sup>slag dann dein rechte hant Im gelencke vnd halt die veste vnd heb <sup>6</sup>In auff vnd <sup>7</sup>mit deinem rechten knie erhebe Im sein linkes knie vnd würff In für dich zc.

39. DM. Bl. 9a. <sup>1</sup>) setzt S. vorsetz B. <sup>2</sup>) ruckh DM. B.: zuckh ine m. deinr. <sup>3</sup>) hant G. (B.). <sup>4</sup>) endlñ G. <sup>5</sup>) nt. d. l. f. fehlt G. B. stellt den ganzen Satz um: Vñnd schlag im mit d. l. fuess niden an denn eundl, seins rechtn fuess, vnd ruck. <sup>6</sup>) truck D. <sup>7</sup>) Item S. (anstatt Ober). <sup>8</sup>) mit der, G. <sup>9</sup>) aber zu ruck S. <sup>10</sup>) In B. lautet der Zusatz: Oder fall ime mit anschlahen des fuess in die kelle, wie hie ge: vñnd truck in yber ruckh. — Das beabsichtigte Bild fehlt jedoch auch hier! —

40. <sup>1</sup>) Halt dich einer laß, G. Halt d. e. bloß, D. B. Helt d. einnr los. <sup>2</sup>) linken sein rechte hanut, heyn fingern, vnd schlag auf mit d. rechtn — B. <sup>3</sup>) In bey den ving'n, nur G. <sup>4</sup>) vest, nur G. <sup>5</sup>) rechtn G. (S. B.). <sup>6</sup>) vach, G. <sup>7</sup>) die wüßte, S. — brust (!) D. <sup>8</sup>) vnd, nur G.

41. DM. Bl. 9b. <sup>1</sup>) d<sup>c</sup> gurgel (!), M. gürtel, B. <sup>2</sup>) swar, G. truck D.; die übrigen wie oben. <sup>3</sup>) wann f. D. <sup>4</sup>) bree G. drä dich — B. wend vmb, D. <sup>5</sup>) hintter im — B. <sup>6</sup>) schrand, G. D. B.

42. In M. folgt auf 41 gleich 43. B.: Gee im mit. — <sup>1</sup>) vach G. fach B. <sup>2</sup>) in der S. <sup>3</sup>) vor G. var im B. <sup>4</sup>) durch sin rechte wßsen D. <sup>5</sup>) vach dem G. fach dein B. <sup>6</sup>) In — erhebe f. S. <sup>7</sup>) mitt dinē rechten arm, nur D.

## 43. Aber ein ringen.

Item <sup>1</sup>begreiff Im sein <sup>2</sup>rechte hant mit <sup>3</sup>deinen beeden henden vnde (Bl. 94<sup>a</sup>) zuß In auff <sup>1</sup>die rechten seittē vnd schreitt mit deinem rechten fuß hintter seinen rechten vnd far Im mit dem rechten arm In sein linde seitten vnd würff In über <sup>5</sup>dein rechte hüffe zc. [S. VI. Abschn. Ueb. 1 u. S. 12.]

## 44. Aber eins.

Item wann dir <sup>1</sup>einer mit seinen beeden armen <sup>2</sup>will farn vntter dein beede arme <sup>3</sup>So far von obē nider mit deinen <sup>4</sup>beeden armen aussen vntter sein elenpogen, <sup>5</sup>vnd fleuß dein arm zusamen vntter <sup>6</sup>sein elenpogen vnd heb mit sterck überfich vnd prich Im die arm<sup>7</sup>. [S. VI., 2 u. Fig. 52.]

## 45.

Item Auch magstu <sup>1</sup>Im fallen In die kelen vnd Im zu dem ruck drucken. [S. VI., 3 und Fig. 125. Vergl. auch S. 146, 2<sup>r</sup> u. f.]

## 46. Aber ein Ringen.

Item wann du vnden pist mit den armen So <sup>1</sup>magstu In oben fassen bei der kel <sup>2</sup>oder pei dem kinpacken vnd Im den hals wol über <sup>3</sup>ruck prechen Aber du mußt wol mit den armen durch sein arm faren.

## 47. Aber eins.

Item pistu mit dem linken arm <sup>1</sup>vnden so fall Im mit <sup>2</sup>der rechten In die kelen vnd schreitt mit <sup>3</sup>dem linken fuß hintter <sup>4</sup>seinen rechten vnd druck In darüber bei dem hals.<sup>5</sup>

<sup>6</sup>Item würff In auß dem fuß zu beiden seitten. [S. VI., 4.]

43. DM. Bl. 10<sup>a</sup>. — Das Stück steht in G. <sup>1</sup>) begreiff S. <sup>2</sup>) linde, nur D. <sup>3</sup>) den S. B.: mit be —. <sup>4</sup>) bin D. dein B. <sup>5</sup>) syn (!) S. — dein rechten fuß D. — huf, wie hie ge.; B. (Ohne Bild!)

44. <sup>1</sup>) aber aine<sup>r</sup> D. <sup>2</sup>) fert vunder deinne bed arm, B. <sup>3</sup>) So — aussen, f. nur G. <sup>4</sup>) beeden f. B. <sup>5</sup>) vnd — elenpogen, f. nur S. <sup>6</sup>) seinen, B. <sup>7</sup>) B.: wie hie [nicht!] gemalt ist, [es folgt ohne Raum zu einem Bilde]: Nota Auch magstu —.

45. F. nur G. <sup>1</sup>) im in die kel fallen, D. B.: im vollen ine die kelen, wenn er die arm vnnu hat, vnnu zu ruck —. <sup>2</sup>) in (f. DM) zu ruck drucken. — In B. folgt unmittelbar: (— drucken), aber wann du vnnu bist —; f. die Ueb. 46.

46. DM. 10<sup>b</sup>. Fehlt G. <sup>1</sup>) magst in o. f. beyr kelen, B. <sup>2</sup>) vnd kinpack vnd vber denn hals wol vberfich ruck prechen (!) M. oder beim, B. <sup>3</sup>) den rucken brechen Dbe<sup>r</sup> — D. (B.).

47. <sup>1</sup>) vnder D. <sup>2</sup>) dem rechtu G. (B.) <sup>3</sup>) sein<sup>e</sup> (!) G. — dem linken hinterfich vnd truch D. <sup>4</sup>) sein den G. sinen Item würff S. <sup>5</sup>) so muoß Er fallen oder wirff In auß — DM. B. stellt um: druck in bey dem hals daryber wie hie gemalt (!) Item wirf —. <sup>6</sup>) vnd würff G. Item wirff in off den fuß zuo — D. Hiermit endet (Bl. 42<sup>b</sup>) M. DM's nächstes Stück, Bl. 11<sup>a</sup>, ist unser 29., S. 148.

## 48. Aber ein ringen.

[Item wann du einem mit beben (Bl. 95<sup>v</sup>) —].

Item Wan du einē mit beyden arm<sup>1</sup> gebare<sup>2</sup> bist dur sin arm vnd ist er also <sup>2</sup>gering also du bist oder <sup>3</sup>geringe<sup>3</sup> So saß in in der mitten vnd schlusß din hende veste zu samen <sup>4</sup>auff siner rechten vnd heb In auff <sup>5</sup>vnd dree dich vmb auff din linde siten vnd wan du dich eins vmb gedrehett hast So stos In nyder vff die knye vnd prich im den rucken zu dir. [S. VI, 5.]

## 49.

Wann dich ayner <sup>1</sup>czu Im truckt so <sup>2</sup>setz Im den elbogē an dychel oder <sup>3</sup>an dy prust vnd truck in vō dir <sup>4</sup>zu plent<sup>4</sup> das <sup>5</sup>deine tendē<sup>5</sup> fueß ze ruck stee. [S. VI, 6 und vergl. S. 129.]

## 49a. Ringen: auf dem durchgeen.

Erwisch im sein rechte mit deiner lincßen hant vñnd dräs auf dein lincß seite<sup>6</sup>, vñnd gee im durch mit deinem haubt, vñnd tritt mit der (!) rechten fues mit, vñnd gewin im den rucken an, Vñnd buch dich, vñnd erwisch vñnd erheb ime mit deiner rechtn hant, sein lincß [bain] (146<sup>a</sup>) bain, vñnd zeuch in woll herhyber mit der hant do du in erstlich gefast, vñnd in dem bucken wirf in yber dein ruckh, wie hie gemalt, mit sölllichem fassen magst ain hintragen.

## 50.

Wenn dir einer mit dem heubt <sup>1</sup>durch varn wil vñ wil dich <sup>2</sup>ober seinē ruck werffē<sup>2</sup> <sup>3</sup>vach In <sup>4</sup>mit dem selbigē arm pey dem hals vñnd truck In vast czu dir vñnd leg dich mit der prust obm auff In vñnd <sup>5</sup>swar dich nyder. [S. VI, 7 und S. 23.]

48. Mit dem oben stehenden Seitenschlusse endet in der W. Handschrift des Juden Ott Ringen; auf der nächsten Seite (Bl. 95<sup>a</sup>) geht es fort: „Item zu Roß mit Ritterlicher were.“ In G. fehlt das 48. Stild. Abgedruckt ist es oben aus S. — B. überschreibt: Ein ringen auf der mith [d. h. Mitte]. <sup>1</sup>) durch sein arm gefarn bist, B. <sup>2</sup>) gering, das du in wol erheben magst, so saß in bei der mitt, Vñnd schlens B. <sup>3</sup>) ringer D. <sup>4</sup>) vff sine ruden, D. Fehlt in B. <sup>5</sup>) vñnd — auff f. D. B.: (auf) dein lincße seiten, Vñnd drä dich mit im vmb, vñnd wenn du dich aines mit im vmb gebrät hast —.

49. Aus G. — <sup>1</sup>) B. fast vñnd also —. <sup>2</sup>) jecz die elbogē in D. <sup>3</sup>) auff S. in D. <sup>4</sup>) z. pl. fehlt S. D.: zu behent (!) vñnd (vñnd S.) das. — B.: (von dir) zabe, Vñnd das —. <sup>5</sup>) din linder S. B.: dein linder vus zu —.

49a. Aus B. aufgenommen. Das Bild fehlt! — In dem Dürer-Egenolpsh'schen Fechtbuche (1558) heißt die Uebung einfach „Hintragen“; in den Ringerfiguren der Gothaer Handschrift (G.) von 1443 wird der von dem stehenden Ringer rücklings auf dem Nacken Getragene an der rechten Hand gehalten. Das Bild hat die Ueberschrift: „das ist das ebich durchsliffen ruck an ruck.“

50. Aus G. — B. überschreibt: Bruch widers durchgeen. <sup>1</sup>) den arme S. B. <sup>2</sup>) über sin recht (!) w. D. <sup>3</sup>) so sach S. B. <sup>4</sup>) mitt dinē arm, D. B.: mit deinem selben arm oder vgsu bei dem kopf, ober hals —. <sup>5</sup>) Swere S. schwer D. B.



## 51.

Item Ob dich ehner <sup>1</sup>hinden begriffett wan du Im <sup>2</sup>den rucken zu <sup>3</sup>gewannt vnd hat dich gefassett In dyn arm vnd oben <sup>4</sup>vß synē arm So buß dich behenbeglichen fur dich vnd wurff In <sup>5</sup>ober dz haupt <sup>6</sup>oder nahe In <sup>7</sup>niden by ehne<sup>c</sup> hant by ehne<sup>m</sup> pehn. [S. VI, 8 und vergl. Fig. 61.]

## 52.

Hat er <sup>1</sup>dich aber hintū geuast vnd hat <sup>2</sup>sein arm und <sup>3</sup>deinē arm vnd hatt er dy hent offenn so pgreiff <sup>4</sup>In bey einē vingr so muß er dich <sup>5</sup>laßenn. [S. VI, 9 und vergl. Fig. 64.]

## 53.

Item Ob dich ehner <sup>1</sup>vornen by dem <sup>2</sup>koller vassett mit ehner hant vnd helt <sup>3</sup>die vass So wend dich <sup>4</sup>vnten durch sin arm mit dem haupt So <sup>5</sup>loest er dich oder <sup>6</sup>machstu Im den arm begriffen daß ist auch gutt. [S. VI, 10.]

## 54.

Vast dich ahner hintū bey dem goller <sup>1</sup>so went dich <sup>2</sup>gegē Im mit dem <sup>3</sup>hembt vndenn durch sein arm so wirstu ledig.

## 55.

Ob dich ainer <sup>1</sup>vest vast pey peydn henten vor der prust so stöß im den rechtū elbogū auff vnd <sup>2</sup>dree dich durch vnd vach In In der <sup>3</sup>wuechft. [S. VI, 12.]

51. Aus S. fehlt G. <sup>1</sup>) hinden f. D. h. begriff, B. <sup>2</sup>) hast den rucken gewennt, B. <sup>3</sup>) haust keret ober gewendt vnd hept dich fast In sin [sein, B.] arm so brauch dich behend D. <sup>4</sup>) yber sein arm, B. <sup>5</sup>) oben, B. <sup>6</sup>) B. in selchm (!) magst in auch mit einr hant bey einem bain fassen nidn. Unmittelbar folgt noch S. 146b: faßt dich einer beym Goller —; unsere Uebug 53. <sup>7</sup>) vnden by ainē hand niden by ainē bain D.

52. Aus G. <sup>1</sup>) aber dich S. aber f. D. <sup>2</sup>) synē arm unten vnd hat — S. <sup>3</sup>) aus seinē von mir verbessert! <sup>4</sup>) im ain finger, D. <sup>5</sup>) loßen gennt S.

53. Aus S. fehlt G. <sup>1</sup>) v. fehlt D. vorn, B. <sup>2</sup>) goller (D.) fast B. <sup>3</sup>) dich D. B. dich vest. <sup>4</sup>) hinden durch sinē arm D. <sup>5</sup>) laufft D. leßt B. <sup>6</sup>) magst du in den da ungefür begriffen (!) D. — B.: Ober treib das abnemen wie du in erstn tail vom ringen gemalt siehst am .3. Plat. (112b).

54. 54 u. 55 aus G. In B. stehen die ersten Worte: Fast — Goller, als Ueberschrift. <sup>1</sup>) so f. D. <sup>2</sup>) g. S. fehlt D. <sup>3</sup>) hant, B.

55. In B. die ersten Worte als Ueberschrift: Fast dich einer mit beeden henden, für der Brust (So stos —). <sup>1</sup>) fast [durchstreichen!] faßt mitt D. S.: mit beydenn henden vassett vor. <sup>2</sup>) truß (!) D. <sup>3</sup>) wülste S. — saß in In der waiche D. B.: sach inn der wueft. — In B. folgt hierauf gleich unser letztes, das 58. Stild.

## 56. Aber ein ringen.

Item hastu eynē gefassett by den armen vnd er dich wider vnd er hat dir begriffen din linckē hant mit siner linden vnd wil dir mit syner rechten hant daß gewhecht nemen by dem lindenn elnbogenn Stoßt er dir den elnbogen hoch vff So wind din haupt durch den lindenn arm vnd var Im mit diner rechten hant vnder sin linden arm in die wueste vnd spring mit dinem rechten fuß hinderr sinen rechten fuß vnd wurff In vber deyn rechte hufft. [Vergl. die Fig. 8.]

## 57.

Wenn du dein haupt durch deinē tenden arm <sup>1</sup>gewend hast so begreiff Im ain pain mit der rechtn hant vnd ruck in nach dir.

## 58.

Wenn du einē <sup>1</sup>hast gefast mit deiner tendenn hant in der <sup>2</sup>mauß seines rechtn arms vnd <sup>3</sup>drucks in da mit <sup>4</sup>ze ruck <sup>5</sup>wann er dir dan <sup>6</sup>obm velt mit <sup>7</sup>sein rechtn arm vō auffm vber <sup>8</sup>dein tende hant vnd <sup>9</sup>truckt dir dein hendt vast <sup>10</sup>am sein prust so var Im mit dem selbē elbogu in seyn rechtem seyten vnd send dich nyder vnd spring mit deinē tendenn fueß hinder <sup>11</sup>den rechtn fueß vnd greiff <sup>12</sup>Im mit der <sup>13</sup>rechten hant in sein knepug vnd wirff In von dir <sup>14</sup>c. [C. VI., 13.]

56. Aus S. — Fehlt G.

57. Aus G. <sup>1</sup>) gewendest so S.

58. Aus G. <sup>1</sup>) gefasset hast S. B. setzt „gefasset“ an den Schluß des Satzes (— arms gefast). <sup>2</sup>) massen (!) S. <sup>3</sup>) truck in, S. druckst in, B. <sup>4</sup>) vnd ruck vngern wan (!) S. <sup>5</sup>) vnd wann er dan D. B.: felt er dir dann mit seinr rechtn hant, von aussen vber, dein linncke hannt —. <sup>6</sup>) vber fellest S. überfüllt D. <sup>7</sup>) aus „dein“ verbessert. seine WS. S. mit dem r. <sup>8</sup>) verbessert aus „sein“. din, S. und D. <sup>9</sup>) truck sin hand D. B.: — hant faßt —. <sup>10</sup>) an S. B. <sup>11</sup>) sinen S. und D. sein rechten, vnd — B. <sup>12</sup>) Im f. S. <sup>13</sup>) rechten (D.) hant sin knepug S. Aus dieser Lesart ist anstatt „tendenn“ das Wort: rechten in den Text aufgenommen worden. — B. liest auch: rechtn hant, in. <sup>14</sup>) Finis, S. B. schließt: — wirf in vor dir nider wie hernach g: finis des andern puchs  
Vom Ringen, das .M. Ott  
dem .g. g. gesetzt.  
womit die C. 147a dieser Handschrift endet.

III.

# R i n g e n

des

**Johannes Lichtenauer.**

Aus der Handschrift des Germanischen Museums zu Nürnberg  
Nr. 3227<sup>a</sup> vom Ausgange des 14. Jahrhunderts.



## Das ist von deme Ringen.

(Bl. 86<sup>a</sup>.) DEr do wil lernen Ringen, der sal. czu dem ersten, merken vnd wissen das. dy pñcipia, vor. noch. rischeit kunheit list. vnd<sup>1</sup> kñgheit zc. dy gehören och czu deme ringen, <sup>2</sup>vnd wisse das alle höbischeit kompt von deme ringē vnd alle sechtē komē vrsachlich vnd grūtlich vom ringē, Ezum erst<sup>3</sup> das sechtē. mit dem langē messer, aus dem kñpt das sechten mit dem sw<sup>te</sup> zc.<sup>3</sup>

(Bl. 87<sup>a</sup>.) ¶ Merke. ringen in czulawfen mancher <sup>4</sup>wezen vnd geberte meist<sup>5</sup> lichtnam<sup>6</sup>s, vnd das ist gar swer vnd <sup>5</sup>vnbewertlich, wen das ist sein <sup>6</sup>zete gewest, dorum das is nicht ydermā vorneme, der is wörde legē, ¶ Das erste geberte gut ist. do mite suche alle mol deine list, wo. <sup>6</sup>her geballe alle mol., hōer was ich lere, weñe her lernst czu dir, zo merke, daz du <sup>9</sup>en stożest von dir, czu peiden zeiten, alle mol lere schreiten, stożen vnd winden, mache blōzen do mā mite windet vnden czū zeitē, peide peñn vorsetcē, vnd hende brechen, wo her dich an greift, zo winde. deine hende vm syne, vnd syne müßen deñe gleiten, oben. vnden. öberal, do mite machstu im einē val, Wen her an dy achsel greift harte, zo machstu, vnd salt nicht anders tun, wē. du salt deine hende legē die twere [legē,] ober syne. drückē, vnd in dem selbē drücken, dyne hende von eyñander czücken, vnd syne weg. drücken ¶ Dornoch vnd dorof gen sechs vallen <sup>10</sup>ader wezē, alle mol pein vorsetczen, ader nicht, wy du selber wilt, vnd las dy hende <sup>11</sup>endelich gen, ader langfān wy du selber wilt, zo ist es als eyns, Doraus das erste merke, das du en mögst vñ greiffen vnd dyne hant. an syn hercze druckē, vnd eyn peñn vorsetcze, zo wirffstu en ober daz selbe peñn. mit sym ganczē leybe ¶ Das ander get noch dem broche, also daz du mögst an synē elbogē greifen,

---

<sup>1</sup>) lies: klugheit. <sup>2</sup>) Das Folgende mit anderer Tinte und größeren Buchstaben. <sup>3</sup>) Es folgt: De furtu (!) und fol. 86<sup>b</sup> „Ich spanne den deup auf dyse want“ zc. <sup>4</sup>) Wesen und Verfahren. Vergl. S. 146 Ueb. 22. <sup>5</sup>) nicht leicht zu deuten. <sup>6</sup>) Sitte. — „z“ steht oft in unserem Texte anstatt „f“; so bedeutet bald nachher „lez“ lesen, „zo merke“ so merke u. s. f. <sup>7</sup>) Man achte auf die Reime in den folgenden Zeilen. <sup>8</sup>) d. i. er. <sup>9</sup>) iñ. <sup>10</sup>) d. i. ober (Wesen, Uebungen). <sup>11</sup>) endelich = schnell (gehen oder langsam).

vnd ey peyn vorsetczē, vnd en ober das selbe pey. geworfen, ¶ Das dritte get aus dem broche, wen her <sup>1</sup> of gewirft die hende. zo mag her sy wol druckē, mit ey. pey vorsetczē vnd vor sich stożē mit ganczer kraft, vnd syne hēde mit dynē hendē oberrücke hin weg stoßen, ¶ Das vierde ist, wen her erst mal <sup>2</sup> gebriecht, dornoch var im mit dynē hant, an syn antlitz, (87<sup>b</sup>.) czu vor aus an dy naze, ader kyne, vnd mit der and'n hant an den rücke, vnd mit ey. pey vorsetcze, vnd wirf. in dorober, ¶ Das fünfte ist, daß du en magst an dy prust stożē, aber mit eyn<sup>c</sup> hant an das hewpt greifen, mit ey. pey. vorsetczē, wirstu <sup>3</sup> en of den kop. ¶ Das sechste ist, das du en magst nemē dornoch, mit eyn<sup>c</sup> hant, pey dem elbogē, mit ey. pey. vorsetczē. wirf in <sup>4</sup> of dy. zeitē, vnd drucke mit dyn<sup>c</sup> hāt dy syne wol czu der erdē, Vnd merke das du allē dezē vorgnantē gevertē magst pey. vorsetczē, ader lassen, wy du wilt, ¶ Das sibende ist, das du magst mit dyn<sup>c</sup> eynē hant in syne arm gereichen, vnd mit der eynē hant syne an greifen, vnd mit dynē eynē fuße, syne fus stozen, an das ander wo du hin greifest, zo vellet her of das antlitz, ader magst das ander pey. hinder in setczē, zo wirfstu in of den rücke, vnd brichst im den arm. ¶ Daz achte ist als das do <sup>5</sup> itczūt gesprochen ist, <sup>6</sup> zonder daz her mit eyn<sup>c</sup> hant, syne angreifet, vnd den elbogē <sup>7</sup> auf wenig. hin lenke, vnd mit der and'n hant, an syne ander hāt do vorne vnd stoż in of eine seite

Och. me. was aus dem erstē gen arm das mey ich hernoch sage ¶ Och merke das du in allē gevertē, das selbe pey. salt vör setczē, von <sup>8</sup> weler seite, ader mit weler hant du in wilt neder werfen, Vnd in allen gevertē, weñe mā dir vorsetzt, mit ey. pey, das selbe saltu mit dyme ander peyne, risch. hin weg <sup>9</sup> slon, vnd stoż snelle. obē mit den hendē ober rücke, zo vellet her in allē vorsetczē. ¶ Och mag das .daz <sup>10</sup> nestē syn, daz du in nymest pey. der eynē hant, vnd lest im dy ander gen, mit eym peyn vorsetczē, vnd dich mit syn<sup>c</sup> hant vñ gekart, vnd neige ader prich in ober (88<sup>a</sup>.) das p. y. zo vellet her sere, ¶ Das ander brechē ist, das du och oben salt hende weg stożē, vnd dorof gen och <sup>11</sup> newn geverte, Daz get also <sup>12</sup> dar, wen her dich heldit obñ pey den achseln, zo lege dein elbogē in syne hāt hñewenig, vnd stoż hm dy hant weg, Vnd och tuftu das mit der and'n hant, Dornoch magstu dy newn geverte treibñ. als vor <sup>13</sup> geschreibñ ist von dē arm brechē. ¶ Nu merke wy du salt vñ den brechē auch czwei, Merke wen her dich heldit, zo stoż mit dynē. hendē.

<sup>1</sup>) auf wirft, aufhebt. <sup>2</sup>) einen Bruch vornimmt — ? <sup>3</sup>) ihn auf den Kopf. <sup>4</sup>) auf die Seite. <sup>5</sup>) jetzt. <sup>6</sup>) ausgenommen daß —. <sup>7</sup>) auswendig. <sup>8</sup>) welcher. <sup>9</sup>) schlagen. <sup>10</sup>) Nächste sein. <sup>11</sup>) neun Übungen. <sup>12</sup>) zu. <sup>13</sup>) geschrieben.

an syn gelencke. von peider hant, vnd von vndē of, Dorof 'gen auch newn, Daz ander das du magst gestoꝛē von' of yn dy elbogē, harte mit dynē hendē, do magstu auch newne geverte aus brēgē, als vor, das syn itczūt vire, ¶ Merke aber vire, daz du magst arm brechē, czu dem erstē mal, wen her dich helbit pey den achseln, zo saltu dyne hende mit dyne elbogē, von oben nyder weg stoꝛē, zo komē syne hende dir an das haupt, vnd drucke yn czu dir an dyn zeite, vnd merke io das dy hm künest mit dyn' hant an synē arm gelenke vnd das du dyn haupt hinten har'te helbist hm dy hant, vnd mit der and'n hant hm an syne brust weg stoꝛe, zo brichstu hm den arm, ader setczist hm dein fus vnder, zo vellet her gar sere ¶ Das ander geferte ist auch alzo, sunder daz du von vndē of slest dyne hant, zo windestu syne weg, zo kupt syne hant, vnder dyn arm, zo lestu yn vm lawfen, ader setczest hm eyn fus vnder, zo vellet her, Das selbe geverte magstu tū czu der and'n hant auch czwei, zo w'dē auch viere, das werden deñe nu achte ¶ Doch merke wē du yn hm greifest mit dem leibe, ab' vm den leip, vnd dyn haupt harte heldest an seyne brust, vnd wē her dir deñe an das thñe greifet mit eyn' hant, vnd mit der and'n an das haupt, zo stoꝛ yn weg, Dornoch magstu syne hende, mit eym pey vōrfetczē auch weg stoꝛē, So mag her dir dyn peyn auch weg stoꝛē mit sym fuße, vnd auch dich obñ mit synē hendē, das bricht dir deñe weder dyn ringen, vnd dyne sterke, ¶ Vor haꝛstu ir achte. (88<sup>b</sup>.) vnd aus itzlichē newn; Nu merke aber and' vire. vnd aus itzlichē gen irer newne als vor, wen her dich begreift an dyne brust vorne, zo drucke syne hende mit dynē von obñ neder an dy brust, als vor, der haꝛstu noch newne, daz ist nu das erste ¶ Daz ander. als vor, mit deñe elbogē von obñ neder, als vor. vm syne hende gewūñ, zo haꝛstu doraus <sup>2</sup>arber newne ¶ Das dritte. von vndē of. pey der brust gestoꝛē, zo haꝛstu aber newne ¶ Das vierde. vō vnden of mit dynē knochen, zo haꝛstu ir aber newne, Also haꝛstu ir zwelfe, vnd aus itzlichē newne ¶ Merke mit dem selbē stoffē ader stoffē, vnd mit den magstu chñē von dir brēgē, wo her dich an greifet, Wē her dich an greifet pey dem ermel, do vorne pey der hant, ader legē den ermeln an dem gelenke, ader mit eyn' hant an dy brust, ader wo her dich an greift, zo magstu yn mit dem selben slon vnd mit winden von dir brēgē, vnd dornoch magstu yn stoꝛē. wy du selber wilt, das her czu dir, mit nichte

<sup>1</sup>) Ausgefallen ist wohl: vnden.

<sup>2</sup>) Verbesserung: aber (d. i. abermals).

komē mag, noch mag dich recht mit nichte begreifen. oheral. an dem ganczē leibe, ¶ Eyn ander zulawfen merke, wē her zu dir nū spriget, vnd du ym eyn peñ. haſt vorſagt, zo mag her mit eym ſpronge dir entgen, mit eyn<sup>e</sup> hant gegriffē noch dem peñ. vnd mit ſyn<sup>e</sup> and<sup>e</sup>. hant an dy bruſt geſtoſſen. das du of das hewpt velleſt, Das iſt <sup>1</sup>do weder, wen her noch dem beyne greifet, zo czuße iſt hinderwert, vnd rucke yn noch dir. zo vellet her of das antlitz ¶ Merke das ander geſetcze, wen her kegē dir ſpringt, zo mag her dich vnder den armē vm greifē, vnd mit ſeym peñ. hin noch ſchreitē, wirſt dich of dē rucke gar harte, Das iſt dorweder, wen her dich zo vm greift, zo valle balde vnd ſnelle of dy ſeite dñ, das iſt die beſte <sup>2</sup>büße, czu dē ringē ¶ Merke das dritte geſetcze, wen her czu dir ſprigt ader ſchreit, zo mag her dich derwiſchen mit ſynē peidē vör dy pruſt dñ, vnd vellet neder vnd rückt dich of noch ym, vnd ſpringt dir mit ſyme fuze enkegē, vnd wirſt dich ober ſñ hewpt. (89<sup>a</sup>) das du verre enweghin ſchüſt, Das iſt do wider, wen her dich zo greift, ſnelle vnd gar balde valle of yn, vnd volge ym, zo mag her dir <sup>3</sup>nicht getun.<sup>4</sup>

---

<sup>1</sup>) do weder = das iſt der Bruch.    <sup>2</sup>) d. i. Bruch.    <sup>3</sup>) In alter Sprache fragte man: wer hat dir getan? (Lachmann's *Parcival* 118, 19 und Jo. Camerarii *Dialogvs de vita decento aetatem puerilem*. — Leipzig 1563 — S. 126.) Anſtatt des alterthümlichen „nicht“ unſeres Textes würden wir jetzt „nichts“ ſetzen. — <sup>4</sup>) Der Reſt des Blattes iſt leer; Bl. 90<sup>a</sup> findet ſich ein Mittel gegen übelriechenden Athem („wem der müß ſinkt u. ſ. f.“). In dem übrigen Theile der Handſchrift kommt vom Fechten und Ringen nichts mehr vor.



IV.

# R i n g ü b u n g e n

der Dresdner Fechthandschrift Nr. 241 aus dem 15. Jahrh.

.



(Bl. 66<sup>a</sup>) Sie heben sich an gutte ringen vnd ander gutt brich.<sup>1</sup>

### 1. Armringen.

(Bruch gegen den Untergriff des Gegners und gegen das Drücken desselben.)

Gib jm zü fassen also Daß du das kündest brechen so Wenn er dich nun gefasst hat, vnde<sup>1</sup> den armen an der statt, drückt er dich an in, dornach stät och sin syn Daß er dich will vff heben mitt den armen solt du nider schweben In vnder das <sup>1</sup> kny zefassen In sinē trucken ste wol mitt hassen Im das haupt über den ruck mitt bayden arm<sup>2</sup> du nitt zuck Also wirfest du den starcken man mitt diner schwachait vff die ban. [Vergl. S. 55.]

### 2. Armringen.

(Den Gegner auf eine Achsel nehmen und an die Wand stoßen.)

Ein ander stuch.

(66<sup>b</sup>) Wenn du dich mitt ainē wilt fassen, vnd nymst in mitt zorn vñ mitt hassen Wenn er dir tüt den <sup>1</sup> schwüch So <sup>2</sup> lauß den arm farn Schnell ruck in by den harñ darzū ruck heb vff <sup>3</sup> mitt bant Vff die achsel all zu handt mit sinē haupt lauff an die wand do, er ist den also <sup>4</sup> versto.

---

<sup>1</sup>) Man beachte, daß die nächsten sechs Uebungen in Reimen beschrieben sind.

1. <sup>1</sup>) Lies: kin. — <sup>2</sup>) Anstatt „du nitt“ (es kann auch gelesen werden — mitt) möchte ich verbessern: do mit.

2. <sup>1</sup>) den Schwung? <sup>2</sup>) mundartlich anstatt: laß. <sup>3</sup>) mitt bant; der Sinn ist: schnell und der Ausdruck hergenommen von dem „Anbinden“ der Waffen beim Fechten. <sup>4</sup>) in deiner Gewalt; verstehe alsdann, das Deine zu thun.

## 3. Armringen mit Zulauf.

(Die linke Hand „zwert“, die r. greift zwischen die Beine.)

Ein ander stück.

Zuo dem ersten mal mörck nun wenn du mitt ainē luffest zū vnd er och die beide arm zuet, mitt ganzē lyb vnd (67<sup>a</sup>) zuet So lauff an in mitt der linden sytten den linden arm lass schnell gleiten Die zwer vmb sinen halß zū hand die rechte zwischen sin bain bekant vnd stürck in über daß haupt darmitt wirt er bedaupt.

## 4. Ringen mit Zulauf.

(Rücken und unten die Beine fassen.)

Ein ander stück.

Wenn du zū lauffest mitt ainē glychen Siner stöck solt du nitt wychen In sollem lauff zū dem fassen er mag <sup>1</sup>er warlich nitt gebüßen vnd sach in vnden mitt den henden vnd stürck in vff die lenden doch <sup>2</sup>lüg daß es dir nitt geschiech.<sup>3</sup> [Vergl. S. 33.]

## 5. Ringen mit Zulauf.

(Den Gegner umkehren und ihn mit dem Kopfe an den Boden stoßen.)

Ein ander stück.

(67<sup>b</sup>) Mit sollem lauff gryff im sin rechte hand, mitt dinē linden <sup>1</sup>tück lauff thu im begant Durch sinen arm gar schnelle mitt behendē lauff mach dir ain gefelle Rym in by dem schenckel faste<sup>2</sup> doch sin hand halt veste vñ secz in vff daß hauptē sin nach allem willen din.

<sup>3</sup>Ich glockß nitt. [Vergl. S. 22.]

4. <sup>1</sup>) Lies: ir, der Stärke. Büßen (die büß, Ueb. 6) bedeutet hier: brechen (Bruch). S. auch S. 162. <sup>2</sup>) d. i. sieh! <sup>3</sup>) Es folgt ein abgekürztes Wort, das ich: notus (notandus) lesen möchte.

5. <sup>1</sup>) Ob nicht zu lesen ist: durchlauf (mit dem Kopfe) — bekannt? <sup>2</sup>) natür-  
lich mit deiner r. Hand. <sup>3</sup>) Zusatz des zweifelnden Schreibers, ob man auf diese  
Weise Einen umkehren und mit dem Kopf (ein- oder mehrmals) auf den Boden auf-  
stoßen könne. Vergl. das „an den kopf steln“ S. 158<sup>a</sup> der Basler Handschrift  
(Abschnitt VII unseres Buches).

## 6. Ringen mit Zulauf.

(Ellengriff l. an des Gegners l. Arm und Beinfassen mit der r. Hand. — Bruch dagegen.)

Ein ander stück.

Wenn du mitt ain<sup>1)</sup> laffest zů sinen linden arm sach du nür Gar schnell vß der ebichen hand mitt der rechten syn bain sy dir (68<sup>a</sup>) bekant vnd mitt dem selbē zucken müß er dir kören den rucken So magst du vß sin haupt ain gefell 'ober stoß in gar schnell kain besser büß ist do wider, dann er buck sich schnell nyder vñ schlyff durch den arm din So hat er gewöñen die büß din.

## 7. Armringen mit dem sog. Bauerngriff.

Ein ander stück.

Das erst ringen, Nym din vnder arm über sin obern arm, vor dem halß als ferr du magst vñnd den andern arm In knykelen daß gat zů von bayden sytten. Der bruch. Der arm der oben ist den wechsel vñ gryff (68<sup>b</sup>) im fornen an den halß mitt der anderē hand aber an daß bain.

## 8. Bauerngriff.

Item wann du zů dem ersten Ringē nicht komen kanst So wechsel die vnderen handt oben vnd die obern vnden Also daß die ain hand sy an dem halß vñ die andern an dem bain daß tryb von baiden sytten Der vil ringen gert vñnd haisset der 'bainbruch an dem arm.

## 9. Bauerngriff.

Ein stück.

Daß dritt ringen Welchen arm du vnden häst den schlach über sin arm vñ gryff mitt der anderen hand der zů hilff vnd (69<sup>a</sup>) versetz den fuß der selben sytten von sinē bain wol hin dan vñ wirff in für dich vß daß antliß das get vß bayden sytten zů. [Vergl. die Fig. 32 u. 103, und S. 147, 26.]

Item schluß die vndersten hand in die obrosten vñ zeuch in by dem halß nider vnd tritt in mitt den füßen hinder dich Daß sind die dreuy

6. <sup>1)</sup> aber —?

8. <sup>1)</sup> Bein = Knochē, also: Bruch des Armitnochens.

ringen die mag man trieben och. zů lauffents vff baiden sytten vnnnd och die brüch die da wider syhenn.

#### 10. Armringen mit ganzem Griff.

Ain ander stuck.

Ob ain man baide arm vnde<sup>e</sup> griffen hätt vnd wolt dich weg tragen oder werffen. mit stöck. (69<sup>b</sup>) Der Bruch. Fall im mitt baide<sup>e</sup> armen an sin kel vñ truck in.

Ain ander bruch.

Wennb im den kopff vmb <sup>1</sup>baiden henden die ain hand an daß kün die ander hinden an dz haupt. <sup>2</sup>Bruch. Baide daumen vnden an die kell vn die andern finge<sup>e</sup> an die ogen — — Bruch. Druck in mitt den daumen an den schlauff. [Vergl. die S. S. 129, 55, 52, 71 und S. 146, 21 u. 22 so wie S. 153, 45 f.]

#### 11. Ringen mit Zulauf.

(Stoß an den Hals und Fassen beider Waden.)

Ain ander stuck.

Wilt du mitt ainē ringen zů lauffen So schluß bayd arm über din brust vñ stos in für den halß Da mitt buck dich vñ griff in by <sup>1</sup>dem bain vnder (70<sup>a</sup>) den waden mit baide<sup>e</sup> hendē vñ wurff in über dich. [Vergl. Fig 29.]

#### 12. Rücklingsgefaßtsein.

Ob dich <sup>1</sup>hinder <sup>2</sup>In begriffst in der mitt So nym fines fingers war, des zaigers an der ehrosten hand vnnnd wend dich vmb vñ volg hinder den man Damitt tryh ain ringē darnach din bestes ist, also thū oben vmb och mitt dem finge<sup>e</sup> daß haijet ain <sup>3</sup>lem bruch. Den annndern bruch Wend dich ein wendig vmb vñ tritt mitt baiden füßen nahent sinē füßen vff welche sytten du wilt vñ begriffe im daß nechste bain ober dem kny (70<sup>b</sup>) mitt baiden henden Last er dich mitt so wirff in vff dz haupt.

10. <sup>1</sup>) Ergänze: mit. <sup>2</sup>) Dieses Kopfdrehen heißt bei dem Fechten zu Noß humoristisch: „das Sonnenzeigen“, als ob man den also Bes- und Mißhandelten wollte in die Sonne blicken lassen! — Zu B. kommt dieser Griff auch bei dem „Fußringen“ (dem R. zu Fuß) vor.

11. <sup>1</sup>) Lies: den bainen.

12. <sup>1</sup>) Ergänze: einer. <sup>2</sup>) Lies: dich. <sup>3</sup>) Bruch mittelst Lähmung.

Den drittē bruch. Griff hinder dich ainē zwischen die hānden  
vñ truch in do mitt. [Vergl. S. 68 und 67.]

### 13. Ringen mit Zulauf.

(Mit beiden Hānden 2 nahe Finger einer Hand des Gegners fassen  
und diese von einander zerren.)

Ain ander stuch.

Begriff ainē man mitt baide henden In <sup>1</sup> jeglich hand zwen finge  
di by ain andē steen vñ zuch die finge von ain ander Daß ist zū  
loffents Stos in mitt der anderen hand vnde den halß vnd domitt ring.

### 14. Das 1. Unterhalten.

<sup>1</sup> Daß erst vnde halten.

Griff in dem ringen mitt dinē rechten hand an sinē rechten (71<sup>a</sup>) arm  
hinde sine rechten hand vñ gryff mitt dinē linken hand an sinen eln-  
bogen, vñnd leg sin arm In din arm vñ tritt hinder In vñ halt in fōst  
<sup>2</sup> Haust du in nicht gefōlt So begriff im sin rechten fuß vnder den waden  
mitt diner gerechten hand vnd wirff in vff die nasen vñ halt in mitt  
baiden henden oder mitt ainē wie du wilt, oder magst och zū der ande-  
ren hand thūn Sonder wechsel din hand an sinen arm.

### 15. Das 2. Unterhalten.

Das ander vnderhalten.

Wirffest du ain vff den ruck so fall im mitt dem linken kny (71<sup>b</sup>)  
vff den rechten arm mitten in dem glencke vñ fall im mitt dem linken  
arm In sin halß vnd druck in hart vñnd begriff im sin lincke hand mitt  
dinē rechten vñ bring im sin lincke in din rechte hand vñ faß in den  
mitt dinē linken hand so magstu im thon mitt de rechten waß du  
wilt Daß magst du och thon zū der linken sytten.

13. <sup>1</sup>) jeglicher Hand, d. h. entweder der rechten oder der linken.

14. <sup>1</sup>) Genaueres über das Festhalten und das Aufstehen des niedergeworfenen  
Gegners wird (aus Lion oder Lilwen Harnischfechten) meine Veröffentlichung der  
handschriftlichen Fechtbücher darbieten.

15. <sup>1</sup>) Hast Du ihn nicht gefālt (fallen gemacht).

## 16. Das 3. Unterhalten.

Das dritt vnde halten.

Item so du ain magst werffen vff den ruck in dem selben begryff im beide bain vnder <sup>1</sup>dem kny mit beiden (72<sup>a</sup>) henden vñ heb im die bain vff so du Höchst kanst vñ fall mitt beiden knyen zwischen sine bain vff sin hoden vnd <sup>2</sup>büg daß du mitt ainer hand sine bayde bayn gehaltē magst So <sup>3</sup>erwerst du mitt der anderen Hand nach dine willen.

## 17. Das 1. Aufstehen.

Daß erst vff ston.

Wilt du daß erst vff ston brechen in dem ringen so fall selbert nider mitt guttem willen vñ heb die kny vff so du höchst magst vñ halt in by dem ruck züch den man hart nach dir vff die kny darnach streck (72<sup>b</sup>) ain kny welches du wilt so <sup>1</sup>glet er ab So folg im nach mitt beiden henden vñ füßen vñ halt in vnder dir mitt ain vnde halten als du wol waist.

## 18. Das 2. Aufstehen.

Das ander vff ston.

Item <sup>1</sup>bewyß dem man ain obern griff damit so buck daß haupt im vnde die brust, vnd züch in nach dir, vñ fall nider vff den ruck, vnd beug dine kny so du höchst magst, vñ gryff im <sup>2</sup>die griff zwischen den bain mitt welcher hand du magst vñd wurff in über dich, vnd <sup>3</sup>biß schnell vff in vñ thū ain vnderhalten welches dir <sup>4</sup>eben ist ober werdē mag.

## 19. Das 3. Aufstehen.

Das dritt vff ston.

(73<sup>a</sup>) Ob dich ain man gar vnder im hält So nym war <sup>1</sup>weche hand er oben hat, die selben griff nach der sytten an dem arm daß haistt ain bainbruch Vñd gat in vil ringū In dem griff <sup>2</sup>vol mitt henden vñ mitt

16. <sup>1</sup>) Aus den Fächthandschriften ist zu verbessern: den knien —. <sup>2</sup>) lueg (b. i. sieh) —? <sup>3</sup>) erbeitest (arbeitsst) —? Die Fächthandschriften lesen: vnd arbeit mit der a. h. (die den Dolch führt!)

17. <sup>1</sup>) gleitet.

18. <sup>1</sup>) b. i. zeige. <sup>2</sup>) Ob „die griff“ eine Nachlässigkeit des Schreibers ist? <sup>3</sup>) sei schnell. <sup>4</sup>) passend.

19. Lies: welche. <sup>2</sup>) Lies: wol (wohl).



bainen, vñ mitt ganzē lyb, byß du den man vnder dich bringst So thū der vnderhalben ains alß vor geschriben stat.

## 20. Der 1. Mordstoß.

Von mort stoßen Der erst.

Grehff den man an mitt der linken hand ober der gürtel wo du wilt do mitt stoß in mitt diner gerechten hand zū geschlossen (73<sup>b</sup>) mitt <sup>1</sup>kröffen an sin hercz do mitt greyff ain ringen So es dir <sup>2</sup>beste werden mag vñnd folg dem ringen mitt brüchen vñd wide'brüchen die selben brüch vñ wider brüch thū in allen ringē zū roßß, zu füßen, gewapnet oder <sup>3</sup>bloß, zū lauffens, ligend oder vffstendig.

## 21. Der 2. Mordstoß.

Der ander mort stoßß.

Gryff den man an mitt der linken hand ob der gürtel vñ stoß im mitt ainē kny mitt welchem du wilt von vnden vff an sin hoden vñd do mitt ain starck ringē.

Item in allen ringen die du tūst (74<sup>a</sup>) so nym war vnderhalten <sup>1</sup>ober gepürt vñ och vff ston darnach nym war ob es dir nott tūt mort stöß vñ bain brüch.

## 22. Der 3. Mordstoß.

Der dritt mort stoß.

Greuff den man an mitt der linken hand ob der gürtel vñ schlach in mitt <sup>1</sup>gerechten hand zū geschlossen an den <sup>2</sup>schlauff So du hertest magst vñ do mitt ain starck ringen vff din bestes zc.

## 23. Der 1. Bruch des Arm=Knochens.

Von bain brüchen Der erst bain bruch.

Das ist das gemain ringen an armen daß do haist ain bain bruch das trhyb mitt kröffen vñd begryffest du im den gerechten arm (74<sup>b</sup>) so tritt in mitt dem rechtē füß hinder sich vñ ver seez im mit dem linken füß für sin bain vñ stoß in für sich über die huff damitt volg.

20. <sup>1</sup>) Dies; kröften. <sup>2</sup>) am besten — ? <sup>3</sup>) d. i. ohne Rüstung.

21. <sup>1</sup>) ob es — ?

22. <sup>1</sup>) „der“ ist wohl ausgefallen. — „gerecht“ ist eine alte Neben Form zu „redt“.  
<sup>2</sup>) Schlas.

## 24. Der 2. Armbruch.

Ain ander bainbruch.

Mit welcher hand ain man dich an griff, der hand nym war vnd begryff den arm mitt beyden hende hinde sine hand vñ wend vmb din ruck für sein bauch an dem vmbwenden so heb sin arm vff din nächste achsel vñ druck do mitt nider So brichst du im do mitt den arm Ob dir der bruch 'volgt wend dich vmb vñ ring.

## 25. Der 3. Armbruch.

Der dritt bain bruch.

(75<sup>a</sup>) Wie dir aine die hand zahgt vnd will dich gryffen mitt 'schlengem oder mitt stossen ode mitt ringen Der hand nym war vñ begryff sy vñ vnde vff mitt der linden hand vñ gryff mitt der rechten hand durch sin vñschen an dem selbe arm by der linden hand zu lauff vñ versetz din rechte fuß hinde sin rechts bain vñ truck in hinder sich über die lende do mitt thu ain griff vñ halt in föst.

## 26. Der 4. Armbruch.

Der vierd bain bruch.

(75<sup>b</sup>) Mitt wölcher hand dich ainer angriff der selben hand nym war vnd begryff im die hand als du tust in den andern bain brüchen vñ wisch im mitt dem haupt vñ lyb, durch den selben arm vñ truck im dann syn arm hart vñ ruck im denn sin nechsten fuß so fölt er.

## 27. Brüche des Beines. 1. Bruch.

In dem bain sind zwen brich Der erst

Begryff im sin bain mitt baiden henden an, mitt de ainen hand ober dem anckel, mitt der andern an dz kny, dz güt dar als der erst bainbruch.

## 28. 2. Bruch.

Der ande bruch.

(76<sup>a</sup>) Begryff Im ain bain ober dem anckel mitt baiden hende vñ ruck im dz über die achsel so brüchst du im dz bain.

24. <sup>1)</sup> gelingt.

25. <sup>1)</sup> Schlagen (?).

## 29. Ein Mordstoß.

Ein mort stoß.

Stoß in mitt beiden 'feñnstien zū geschloffen So du hartest magst an den halß darnach ring.

## 30. Dasselbe.

Ein mort stoß.

Zū Im bayde daumen in bayde bachen vñ die andern finge oben an daß haupt vñ stoß in 'mitt de' rechtē hand mitt ganczer macht.

## 31. Dasselbe.

Ein mort stoß.

(76<sup>b</sup>) Stos in mitt der rechten hand an den nabel so du hertest magst.

## 32. Ein fog. Hüftringen.

Item Nym din linken arm vñ gryff im vff sin rechten arm vff die mauß vñ mitt dinem rechten 'hand fall im vmb syn lincke sytten vnd halt in söst hinden by der Suppen ode' hosen vñ wirff im dē dinen arß in sin schoß Also dz din recht bain vor sinem rechtē stee vñ in dem selbigē wirff in über die huff.

## 33. Bruch.

Ein bruch.

Item wann dich ainer über die (77<sup>a</sup>) huff will werfen So du hinder im stätst So nym din linken arm vñ schlach in vmb syn halß vñ druck in hinder sich gegen dine' linken sytten So wirffest du in.

## 34. Widerbruch g. einen beabsichtigten Bruch von 32.

Item wann aine' hinder dich stät vñ will dir dz erst stuch brechen So buck dich hinder sich 'sam du hinder sich wöllest fallen Begriff im

29. <sup>1)</sup> Lies: feusten; an den Rand ist jedoch verbessernd gesetzt: hendē (also: mit beiden (zu-) geschloffenen Händen, d. i. mit den Fäusten).

30. <sup>1)</sup> später.

32. <sup>1)</sup> Das Textwort „arm“ ist durchstrichen.

34. <sup>1)</sup> d. i. gleichsam als ob du.

mitt de<sup>s</sup> linden hand sin linc bain vñ ruck<sup>s</sup> im überfich so wirf du In.

Item fall im mitt dine<sup>s</sup> linden hand vff sin rechten vff die mar vñ fall im och mitt dine<sup>s</sup> rechten arm vmb syn (77<sup>b</sup>) linden sytten 1 secz im din recht bain in wendig wol hin an zū sinē rechten ba<sup>n</sup> vnd in dem selbigen dree dich vmb gegē diner rechte<sup>n</sup> sytten vnd b gryff Im mitt diner linden hand sin recht bain oben by dem an baden so wirffest du in.<sup>2</sup>

(Bl. 84<sup>a</sup>) **1 Sie heben sich an die zulauffenden ringen.**

Daß erst zū lauffend ringen

<sup>2</sup>Item So fass dinen rechten arm vnd syn linden vñ lauß de linden farn vñ schlaß dine<sup>s</sup> rechten arm vmb sinē linden vñ wirff i über den kopff

Daß ande<sup>s</sup> anlauffend ringen

Item wann er dich hatt gefast vnde<sup>s</sup> bald arm So schlaß im di rechten arm vnder sin linden vñ secz im die hand an sin (84<sup>b</sup>) bru vnd dann schweng in von dir

Daß dritt anlauffent Ringen

Item schlag im den linden arm vmb sin halß vñ nym in by dei linden bain vff vnd ruck in vff die recht sytten

Daß vierd anlauffent Ringen

Item nym sin rechte hand mitt diner linden vñ durchlauff im jñ arm vñ nym In mitt der rechten hand by sinem rechten bain vñ wirf in über dich. [Vergl. S. 110].

<sup>2</sup>) Der Rest der Seite ist leer. Blatt 78<sup>a</sup> folgt unter der Ueberschrift: „Sie heben sich an andere gütte ringen vñ brück“ das 28. Übungsstück des Ott'schen Ringens „Ein pruch wider schreidenn.“

<sup>1</sup>) Dieser Abschnitt folgt in der Dresdner Handschrift C. 241 unmittelbar an das letzte Stück des Ott'schen Ringens.

<sup>2</sup>) Der Text ist nicht in Ordnung. Ob das nächste Stück zur Verbesserung bei tragen kann?

### Daß fünfft anlauffent Ringen

Item nym in by finer rechtē hand mitt dinē baiden henden vnd durchlauff im sin arm vnnb wirff in überdich

### Das .vj. anlauffent Ringen

(85<sup>a</sup>) Item wann du zū im lauffst so ruck dich, vñ nym in by ainē bain vñ zuck im dz reblich vff vñ schlag im mitt dinē denken so fölt er

### Das .vij. anlauffent Ringen

Wann du zū im lauffest So begryff im sine baid arm vñ stoß in mitt dem häupt an die brust So fölt er an den rucken

### Das .viij. zūlauffent Ringen

Item wann er dich hartēlich fast by den achßen So schlach im din hand vnden vff vnd truck im die arm en zway vñ sach mer an zu ringen mitt wölschem stuch du wilt [Vergl. Fig. 52.]

### Das .viij. zūlauffent Ringē

(85<sup>b</sup>) Ist daß du In mitt baiden hende fassst von vnden vff vñ setz die baid elnbogen in sin baid arm vnd stoß in mitt dinē haupt an die brust vñ begryff in mitt baiden bainen

### Das .x. zūlauffent Ringen

Item daß du in by baide henden nympt vñ wirff in vff den rucken

### Das .xi. zūlauffent Ringē

Item brieffe am lauffen wa du zū im lauffest So nym sinen rechten arm mitt din baiden henden vñ durchlauff im den vnd brich im den en zway [Vergl. Fig. 22.]

### Das .xij. zūlauffent Ringen

(86<sup>a</sup>) Item wen du in anlauffest vñ an die brust gefasst vnd er dich och also, so schlag im den arm ab vñ stos in mitt dinē linken hand hinde sinen linken arm Begryff in by ainē bain mitt der rechten hand vñ ober würff in

Daß .xiiij. zůlauffent Ringen

Item wan er dich fass̃t by dem arm vnd du in och also, so laß den rechten arm gen, vñ begriff in by sinē linden arm zwischen siner bain vñ heb in vff die achsel vñ wirff in wie du wilt

Ain bruch in dem Ringen

(86<sup>b</sup>) Item ain bruch wann er dich vnde<sup>c</sup> die achsel begriff̃t So stoß von dir den arm mitt der rechten hand vñ fall in dann mer an zů ringen<sup>1</sup>

---

<sup>1</sup>) Der Rest der Seite ist leer; erst Bl. 89<sup>a</sup> folgt: „Johannsen Pichtennawers vechten Im harnasch zů kampff.“ —

---

V.

**Fechten ohne alle Waffen**  
und  
**Ringen;**

Münchener Handschrift Nr. 558 a. d. 15. Jahrh.





(Bl. 133<sup>b</sup>) Itm Nū han ich dich gele't wechtē mit dē spies vñ mit dē schwe't zu roß vñ fuß vñ mit dē spies vñ mit schwe't wide'. j. helba'tū vñ mit Dē basle' vñ tegū vñ mit Dē kurtze messe' Nu wil ich dich leren wechtē an elli waffen Dz du am einen basler nimpst vñ ainē tegū vñ ku'czi messer vn in Dar zū an sinē ruggū wirfest.

<sup>1</sup>Itm lost dich aine' an mit ainē basler ode' mit ainē ku'czen messer ode' mit ain tegē vñ hast du <sup>2</sup>nienage wer so wart weñ er dich well stechū ode' schlahē so wechsell vñ tritt mit dē fordrē fuß bizit in dē <sup>3</sup>wechsell vñ schlach im dinē <sup>4</sup>lēgē arm vñ sinē arm Da er Dz messer in <sup>5</sup>haut vñ tritt vñ vñ nim im dz messe' vñ wirf in vñ<sup>6</sup> Din bain vñ Dz ist so du din lēggn fuß vor hast Dbe' hast Die lēggn sitū vor vñ wil er dich stechū so tritt bizit vñ vñ schlach im behēnd Din rechtn hand hind' sin messe' vñ begrif im sinē arm vñ secz im (Bl. 134<sup>a</sup>) Din lēggn elbogū an sinē <sup>7</sup>kropf vn wirf in mit <sup>8</sup>lēcē arm vñ<sup>9</sup> din bain.

<sup>9</sup>Itm Dbe' nach Dē lēggn arm lang vñ schlach im sinē arm vñ las din hand vñ sin arm gon so nimpst im dz messer vñ tritt da mit zū vñ wirf in vñ<sup>10</sup> Din bain.

<sup>11</sup>Itm Dbe' wart weñ er in sin messer grif vñ welli zucken so tritt im behēnd zū vñ ergrif im die hend vñ secz im din fuß zū vñ stos in da' vñ<sup>12</sup> Dbe' ergrif im Die hand mit <sup>13</sup>er zuffē wil vñ <sup>14</sup>wüsch im mit Dinē elbogū an sin kropf vñ tritt hindē in vñ wirf in vñ<sup>15</sup> din bain.

Itm weñ aine' zuffet als bald er vñ gat so begrif im mit dinē lēggn hand sinē arm vñ <sup>16</sup>laus din hand vñ sinē arm gan vñ nim im

<sup>1</sup>) Am linken Rande steht rothgeschrieben: wechsell. <sup>2</sup>) gar keine Waffe. <sup>3</sup>) in den Wechsel treten, d. h. schräg nach außen; die Späteren sagen: Triangel. <sup>4</sup>) linken. <sup>5</sup>) Mundartlich anstatt: hat. <sup>6</sup>) Hals (vergl. Dross). <sup>7</sup>) lēc = links. <sup>8</sup>) Am Rande: by messer nemen. — In der Handschrift folgen übrigens die einzelnen Stücke in den Zeilen unmittelbar, d. h. ohne Absatz auf einander. <sup>9</sup>) Am Rande untereinander: zucken. vñ seczen. <sup>10</sup>) füge hinzu: der. <sup>11</sup>) wüsch, komme ihm. <sup>12</sup>) laß.

dʒ mēsse<sup>e</sup> vñ tritt zû vñ wirf ju mit dinē rechtn<sup>e</sup> hand vbe<sup>e</sup> din bgin.  
für ſtechn̄.

Stm wil aine<sup>e</sup> dich ſtechn̄ ſo ergrif ju mit de<sup>e</sup> lēggen hand ſinē  
arm vnd heb ju vñ tritt zû vñ wirf ju vbe<sup>e</sup> din bain Dde<sup>e</sup> tritt zû  
mit dē rechtn<sup>e</sup> fuß vñ fall jm mit de<sup>e</sup> rechtn<sup>e</sup> hand ju ſinē arm Da er  
dʒ meſſer ju hant zc. Dʒ meſſer nemmen Dde<sup>e</sup> vall jm ju ſinē arm  
mit de<sup>e</sup> rechtn<sup>e</sup> hand vñ ergrif jm <sup>1</sup>dʒ meſſer heſti hinnē ju die leggn̄  
hand vñ nim jm dʒ mēsse<sup>e</sup> <sup>2</sup>Stm iſt aine<sup>e</sup> lēgg ſo tritt mit dē hindrē fuß  
ab vñ ergrif jm dʒ meſſer.

Stm Nu han ich dich gele<sup>t</sup> vechtn̄ mit Dē ſchwe<sup>t</sup> vñ mit dē ſpies  
ze roß vñ ze fuß vn mit dem (Bl. 134<sup>b</sup>) baſler vñ mit tegn̄ vñ mit  
ku<sup>c</sup>zn̄ meſſer<sup>e</sup> vnd an alle gewer Nu wil ich leren hoſlich vñ wadnlich  
ringn̄ mit dem zû lof vñ on zû lof wie Du <sup>3</sup>ſin gerift vñ wie dich  
aine<sup>e</sup> an grift dʒ du ju wirfft er vall dich hinē vbe<sup>e</sup> fornē an vñ dʒ du  
<sup>4</sup>ij aiſmalf nide<sup>e</sup> wirfft.

<sup>5</sup>Stm <sup>6</sup>wit du mit dē zû lof ringn̄ ſo ſtell dich allweg vñ ain ſitn̄  
vñ tritt behn̄d zû vñ wart das du mit dinē ellbogū an ſin kropf wüſchift  
vñ jm ſinē arm begrifiſt ju din hand vñ tritt behn̄dlich hinde<sup>e</sup> ju vñ  
wirf ju hinde<sup>e</sup> vbe<sup>e</sup> din ſchēckel vñ alſo tû och vñ betn̄ ſitn̄.

<sup>7</sup>Dde<sup>e</sup> tritt zû vñ wüſch im mit dinē arm vnde<sup>e</sup> ſinē arm vñ ergrif  
jm dē arm vñ ſecz jm din ellbogū an ſin kropf vñ tritt hinde<sup>e</sup> ju alſ vñ  
vñ er wüſch jm ſini bain ju die ande<sup>e</sup> hand vñ heb ju vñ wirf ju  
wo [<sup>8</sup>wo] du hin <sup>9</sup>wit.

Stm loſt dich aine<sup>e</sup> obnē an vnd wil dich an ruggn̄ weſſen ſo ergrif  
jm ſinē arm mit dem er dir vnde<sup>e</sup> dʒ kin well ju din hand vnd ergrif  
im dē ſchēckel ju die andrē hand vn tritt alweg hinde<sup>e</sup> ju ſo wirfft du  
ju vñ wart alweg mit wellen arm er dir vnde<sup>e</sup> din kin welli dʒ du jm  
dē ſelbn̄ arm ju din hand ergrifiſt vñ dn̄ ſchēckel ju die andrē hand ſo  
kan er dich nit nid<sup>e</sup> bringn̄ vñ wirf ju zc.

<sup>10</sup>Stm löſt er dich obnē an vñ wil dich weſſen ſo er grif jm dē  
arm mit dē er dir vnde<sup>e</sup> (Bl. 135<sup>a</sup>) din kin welli jm din hand vñ grif

<sup>1</sup>) Das Meſſer-Geſt, ſonſt Gehilz [Holzgriff] genannt. <sup>2</sup>) Am rechten Rande des  
Blattes ſteht, unvollſtändig, weil beim Einbinden der Handſchrift abgeſchnitten: iſt  
aine<sup>e</sup> 1e —; gemeint iſt: iſt Einer links (ein Linker, Linkſer). <sup>3</sup>) deſſen begehrſt.

<sup>4</sup>) Zweie zu gleicher Zeit. <sup>5</sup>) Am linken Rande: zû lof (b. i. Zulauf). <sup>6</sup>) am  
Rande: iſt lof. <sup>7</sup>) Das eine wo ſteht an einem Zeilenschluffe, das andre wo am An-  
fange der nächſten Zeile. <sup>8</sup>) willſt. <sup>9</sup>) Links am Rande: loſt er dich obnē an.

jm mit andrē hand da hinen ju die waichi vñ tritt mit ain füß hinde<sup>c</sup> jn vñ stos jn mit de<sup>c</sup> hand da du sin arm jn hast vō dir so veltst jn an ruggā.

<sup>1</sup> Itm Ode<sup>c</sup> ergrif jm dē arm da fornē bi de<sup>c</sup> hand vñ wind jm dē arm vast vnde<sup>c</sup> sich vñ grif jm mit de<sup>c</sup> andrē hand vf bi schulterē vñ tritt zū vñ stos jn vast vō dir also tū zu beden sitn.

<sup>1</sup> Itm Ode<sup>c</sup> ergrif jm dē arm bi de<sup>c</sup> hand vñ mit de<sup>c</sup> andrē hand bi dē elbogā vñ wind im d<sup>c</sup> arm vñ tritt zū ab vñ zuch für dich vf well sitn du wilt.

<sup>1</sup> Itm Ode<sup>c</sup> ergrif jn als vo<sup>c</sup> vñ tritt zū vñ stos jn vō dir vff well sitn du wilt vñ wart dz du Im den arm vast vñ windist.

Wenn dich aine<sup>c</sup> bi <sup>2</sup>dē nüsche<sup>c</sup> e<sup>c</sup>grif.

Itm valt dich aine<sup>c</sup> an da so<sup>c</sup>ne vñ ergrift dich bi dem nüsche<sup>c</sup> mit bedn<sup>c</sup> henden so e<sup>c</sup>grif jn bi dē elbogā vñ wind jm die arm vast <sup>3</sup>vbe<sup>c</sup> an andrē vñ stos jn vō dir.

<sup>1</sup> Ode<sup>c</sup> stell jm din arm vnde<sup>c</sup> sinē arm hinde<sup>c</sup> dē elbogā vñ tritt zū vñ stos jn von dir.

Wenn du ain arm vnde<sup>c</sup> hast vñ ain obnē.

Itm wenn du ain arm vnde<sup>c</sup> hast vñ dē andren obnē so las den vndrē arm Obnē vñ sin gan vñ wind jm sin arm vast vñ mit din arm also tū zū bedn<sup>c</sup> sitē.

<sup>4</sup> Itm wellē arm dir vndūt sit so tritt vñ och mit de<sup>c</sup> selbn<sup>c</sup> sitn vñ wend dich vf ain wechse<sup>c</sup>l vñ laß dē arm vnden vñ hin gan jm vnde<sup>c</sup> sin fin vñ tritt hinde<sup>c</sup> jn vñ wirf jn also tū zū bedn<sup>c</sup> sitn.

<sup>5</sup> Itm haut er bed arm vnde<sup>c</sup> so vm schlach (Vl. 135<sup>b</sup>) Im bed arm mit dinē armē vñ buß dich hinen wit vō hin vñ zuch din arm vast <sup>6</sup>gemē vñ wirf jn vbrē füß.

<sup>7</sup> Ode<sup>c</sup> e<sup>c</sup>grif jn vndern oren <sup>8</sup> dē spalt mit zwain fingrē vñ mit den tum<sup>c</sup> vnde<sup>c</sup> dz fin vñ trüß jn vñ tritt hinde<sup>c</sup> jn vñ stos jn vbe<sup>c</sup> din bain.

<sup>9</sup> Itm hand jr bed anandrē bi dē armē so wart dz du alweg j arm innē zū habist vñ den nandrē vñen zū vñ schlach alweg dē vñen arm

<sup>1</sup>) Am Rande, wie alle Randbemerkungen roth, das lateinische: aliud (ein Andres).

<sup>2</sup>) Das alte: die nüsche<sup>c</sup> bedeutet Spange, Schnalle; hier vielleicht Goller? S. Fig. 57 und S. 131. <sup>3</sup>) über einander. <sup>4</sup>) Am Rande: wechse<sup>c</sup>l. — „sit“: liegt.

<sup>5</sup>) Rechts am Rande, abgeschnitten: hast bed a - | vnden. <sup>6</sup>) zusammen. <sup>7</sup>) Links am Rande: aliud. <sup>8</sup>) in. <sup>9</sup>) Am Rande links: Do bidn<sup>c</sup> armē (?).

jnnē zū vū dē jinē vū truch jn zū dir vū stos jn mit dē andrē arm vō dir.

<sup>1</sup>Oder grif mit dē vfrē arm her vbe<sup>e</sup> vū ergrif jm den arm bi dē hand vū grif jm mit dē andrē hand vff die schultrē ob<sup>e</sup> an die elbogū vū wind jm den arm vast vnde<sup>e</sup> sich vū stos jn vō dir.

<sup>2</sup>Itm hat <sup>3</sup>ietwedrer j arm vndū vū j obnē so wa<sup>t</sup> weñ er dich schwenkt dz du jn vf sin schwāch schwenkist so valt er vbe<sup>e</sup> din schenkel.

<sup>4</sup>Itm walt (!) dich aine<sup>e</sup> hinnen an vū vū schlat dich mit den armē so e<sup>e</sup>grif jm bed arm bi dē hendū vū went dich vf ain wechsel vū e<sup>e</sup>grif jm bed schenkel jn din hend vū luff jn vf vū wirf jn ode<sup>e</sup> tragū jn wo du hin wilt.

<sup>5</sup>Ode<sup>e</sup> e<sup>e</sup>grif jn bed schenkel jn ain hand vū luff jn vf vū wirf jn von dir.

Oder <sup>6</sup>grittet er als wit dz du nit hinde<sup>e</sup> in <sup>7</sup>macht komē so <sup>8</sup>krüm j schenkel zwischē sinē bainē vm hin an sinē fuß vū senck dich vast hinē nide<sup>e</sup> vū e<sup>e</sup>grif jm dz bain jn din hend vū luff jn vf so valt er an ruggn.

Wilt ij nide<sup>e</sup> werfen.

(Bl. 36<sup>a</sup>) Itm wilt du ij ains mals nide<sup>e</sup> wēffē die dich <sup>9</sup>lonb vassen so grif ietwedrem hinde<sup>e</sup> zwischend den bainē <sup>10</sup>dur<sup>e</sup> hin mit aine<sup>e</sup> hand vū e<sup>e</sup>grif ieflichē .j. hand vnd luff sij dē vast vf so vallent sij bed an die köpf <sup>11</sup>Itm wilt dz dich kaine<sup>e</sup> werf so tritt vf ain wechsel.

Itm wit j <sup>12</sup>han mit aine<sup>e</sup> hand dz er ni . . .

vf mag kon . . .

Itm wit du j mit aine<sup>e</sup> hand han dz er nit vnde<sup>e</sup> dir vf mag kon lit er <sup>13</sup>ā dem buch so secz <sup>14</sup>entwerif vf jn vū sicz jm vf dz hercz vū e<sup>e</sup>grif jn mit dē lēgū hand vnd<sup>e</sup> dz fin vn las din arm vbe<sup>e</sup> sin nasen vshingan vū luff jm dē kopf vast vf vū <sup>15</sup>heb jn vast dz er nit <sup>16</sup>wend<sup>e</sup> zc.

Itm lit er andē ruggū so sicz jm vf dē rechtū arm vū leg jn die lēggen elnbogū vnde<sup>e</sup> das kfin vū e<sup>e</sup>grif jm den arm jn din hand vnd heb jn vast zc. <sup>17</sup>Dz ist vf also.<sup>18</sup>

<sup>1</sup>) Am Rande: aliud. <sup>2</sup>) Rechts am Rande: hast du j arm vnden andre oben. <sup>3</sup>) Jeder von beiden. <sup>4</sup>) Links, abgeschnitten: so dich aine<sup>e</sup>! — nū vūschlāt. <sup>5</sup>) aliud. <sup>6</sup>) grāt scht er! <sup>7</sup>) magst d. i. kannst. <sup>8</sup>) biege. <sup>9</sup>) lassen. <sup>10</sup>) durch. <sup>11</sup>) Rechts am Rande: wilt jms w — [weren?]. <sup>12</sup>) halten. <sup>13</sup>) an dem Bauch. <sup>14</sup>) quer. <sup>15</sup>) heben bedeutet auch in unserer Mundart noch halten. <sup>16</sup>) wanke, sich bewegen kann. <sup>17</sup>) Hiermit ist das Ringen aus. <sup>18</sup>) Es geht alsbald von derselben Hand weiter: „Wie du den hirczē [Hirsch] jn dē faist suchē solt.“ Bl. 141<sup>v</sup> steht: Die p<sup>9</sup> festū nti<sup>9</sup> marie v<sup>9</sup>g. p<sup>9</sup> ma<sup>9</sup> hugonis. Dieti Witten Wille<sup>9</sup> d. i. die post festum nativitatis Mariae virginis per manus u. f. f.

VI.

# R i n g e n

aus einer in meinem Besitze befindlichen Handschrift  
des 16. Jahrhunderts.



(Bl. 93<sup>a</sup>) Ein kburger Vnderricht vnd Einleybung  
wie fortheyl Im ringen zu geprauchten sey zc.

Wiltu in Ritterschafft geschickht werden  
So muestu vor allen dingen ringen lernē,  
Wenn Ich sag dir fürwar,  
Das Ringen ist ein vrsprung gar,  
Aller Ritterlicher spill,  
Der auß der massen sein vill,  
Vnd wo du bist ehnes geschickhten leybs,  
Wann du nicht khaust phortahl darauß treyben  
¹Für wo<sup>c</sup> ist dir In der Jugent  
Die stercke, die mā Rent die gulden khunst,  
So du nicht kauft helffen mere  
Wilt gehbten phortahl dere zc.  
Am ersten sich an fechterey

- (93<sup>b</sup>) Die wyl haben Ringē darpey  
Wenn Im schwert, tolich, puchlier,  
Stang, helleparttn, vnd lang spies,  
Auch fechten Im messer, ²ane ringen  
Thuet manichem fast misslingen  
Auch magstu nit werffen mit sterckh  
Die ³stang ob<sup>c</sup> staynes hertt,  
Du wirst auch palb In allem khampf  
Getempfft so du nicht ringen khaust  
Demnach hab Ich furgennūē mir

---

¹) Ob zu verbessern ist: für was (wofür)? ²) ohne. ³) Stangenwerfen  
(= schießen) und Steinhöfen.

Diesen <sup>1</sup>auszug zu schencken dir  
<sup>2</sup>Wann zu beschreyben alle fantesch  
 Die der Ritterschafft <sup>3</sup>ist wonē pey  
 Mocht Ich in leng nit beschliessen  
 Von vilen wortten thuett vnlust spriessen  
 Darumb hab Ich allein gedacht  
 (94<sup>a</sup>) Das der grund hinfür würdt pracht  
 So du den hast  
 Du den selber viel ordentlicher magst zc.<sup>3</sup>

### Ringens anfang.

<sup>4</sup>Heb In gottes Namē ane  
 Schaw ob hoch ob<sup>r</sup> nider gee d<sup>r</sup> mane  
 Mitt den henden Ime sein linc̃he pegreiff  
 Zeuch In von der rechten seyt  
 Mitt dem rechten fueß hinter sein rechtn schreytt  
 Stoß mit rechtem arm in seine linc̃he seyt  
 Also mueß er nider stan  
 Vber dein rechtn fueß gan,

Von erst soltu In allen ringen, fechten vnd kempfen gott vnd der heyligen hilff mit aller demuethigkheit begeren, <sup>5</sup>wenn anfang aller kunst ist die forcht gottes.

(94<sup>b</sup>) Den heb an zu ringen, vnd begreiff, Im am ersten sein linc̃he handt, mit beeden henden, vnd zeuch In auf <sup>6</sup>dein rechte seytten, vnd schreit mit deinem rechtn fueß hinder sein rechtn fueß, vnd far Ime mit dein<sup>r</sup> rechtn arm In sein linc̃he seytten, vnd wirff In vber dein rechtn fueß zc. [C. C. 153, 43.]

---

<sup>1</sup>) Ob ein Anflang an das älteste gedruckte Fechtbuch, Paurrnschindt's „Ergründung Ritterlicher kunst der Fechterey“ (Wien 1516), an dessen Schlusse der Verfasser seinen „auszug diser Ritterlichen kunst“ seinen Schülern verehrt und schenkt —? <sup>2</sup>) Alte Nebenbung anstatt: beivohnt. <sup>3</sup>) Paurrnschindt schenkt sein Fechtbuch seinen Schülern auch in der Hoffnung, dasselbe „von tag zu tag zu merren vnd bessern“. <sup>4</sup>) Die Münchner und Berliner Ring-Incunabel beginnt mit den Worten: „In fant Sorgen namē heb an. Un̄ schaw zum ersten ob d<sup>r</sup> man hoch ob<sup>r</sup> nid<sup>r</sup> gang bz ist des ringes anefang“; vergl. auch das erste Bild des erneuten Anerswald (Leipzig bei M. G. Friber, 1869). <sup>5</sup>) Veraltetes Bindewort des Grundes: denn. <sup>6</sup>) seine r. Seite (gegen Deine linke); s. die oben stehenden Reime.



## Das ander Ringen.

So aber ehner <sup>1</sup>dich mit list  
 Mitt beyden henden umfangen ist  
 Die vnder dein ped arm geschlossen  
 Darumb sey nicht verdroffen  
 Sunder mit deinē peden arm  
 Thue außserhalb seines Elpogen umbherfaren  
 Schleuß die zusamē woll  
 Vber sein pede Elpogen  
 Heb In mit sterckh vberfich

(95<sup>a</sup>) Also Ime die arm prich.

Wenn dich ainer mit peden arm umbfär [!] hatt vnder dein  
 peyde arm, so sach In niden an mit beyden armen, außserhalb seines  
 elnpogen vnd schleuß dein arm zusamē, <sup>2</sup>vnder sein Elpogen, vnd hebe,  
 mit sterckhe, vberfich vnd prich Ime den arm, [S. S. 153, 44].

## Das .3. Ringen.

So dw mit pahden armē In Im bist  
 Merckh was dir zu sagen ist  
 faß In oben pey der theell  
 Ober khinpacken schnell,  
 Thue Ime den halß stossen  
 Vber den ruckhen woll prechen  
<sup>3</sup>Aber dw muest mit deineñ arm  
 Durch sein woll farn zc.

(95<sup>b</sup>) Item wenn dw Oben bist, mit deinē peden arm so magstu,  
 in oben, pey der theell fassen, oder pey dem khinpackhen, vnd Ime den  
 halß umbreiben oder vber den ruckhen, <sup>4</sup>prechen, aber dw muest, woll  
 mit, dein arm durch sein arm faren [S. S. 153, 45 u. 46].

## Das Vierdt

So dw dein lincche handt vnden hast  
 Vnd mit der hinter sein rechtn fueß fallen magst  
 Mitt der rechten an die theel,  
 Thue mit schreittñ schnell

<sup>1</sup>) übergeschrieben ist: umb. — Dich umfangen ist = dich umfängt. <sup>2</sup>) Die  
 Handschrift bietet nur: vnd. <sup>3</sup>) Im Text steht: Ober. <sup>4</sup>) Das ausgestrichene  
 „reiben“ (b. i. brechen) ist durch das Wort „prechen“ verbessert.

Im daruber pch dem hals  
 Wurff In, auffen faß In abermals  
 Zw welchen seyten dw wilbt  
 Im fallen wirdt er sein milbt  
 So dw pist damit recht 'gan  
 Er wirdt sich nit zu schizen han.

(96<sup>a</sup>) Bistu mit deinem linc̃hen arm vnden so fall In mit dem rechten an die kel vnd schreidt mit deinē <sup>2</sup>hinder sein rechten fueß vnd druckh In darüßer bei <sup>3</sup>seinē [!] hals vnd wirff In auß den fueß zu baiden seitten. [S. S. 153, 47.]

### Das Fünfft.

Wen dw einenn mit baiden arm  
<sup>4</sup>Durcht sein phst gefarn  
 Vnd ist als dw ob' Ringer  
 Das die mit nichts dester mind'  
 Schluß dein hend zusamen fest  
 Auf sein ruckh vnd In hebe  
 Auf dein linc̃he seitten  
 Arbeit <sup>5</sup>an alles beitten  
 Thw dw Im den ruggen zw dir prechen  
 Er wirdt sich kaum <sup>6</sup>finden retten

Merckh wen du einē mit beiden armen durch sein arm gefarn bist vnd ist er (96<sup>b</sup>) also <sup>7</sup>ring als dw ob' ringer so faß Ine in der mittlen vnd schluß dein hend vast zusamen auf sein<sup>8</sup> ruckh vnd heb In auf dein linc̃he seitten vnd wen dw mainst dz dw Ine in dem schwang hast so stoß In nid' auf die linc̃h <sup>9</sup>vnd brich In den rug̃hen zw dir. [S. S. 154, 48.]

### Das Sechst

Dz ist ein bruch wid' das negst vorgeschriben stuckh den treib also wen dich zw Ime einer druckhen ist, so druckh Im In die weich ob' prust dein elpogen. [S. S. 154, 49.]

<sup>1</sup>) Im Texte steht: gane.

<sup>2</sup>) Füge hinzu: linken Bein.

<sup>3</sup>) keinē: die

Handschrife!

<sup>4</sup>) d. i. durch die seinen

<sup>5</sup>) „Beiten“ bedeutet in der Mundart

noch immer: warten. In Rückert's Makame, der Schulmeister von Hims, steht: „beiten ist ein Wort für weilen, alt und gut; wähle nach Gefallen zwischen beiden.“ — „an a 6.“ = ohne alle Bögerung.

<sup>6</sup>) können.

<sup>7</sup>) klein (groß).

<sup>8</sup>) es fehlt: Seite.

## Das Eiben

Wen dir einer mit seinem haubt durch dein arm faren will vnd will dich über sein linkhe werffen, faß In mit deinē arm bei dem Hals vnd druck In fast zw dir vnd leg dich mit d' prust oben auf In vnd schwer dich nid'. [S. S. 154, 50.]

## Das Acht

Ob dich einer hinten begreiffet wen du Ime den ruck zw hast fert (97<sup>a</sup>) oder gvent vnd het dich gefast In sein arm, puch dich behend für sich vnd wirf In über dz haubt ob' faß In bei einer hand ob' bei einē fueß. [S. S. 155, 51.]

## Das Neundt

Habt er dich vnden gefast vnd habt sein arm vmb dein arm vnd hat die hend ofen so begreiff In bey einē fing' so muß er dich lassen. [S. S. 155, 52.]

## Das Zehendt

Ob dich einer foren bei dem Har fast mitt einer handt vnd hest dich fast so wendt dich vnden durch sein arm mit dem haubt so last er dich ob' 'magst In bey dem daumen begreifen ist auch guet. [S. S. 155, 53.]

## Das Einlffft

Fast dich einer hinten bei dem Goller so wendt dich gegen Im mit dē haubt vnden durch sein arm so wirft ledig. [S. S. 155, 54.]

## Das Zwelfft

Item ob dich einer fast, mit beiden henden vor d' brust so stoß Im den rechten (97<sup>b</sup>) elenpogen auf, vnd dra dich vmb <sup>2</sup>vnder sahe In In d' brust. [S. S. 155, 55.]

## Das Drehzehendt

Wen du einē gefast hast mit deiner lindchen <sup>3</sup>seitten ob' hand in d' mauf seines rechten arms vnd druck In damit zu ruckhen, vnd er dir

---

<sup>1</sup>) kannst du. <sup>2</sup>) vnd er sahe —? Oder einfach: „vnd sahe“ —? <sup>3</sup>) Die Wörter „seitten ob'“ stehen wohl nur aus Nachlässigkeit des Schreibers da.

überfelt mit seinē rechten arm von aussen über dein linc̃he handt, vnd druckh dir dein hand vast an sein brust, so fare Im mit dem selben elenbogen In sein rechte seitten vnd sendh dich nid̃ vnd spring mit dem linc̃hen fueß hind̃ sein rechten fueß vnd greiff Im mit d̃ hand In sein kniebug vnd wirf In von dir. [S. S. 156, 58.]

### Das Vierzehend

Greiff Im mit beiden henden an sein achseln auff vber sein hendt, so thuet er dich wid̃ fassen bei d̃ achsel Inwendig, begreiff 'bei d̃ linc̃hen hand mit deiner (98<sup>a</sup>) <sup>2</sup>faust, vnd halt fest sein hand vnd brich oben vber mit deiner rechten hand sein linc̃he vnd laß mit deiner linc̃hen hand nit so magst Im die faust aus dem glendh ruckhen vnd er muß sich nach geben vnd magstu In darnach werffen leichtlich.

### Das Fünfzehend.

Das In bei seiner rechten hand mit deinē beiden henden mit d̃ linc̃hen bei d̃ faust vnd mit d̃ rechten <sup>3</sup>ober als elenpogens vnd schwing In auf die linc̃h seiten, vnd stoß In von dir mit sterckh so tumelt er, <sup>4</sup>Ihl Im nach so magstu In leichtlich werffen, du muest Im die hand mit deiner rechten hand überfich stossen.

**Die hernach geschriben stuckh ist man gewöhnlich prauchen In lauffenden ringen ob̃ In den anderen darumb volgt In d̃ <sup>5</sup>zettel**

### Das .16. Ringen

#### Dz Ist dz erst der lauffenden

(98<sup>b</sup>) Zw den lauffenden ringen ist dz Zenig dz erst dz dw nit allein <sup>6</sup>zw lauffen brauchen sollest sond̃ auch wan dw dich mit einē In dem leibringen pist versuchen vnd ieben, vnd dz vernim also. Wen du zw Im lauffen bist so saß dein rechte arm vber sein linc̃hen vnd wirff In vber haupt. <sup>7</sup>Wie wollen die zettel ein ding <sup>8</sup>zwir sagt In diesem stuckh.

<sup>1</sup>) Ergänze: ihn.

<sup>2</sup>) Ergänze: linken.

<sup>3</sup>) Dies: oberhalb des.

<sup>4</sup>) Gile ihm —.

<sup>5</sup>) Der „Zettel“ der handschriftlichen Fichtbücher sind die gereimten Fichtregeln (Text), welche durch eine ihnen folgende prosaische „Glosse“ erklärt werden.

<sup>6</sup>) bei (dem Ringen mit) Zulauf.

<sup>7</sup>) Wie wollen, d. i. wie wohl.

<sup>8</sup>) zwir d. i. zweimal.

<sup>1</sup> Quia peccatū ē fieri p̄ plura q̄ possūt fieri p̄ pauciora nach meinē verstand doch seh̄ dw bei dir ermeßten, mit glimpfhen (an verferung des auflegers vnd seines namen) w̄z d' text diesen zettl vermeinē ob' vermag.

#### Das .17. oder ander

Schlag Im dein linc̄hen arm von seinē arm vnd nim In bei dem linc̄hen bain auf vnd druckh In auf die rechte seiden so wirdt er d̄z ringens nit peiten.

#### Das 18. oder dritt.

(99<sup>a</sup>) Das drit ringen in dem lauffenden vernim also, Wan er dich hat gefast vnther bald arm so schlag Im den rechten ober den [sein] linc̄hen vnd sez In dan dise Hand an sein prust vnd schwing dich von Ime.

#### Das .19 oder vierdt

Das vierdt ringen Im zwoluf vernim also, Nim sein rechte hand mit deiner linc̄hen hand vnd durchlauff Im sein arme vnd nim In mit deiner rechten hand bei seinē rechten bain vnd wirff In über dich.

#### Das .20. ob' .5

Das fünfft ringen mit lauf vernim also. Nim In bei seiner rechten mit deinē beiden henden vnd <sup>2</sup>lauff Ime sein arm vnd wirff In über dich.

#### Das .21. oder 6.

D̄z sechst ringen soltu also vernemen wē dw zw Ime lauffest so duckh dich vnd nim In bei einē bain vnd zuich den (99<sup>b</sup>) redlich auf vnd schlag Im den anderen fuß mit deinen bain so felt er.

#### Das .22. oder .7

Wen er dich hertighlich fast bei d' achsel so schlag Im seine hend vnden auß vnd druckh Im die arm entzwey vnd vall In den an zw Ringen mit welchem stuckh du wilt

<sup>1</sup> Quia peccatum est fieri per plura, quae possunt fieri per pauciora: es ist ein Fehler, durch größere Anstrengung (hier: Wortreichthum) etwas zu Stande zu bringen, wofür eine geringere genügt. <sup>2</sup> Verbessere. durchlauf (mit deinem Kopfe) —.

## Das 23. oder 8

Wen du zw Im bist lauffen so nim Im beid arm vnd an die brust  
'sey Ine, mit dem haupt sthoß so velt er an ruckhen dz ist dz 22  
ob 7 stuchh [!]

## Das .24 oder .9. stuchh

Dz neindt ringen zw lauf vernim also, faß einen mit beiden henden  
von vnden auf vnd sez Im die elpogen an sein bald arm vnd stoß In  
mit dem haupt In die brust vnd begreiff In <sup>2</sup> mit beiden hainen

## Das 25. oder .10.

(100<sup>a</sup>) Dz x ringen zw lauff dz vernim also <sup>3</sup>prirt dz einlauff,  
wan du einē einlaufesst so nim sein rechten hand mit paiden arm vnd  
durch lauf Im die vnd bried die entzwei

## Das .26. oder .11.

Dz. XI. das du In bei beiden henden nimbst vnd wirfest In auf  
den ruckhen

## Das 27. oder 12

Dz XII Wen dw einlauffest vnd an die brust gefast habt vnd er  
dich auch also so schlag Im den arm ab, vnd stoß In mit deiner lincchen  
handt vndtßer seine

## Das 28 oder 13

Dz XIII ringen zw lauff vernim also wen er dich faßt bei denn  
armē vnd dw In auch also laß dein rechtē arm gen vnd begreif In be [!]  
seinē lincchen arm ob hand vnd zuch In über den hals vnd greiff In  
mit deinē lincchen arm zwischen sein bain vnd hebe wie du wilt

(100<sup>b</sup>)

## Das 29 vnd 14.

Ein stuchh ob pruch ist in disem stuchh wid dz nechst vorgemelt  
ringen, den treib also, wan er dich vnder dem arm begreiffst, so stoß vō  
dir den arm, vñ fal In darnach an zw ringen

---

<sup>1</sup>) Ob anstatt „sey“ zu lesen ist: secz —?

<sup>2</sup>) bei!

<sup>3</sup>) berührt das Ein-

laufen.

## Des Ringen beschluß

Also hastu dz fundamentdt  
 Nun will Ich geben endt  
 Diser Ritterschafft  
 Die and' Zebung hat Ir macht  
 Das ringen het auch namen wol  
 Die Ich an zeichen soll  
 Wort an nutz wenig schaffen  
 Darumb Ichs vnder wegen will lassen  
<sup>1</sup> Wen vil wort vnd klesserey  
 D' wirdt <sup>2</sup> Ich nit mägk sein  
 (101<sup>a</sup>) Auch hab Ich nit wellen weiter  
 Von wegen d' groben leuttē  
<sup>3</sup> Wellen alle ding haben In henden  
 Nichts mer dar zw erbencken  
 Auch sein sy vil ding haben Im spot  
 Vor leutē den sy sonst ligē ob  
 Also hastu des ringen gnug  
 Ein guten anfang dar zw  
 Der stuckh sein zwencz vnd neun  
 Wie zw lawff vnd ringen sollen sein <sup>4</sup>

.Finis.

---

<sup>1</sup>) b. i. denn.    <sup>2</sup>) euch.    <sup>3</sup>) b. i. wollen.    <sup>4</sup>) Blatt 101<sup>b</sup> ist leer; Bl. 102  
 folgt: Degen= [b. i. Dolch=] sechten.





VII.

# R i n g e n

des

**Meisters Andres Linginger.**

Aus einer Fecthandschrift des 16. Jahrhunderts im Besitze  
des H. Burckhardt-Schönaner zu Basel.



(Bl. 148<sup>b</sup>) Sie heben sich an Mayster Andres Linsingers  
ringen.<sup>1</sup>

## I.

Das erst Ringen, hat er dich bey den armen gefasst, vnnd du in wider, so dracht das du mit deiner linncken hannt inwenndig seinns rechten arms bist, Vnnd mit der rechtn hannt, außwenndig seinns linden arms seist, Hat er dich dann los, So greif vor mit deinr linden auf sein lindche hannt, Vnnd begreif in bey den fingern, Vnnd brich die auf dein lincke seitr, so nimbst im das gewicht, hie gemalt,<sup>2</sup> [S. S. 143, 12 und die Fig. 112].

Der bruch darhber.

(149<sup>a</sup>) Wer dir das thut, vnnd dir nach den finngern greiffst, so spring mit deinem rechtn bain, fur sein baide bain vnnd greif mit deiner rechtn hannt, hinten vmb sein ruckh, Vnnd wirf in für dich, auf dein denncke seitr. [S. S. 144, 13 und die Fig. 8.]

## II.

(149<sup>b</sup>) Hat er dich gefast bey den armen, vnnd du in wider, als vor, so vass, mit deinem rechten arm hber sein denncke hannt, vnnd kumb, mit deinr denncken hannt deinr rechtn zu hilf vnnd schwing dich, von im auf dein dende seitr, [Vergl. Fig. 32.]

---

<sup>1</sup>) S. 148<sup>a</sup> lautet der Titel zu diesem Abschnitte der Basler Handschrift: „Das drit Buch vom Ringen zu fueß“; das „Buch vom Fucringen“ (von Bl. 111—121<sup>b</sup>) folgt der in der Einleitung zu dem erneuerten Auerwald (Leipzig bei M. G. Priber 1869) besprochenen Münchner und Berliner Incunabel; hieran schließt sich (von Bl. 131<sup>a</sup>—147<sup>a</sup>) als das „ander Buch im Ringen“ das Meister Ott'sche Ringen und den Schluß der Ringanweisungen der Basler Handschrift bildet Pinzinger's Ringbuch. — <sup>2</sup>) der leere, zur Aufnahme von Figuren bestimmte Raum der Seiten ist, mit Ausnahme von S. 158<sup>b</sup>, überall leer geblieben!

## .III.

Hat er dich gefast, als vor bey den armen, Vnnd du in wider so  
dracht, das die dennckh hannt inwenndig seinns rechten arms, sey, vnn  
dein rechte aufwenndig seins denndenn arm, So stos mit deiner rechtn  
hannt von vnnden auf in sein dennckhe hannt, yber dein rechte achsl,  
vnn spring mit deinem rechtn bain für sein dennckhs, vnn kumb mit  
deinr denckhen deinr rechtn hannt zu hilf, vnn swing dich von im auf  
dein linde seitr, wie hernach gemalt, [Vergl. auch hierzu Fig.32].

(150<sup>a</sup>): leer.

(150<sup>b</sup>)

## :III:

Var mit deinem, rechtn arm aussen yber seinn dennden, vnn  
greif mit deinr rechten hannt fur sein brust, in sein rechte achsl, Vnn  
spring, mit deinem rechten bain, hinter sein dennckhs, Vnn greif mit  
deinr linken hannt inwenndig in sein dennckhe kniepug, vnn wirf in  
auf dein rechte seitr, w. h. gemalt, [Vergl. Fig. 34].

(151<sup>a</sup>)

## Bruch darhyber,

Wer dir das thuet, so greif mit deiner rechtn hannt hinter sein  
rechte, vnd mit deinr dennden hannt, von vnnden auf in sein elbogen,  
den rechte ebog (!) verstee, so wirfstu in, vnn brichst ims, auch dein  
linckh vnes wol zu ruck wie hie gemalt,

(151<sup>b</sup>)

## .V.

Var mit deinem rechtn arm von vnnden auf innwenndig yber sein  
dennden arm, vnn druckh in vast zu dir, in dein rechte seitr, vnn  
spring mit deinem linckh bain hinter sein dennckhs, Vnn var mit  
deinem dennckhen arm, im yber die recht achsl, Yber seinen hals, Vnn  
wirf in auf dein rechte seitr,

(152<sup>a</sup>)

## .VI.

Tracht das dein dencke hannt aufwenndig seinns rechtn arms sey,  
Vnd dein rechte hannt inwenndig seins dennden arms, Vnn var mit  
deinr rechtn hannt von vnnden auf vnnder seinn rechten arm zwischen  
deins dennckhen arms, w. h. ge: Vnn heb fast ybersich auf dein rechte  
seitten, Vnn nimb im das gewicht, das Stuckh geet zu baitn seitr, hie  
gemalt [Vergl. Fig. 83].

## Bruch.

Rinng im nach vnnd nimb du imbs gewicht,

(152<sup>b</sup>)

## .VII.

Ergreif im mit deinen beiden henden, sein rechte hannt, vnnd gee im durch auf deinr rechtn seitr, vnnd gewine im den ruckh an, dauon vinstu im andern buch in maister Otten ringen auch mer, [C. C. 141, 4].

## Wer dir durch get

So gee mit ime durch, Vnnd vall in ein ringen in welchs du wilt, [C. 141, 5].

## .VIII.

Geleich wie vor las aber dein arm schleiffen, vnnd kumb mit deinr dennden hannt der rechtn zu hilf, Vnnd gee durch auf dein dennde seitr, vnnder seinn dencken hgsn, mit fassn seinr linden hannt,

## Bruch.

Wer dir will auf dein lindh seitr durch geen So greif mit deinr rechtn hannt hyber seinn dennden elbogen, vnd ruckh vast an dich, so wirfft in auf den rucken,

(153<sup>a</sup>)

## .VIII.

Das neunt ringen, Lass aber deinn rechte hannt an sein dennden arm schleuffen, Vnnd kumb mit deinr linden deinr rechtn zu hilf, Vnnd wennt dich von ime auf dein lindh seitr, Vnnd zeuch ime den arm hyber dein rechte agsl. w. h. g. Vnd du magst im den arm brechn, [Vergl. Fig. 22].

## Bruch

so er dich also fast, so schlag mit deinr linden hannt ime vorn vmb den leib, von hintn hyber sein lindh agsl, vnnd schwing dich auf sein ob' dein lindh seitr, indes magstu mit deinem linden vnes für sein linden tretn, vnnd in also werfn,

(153<sup>b</sup>)

## .X.

Wenn du ine hast beh den armen gefast, das dein linnde innwenndig seinns rechten arms ist, vnnd dein rechte außwenndig, So var mit deinr linden für sein prust, vnnter seinn kinnpacken, vnnd in sein

dennckhe achßl, Vnnd greif mit deinr rechtn hannt außwendig in sein linnckh kniepug, Vnnd wirf in auf dein linnckh seitn, Das Stuckh geet zu baldn seitn, hie gemalt [Vergl. Fig. 34].

### Bruch

*Nimb imbs gewicht beim elbogn,*

(154<sup>a</sup>) .XI. So er bed arm vnnden hat

Hat er dich gefast, das sein bede arm vnnder dein bede sein vnd dich also dapeh helt, so schlag auf dein rechte hannt, vnnd greif im damit hinten sein' arspacken, vnnd mit deinr denden hannt, greif zwisch [!] eur baider brust, vnnder sein kinnpacken, Stos oben vast von dir, vnnd zeuch vnnden an dich, so wirfft in ann ruckh, *hie ge:*

ein anders.

Wenn ainer bed arm vnnden hat, so far mit beden daumen, von vnnden auf vnnder seinen kinnpackh, ob<sup>c</sup> hinter den orn, so prichstu dich von ime, [Verg. S. 153, 46.]

(154<sup>b</sup>) .XII.

Hat er dich gefast das dein dennckh<sup>c</sup> arm hyber seinen rechtn ist, Vnnd dein rechter vnnder seinem linnckhen, So erwisch mit deinr linnckhen hannt sein linncke, vnnd hilf mit der rechtn hannt der linnckn vnnd schreit mit deinem rechtn bain außwendig, Vnnd wenn dich auf dein linnckh seitn, wirf in also hyber dein recht huf, *hie gemalt*

(155<sup>a</sup>) .XIII.

Hat er dich gefasst, das dein rechte hannt vnnden ist, vnnd dein dennckhe oben, so greif mit deinr dennckn hannt an sein dennckhen hals, vnnd begreif in mit deinr rechtn hannt, ann seiner linncken seitn bey der hopen, Vnnd druckh Oben von dir gegen der erben, Vnnd heb vnnden ein wenig auf, vnd drit mit deinem linnckhen bain hinter sich vnnd schwing dich auf dein dennckh seitn, im schwing magstu mit deinem rechtn schennckh<sup>c</sup> zu seinr linncken schreitn, vnd in also darhyber werfn wie hie gemalt

(155<sup>b</sup>) .XIII.

Hat er dich gefasst das deinn rechter arm außwendig<sup>c</sup> seins denncken ist, vnnd deinn linncker vnnter seinnem rechtn, so zuckh deinen

<sup>1)</sup> Das folgende Wort „rechten“ ist durchgestrichen!

linndē arm auf seinnem rechtn, ygfen, vnd bruch<sup>1</sup> mit d<sup>c</sup> rechten arm im sein dencken vast zu dir vnnb far im <sup>2</sup>damit deinr linndē arm, ober hannt ime vnnbern hals, vnnb schwing dich von im auf dein linndche seitn, das get zu bedn seitn, .h. gmal,

(156<sup>a</sup>)

.. .XV

Hat er dich gefasst, auch mit gleichem fassen, das deinn rechter arm oben ist, Vnnb dein dennder vnnbn, So zuch<sup>3</sup> aber den denndē arm, vnnb greif im damit <sup>2</sup>hber sein linde achsl, vmb seinen hals, vnnb kumb dann vnnbn deinr rechtn hannt zu hilf, Vnnb bruch<sup>1</sup> in vafft vnnter sich, Vnnb vall auf den hinntern, vnnb wirf in hber dich, das geet z. b. seitn, [Vergl. S. 31].

.XVI.

So er dich hat bey den armen, vnnb du ine wider, so dracht das dein rechte hannt, inwenndig seins denndēn arms sei, vnnb dein linde auswenndig seins rechten arm, so laß dein denndē auf seinem rechtn arm schleiffen, Vnnb greif damit hinnter sein rechte hannt, yn bey dem arm, vnnb denn mitt deiner, rechtn hannt, von vnnben auf vnnder sein rechts ygfen, Vnnb spring mit deinem rechten bain, hinnter sein denndchs, Vnnb bruch<sup>1</sup> mit deinr, linndēn hannt hber sich, Vnnb zeuch mit deinr rechtn hannt an dich, auff dein rechte seitn, *hernach gemalt*, [S. S. 130].

(156<sup>b</sup>) leer.(157<sup>a</sup>)

.XVII.

Dracht das dein baid arm vnnben sein, Vnnb greif dann mit deinr rechtn hannt, im zwischē sein baide bain, vnd faß in hinden bey der hppen, vnnb mit der denndēn hannt var von vnnbn auf an sein brust, <sup>3</sup>h. v. fast. a, vnnb stos o. v. dir,

vor im ander buch auch geschribn vnd gemalt, in des .m. ottn ringen, *ent Des dritn Puchs von fus vnd leib ringen das, M. A. Linntzinniger gesetzt hat.* [S. S. 150, 32.]

[Ohne Zusatz geht es Bl. 157<sup>b</sup> gleich weiter:]

<sup>1</sup>) Die nächsten 10 Wörter stehen am Rande der Handschrift. <sup>2</sup>) dann mit — ? oder einfach: mit deinem — ? <sup>3</sup>) um seinen Hals herum (also zunächst über die r. Achsel) —. <sup>4</sup>) Die Abkürzungen sind wohl so aufzulösen: heb unten fast (d. i. fest, stark) auf — oben von dir.

ein werffen im ringgen,

Begreif sein linnche hannt, mit deiner rechtn, heb im seinen arm wol hbersich, gee mit deinem haupt durch, Vnnd greif <sup>1</sup> in des mit deinr linncken hannt, in sein recht kniepug, heb in mit den schultern <sup>2</sup> beym bain auf, Wirf in hber dein ruckhen auf den kopf, hie ge: [C. C. 140, 2.]

(158<sup>a</sup>) an kopf stel n,

So du in hintn erwiſchen magſt ſo ſtoß in das er für ſich haucht mit deiner linden ſo fert er mit ſeinen hentn für, ſo greiſ mit deiner rechtn hant von hintn zwifſchen ſeiner bain Vnnd erwiſch in beyr hannd vnd zeuch zu dir, vnnd mit der linden hant heb in obn wie hie gemalt, Vnnd ſtel in auf den kopf.<sup>3</sup>

(158<sup>b</sup>) Das Vngenannt

Ergreif mit deinr rechtn, ſeinn rechte hannt, vornen, Wennt dich vmb, mit deiner linnchen ſeitn an ſein rechte, Vnnd tritt mit dem linncken vues für ſein rechtn, vnnd ruckh den arm auf dein pruſt, (Oder brich im in hber dein linnch agſl) vnnd ſpring auf dein recht ſeitn, ſo priecht im denn .a. vnd wirfft in, *Hie Gemalt*<sup>4</sup> [C. C. 30 und die Fig. 23].

(159<sup>a</sup>) Das Iſt ein Ringen

Nach ſein rechte hannt mit deiner linnchen, Reib die vmb, in dein linnch ſeitn zeuchs wol vmb oder für dich hin, inndes ſchreit mit deinem rechtn fueß hinter ſeinen rechtn, vnnd ſtoß in mit deinem rechtn arm vorn an ſein rechte agſl, reib dich ein wenig mit dem leib zur linden, Wirf ine alſo hber dein rechts bain,<sup>5</sup> [Vergl. C. 14].

<sup>1</sup>) „in des“ bedeutet in der alten Fechtkunſtſprache: ſchnell (zur rechten Zeit).  
<sup>2</sup>) vnd (bei dem —); ob ſo zu verbessern iſt? <sup>3</sup>) In dem Dürer-Egenolpſchen Fechtbuche (von 1558) iſt C. 41<sup>b</sup> das „An kopff ſtellen“ in Uebereinstimmung mit der obigen Beſchreibung abgebildet. Vergl. auch oben C. 133. <sup>4</sup>) Unſere Fig. 26 (oben C. 30) entſpricht faſt ganz dem Bilde der Waſſer Handſchrift; auf derſelben iſt jedoch deutlicher zu ſehen, daß des Rechten rechter Arm von beiden Händen — die rechte iſt die Vorhand — erfaßt iſt. <sup>5</sup>) C. 159<sup>b</sup> iſt leer; ebenſo ſind die Blätter 160—162 unbeſchrieben; C. 163<sup>a</sup> beginnt wieder Fechteriſches: „Dein ſper bericht, Gegenreiten mach zu nicht —“ u. ſ. f.



## Berichtigungen.

- S. 4. Z. 1 v. unten ließ: zū  
 = 5. = 6 = = = fuof.  
 = 35. = 2 = = = Dülver's 34. und 81. Stüd (S. 103 und 118) —.  
 = 62. = 3 = = = f. — In der —.  
 = 63. = 9 = = = greif mit.  
 = 71. = 3 v. oben = vāgā.  
 = 87. = 7 v. unten = mit dein' [dein'] —.  
 = 91. = 3 v. oben = deß nit —.  
 = 106. = 2 v. unten = seinen —.  
 = 113. = 3 v. oben = ihm mit deiner —.  
 = 118. = 8 v. unten = seinen.  
 = 134. = 2 v. oben = du mit einem.  
 = 139. = 7 = = = ringn) vnd allen starden nachr.  
 = 143. = 15 v. unten = S. 116.]  
 = 143. = 2 = = = vueß. — B.  
 = 149. = 8 = = = vnd.  
 = 160. = 8 v. oben = das du.  
 = 181. = 10 v. unten = oren <sup>s</sup>j dē —.  
 = 182. = 2 = = = hugonis Dicti —.  
 = 188. = 9 v. oben = seinē hals.

Ausgefallen beim Drucke ist das unter — stehende e auf den Seiten 34, 38, 95, 142 Ueb. 8, 150 Ueb. 31, 154 Ueb. 49, 155 Ueb. 52, 159, 181 (2 mal), 186, 188, 189; ebenso fehlt unter den " das v S. 21 und 2 mal S. 35, das ganze v fehlt S. 56. —

Druck von J. B. Hirschfeld in Leipzig.



In gleichem Verlage erschien:

Die

# Ringerkunst des Fabian von Auerzwald

erneuert von G. A. Schmidt,

mit einer Einleitung von Dr. Karl Waffmannsdorff

in

Heidelberg.

Hoch 4°. Elegant brochirt. Preis: 2 Thaler.













